Resultados generales de la Polla Chilena de Beneficencia (pág. 12)

TIEMPO PARA SANTIAGO: BUENO. NUBLADOS PARCIALES
TEMPERATURA DE AYER:
MAXIMA: 15,4 grados C, a las 16 horas.
MINIMA: 6,5 grados C, a las 7 horas.
El Sol saldrá a las 6 horas 46 minutos, y se pondrá a las 18 horas 33 minutos.— La Luna saldrá a las 4 horas 50 minutos, y se pondrá a las 16 horas 6 minutos.
FASE: Luna nueva el día 16.

LA NACION

AÑO XXXIX — MARTES 13 DE SEPTIEMBRE DE 1955 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO $ 15.— N.o 13.796

EDICION DE 18 PAGINAS

La fiebre de altos precios del cobre se traslada de Inglaterra a EE. UU.

EN G. BRETAÑA EL METAL ROJO EXPERIMENTO BAJAS

NUEVA YORK, 12.— (UP).— **La** pronunciada escasez de cobre se ha agravado aún más a consecuencia de la huelga portuaria, hasta el punto de que algunos elaboradores han llegado a pagar 51 centavos por libra, "presumiblemente, por metal extranjero".

Así dice Thomas J. Keller, comentarista especializado del periódico "The Wall Street Journal", que agrega : "La huelga impidió la descarga y entrega a la industria norteamericana de cobre, que mucho se necesitaba; se informa que, en algunos casos, buques con cargamentos del metal tuvieron que regresar al puerto de embarque".

Después de referirse a los motivos de la escasez —las huelgas cupríferas de los Estados Unidos, Chile y Rodesia, la fortísima demanda actual y los deseos de Chile de obtener mejor precio por el metal vendido en los Estados Unidos—, el articulista dice:

"Miembros de la industria del cobre observan que, al parecer, la fiebre de los "altos precios" se ha trasplantado de Europa al mercado norteamericano. Se informa que se está embarcando cobre de Inglaterra, Alemania Occidental y Holanda, a los Estados Unidos, probablemente como resultado de las mejores "primas" que imperan ahora en este país, en comparación con Europa.

"Los informes del extranjero indican que si bien el consumo se mantiene satisfactoriamente, la demanda por el metal no es tan afiebrada como hace varios meses, y los usuarios no se disputan el cobre a altos precios".

COMENTARIOS DE LOS PERIODICOS.— "The Wall Street Journal" nota que el precio del metal en el mercado de Londres bajó el viernes al equivalente de 49-1|4 centavos por libra para entrega inmediata, después de haber llegado, el viernes, a la cotización, sin precedente, de 50-1|4 centavos.

Sin embargo, otro periódico, "The Journal of Commerce", dice que el comercio neoyorquino atribuye la baja a una re-

(A LA PAGINA 9 - COL. 6)

LA MISION KLEIN SAKS DIO COMIENZO AYER A SU LABOR

Ayer se constituyó en el tercer piso del Banco Central la Misión Klein-Saks que comenzó a estudiar los antecedentes proporcionados por los organismos técnicos del Gobierno y por el Banco Central sobre la situación económica del país.

Ayer a mediodía llegó a Los Cerrillos el último miembro de esta Misión, señor Phillip Glaessner, quien fue recibido en el aeropuerto por sus colegas y por representantes de los Ministerios de Economía y Hacienda y del Banco Central.

El señor Glaessner forma parte del personal especializado en estudios financieros del Banco de la Reserva Federal de Estados Unidos y en dos ocasiones prestó servicios en el Departamento de Estado. Fue también consejero del Banco Internacional y se ha especializado en asuntos latinoamericanos y fue miembro de la Comisión Mixta de Cooperación Técnica que trabajó en Brasil en los años 1948 y 1949. Anteriormente realizó estudios sobre la situación de Cuba por encargo del Banco Internacional. El señor Glaessner llega al país con autorización del Banco de la Reserva Federal.

Busto de José Toribio Medina



Como iniciación de los festejos conmemorativos del 4.o aniversario de la fundación del Liceo de Hombres N.o 7, ayer fue inaugurado en el patio principal del plantel, un busto del historiador, numismático e historiógrafo, don José Toribio Medina, cuyo nombre lleva el plantel. En el grabado superior, el Director General de Educación Secundaria, don Miguel Angel Vega, haciendo uso de la palabra. En el inferior, una vista de parte de la numerosa concurrencia al acto; en primer término, don Miguel Angel Vega; el Rector del establecimiento, don Carlos Capriroli Miranda; el secretario general de la Universidad de Chile, don Guillermo Feliú Cruz, y el Alcalde de Ñuñoa, don Alfonso Trejos Núñez; en segundo término, padres, apoderados y alumnos del establecimiento.

ADENAUER ORA



MOSCU.— El Canciller alemán, Konrad Adenauer, que viste un abrigo liviano de verano, ora durante una misa católica oficiada especialmente en esta ciudad. Alrededor de 200 rusos y extranjeros concurrieron a la misa celebrada por el cura polaco Joseph Botchvich, en la Iglesia de San Luis de Francia, en la calle Lubianki. (Radiofoto de la UNITED PRESS.)

NUEVO RECORD ENTRE P. ARENAS Y SANTIAGO

Un nuevo record de tiempo entre Punta Arenas y Santiago, haciendo escala en Bariloche, marcó el avión C-46 N.o 0431 de la Compañía Transa-Chile, al unir las dos ciudades en 6 horas 6 minutos.

Este tiempo es inferior en 30 minutos al empleado en la misma ruta por cualquier otro avión comercial. Tripulaba la máquina el comandante Guesalaga, el copiloto Leip y el mecánico Ruiz, y llevaba 36 pasajeros y 1.200 kilos de carga.

Conservación de la riqueza marítima del Pacífico Sur tratan 4 países en Santiago

Los aspectos técnicos y científicos de la conservación de las riquezas marítimas del Pacífico Sur, discutirán a contar desde mañana Chile, Ecuador y Perú, conjuntamente con Estados Unidos que se hará representar por ocho expertos en materias pesqueras.

Ayer los firmantes del convenio de asistencia técnica para la defensa de la riqueza marítima del Pacífico Sur, Chile, Ecuador y Perú, sostuvieron una reunión previa, la que fue presidida por el jefe de la delegación chilena don Guillermo del Pedregal, Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación de Fomento.

En esta oportunidad se analizaron, en primer lugar, los acuerdos de la "Conferencia Técnica Internacional para la Conservación de los Recursos Vivos del Mar", realizada en Roma el año pasado, por acuerdo de la Asamblea General de las Naciones Unidas y con la concurrencia de 45 países. En ese torneo se recomendó la adopción de medidas para la conservación y protección de la fauna marítima, para obtener una mejor explotación y aumentar los recursos del mar.

Estos acuerdos originaron, posteriormente, la Conferencia Tripartita del CEP, para la Defensa de la Riqueza Marítima del Pacífico Sur. Chile, Ecuador y Perú sustentaron en sus conversaciones la necesidad de mantener su soberanía hasta doscientas millas de la costa para una mejor protección de los recursos oceánicos dentro de sus respectivas jurisdicciones.

Esta tarde a las 16.30 horas habrá una nueva reunión previa para considerar la posición que adoptarán los países firmantes del Convenio Tripartito en la Conferencia que se inicia en Santiago y que posiblemente se prolongará hasta la primera semana de octubre.

LA DELEGACION CHILENA.— En la Conferencia a iniciarse mañana con asistencia del Canciller contralmirante Kaare Olsen, en sesiones de estudio que se realizarán en el Palacio Cousiño y en la Corporación de Fomento, participan delegaciones de cuatro países. Las de Estados Unidos, Perú y Ecuador ya se encuentran en Santiago.

La Delegación Chilena la preside don Guillermo del Pedregal y la integran, entre otros, los señores Luis David Cruz

(A la página 2, columna 1)

EL MINISTRO O. HERRERA INICIO SU EXPOSICION ANTE COMITE ECONOMICO

El Ministro de Economía, don Oscar Herrera Palacios, inició ayer ante el Comité Económico de Ministros, reunido en la Moneda, la exposición sobre sus proyectos, especialmente, en lo que se refiere a materia de cambios. El Comité se reunirá, nuevamente, hoy, a las 9.30 horas, para continuar estudiando esta materia.

El señor Herrera, al ser interrogado por los periodistas, declaró que es partidario de la aplicación inmediata de medidas antinflacionistas, pero sin llegar a la congelación de sueldos, precios y salarios, materias que abordará hoy ante sus colegas del sector económico. Dijo que había propuesto la fijación de un plazo perentorio para que los exportadores liquiden los dólares de retorno, ya que en la actualidad hay cuantiosas sumas retenidas en los Bancos.

Más adelante, dijo que es partidario del cambio libre, en reemplazo del sistema actual, pero que por el momento es inaplicable, debido a que las necesidades nacionales son superiores al volumen de divisas disponible. Agregó que en la resolución definitiva que se tome en materia de cambios, se considerarán, fundamentalmente, las recomendaciones que haga la Misión Klein-Saks.

Dijo, el señor Herrera, que había propuesto, también, poner término definitivo a las operaciones conjugadas que habitualmente se realizan con productos de la pequeña minería, y agropecuarios, y que restan al país importantes ingresos de divisas.

Sostuvo, finalmente, el Ministro, que el crédito debe ser restringido y orientado, exclusivamente, hacia la producción.

CORFO CONSTRUIRA 8 PLANTAS DE CELULOSA QUE PRODUCIRAN 160 MILLONES DE DOLARES

Acordada sociedad para instalar la segunda en Concepción

La Corporación de Fomento de la Producción, acordó en principio la constitución de una sociedad mixta entre el Estado y particulares, para la construcción de una segunda planta de celulosa que será instalada en la zona de Concepción, donde los pinares han llegado ya a la edad industrial. La producción de la nueva planta que comenzará a funcionar en 1958, será de sesenta mil toneladas al año de las cuales será exportado el ochenta por ciento con un ingreso de diez millones de dólares al año. El capital inicial de la empresa, será de cinco millones de dólares, y las necesidades totales llegarán a veinte millones, cifra que será aportada por sus socios y con créditos contratados a través de la CORFO. El gerente de este organismo, señor Luis Addulard, informó ayer que existen proposiciones de créditos para esta industria altamente ventajosas, y que éstos serían utilizados especialmente en la adquisición de maquinarias.

NUEVA INDUSTRIA FUNDAMENTAL.— El Plan General de la Corporación contempla la instalación total de ocho plantas si-milares antes de 1970, con los que la producción llegará a ochocientas mil toneladas de celulosa exportable con un valor de 160 millones de dólares, es decir de una importancia inmediatamente secundaria con respecto al cobre cuyos ingresos para este año se calculan en 183 millones.

La primera planta entrará en funciones en 1956, dividida en dos equipos, uno en Laja, y el otro en San Pedro, Concepción. La primera producirá celulosa y la segunda papel con un total conjunto de cien mil toneladas.

La segunda planta será más pequeña, pero producirá celulosa para papel, y rayón, en cantidad suficiente para abastecer totalmente las necesidades de la industria textil nacional.

MAÑANA SE ABRE CASINO DE VIÑA

VALPARAISO.— Mañana a medianoche se inicia la temporada 1955-1956 del Casino Municipal de Viña del Mar en presencia del Alcalde, don Vladimir Hüber, de los regidores, otras autoridades y del numeroso público que siempre se hace presente en esta oportunidad.

En estos días se ha trabajado intensamente en el Casino haciendo los arreglos y preparativos para esta temporada, en que la Ciudad Jardín seguramente alcanzará un mayor movimiento aun que los años anteriores en la temporada veraniega que prácticamente se inicia mañan con la apertura del Casino.

DELEGACIONES MILITARES EXTRANJERAS LLEGARAN EL VIERNES A ESTA CAPITAL

PROGRAMA DE FESTEJOS EN SU HONOR

El viernes llegarán a esta capital las delegaciones militares extranjeras que asistirán a las Fiestas Patrias. En Los Cerrillos, los distinguidos visitantes serán recibidos por Ministros de Estado, funcionarios de la Cancillería, altos jefes del Ejército y otras autoridades.

El sábado, a las 9.30 horas, las delegaciones visitarán al Ministro de Defensa Nacional, coronel don Benjamín Videla, quien las recibirá, separadamente en su gabinete de trabajo. Posteriormente, los visitantes serán recibidos por S. E. el Presidente de la República, a quien serán presentados por el Ministro Videla. Finalmente, ese día, los miembros de las delegaciones rendirán un homenaje a O'Higgins, depositando ofrendas florales en su monumento.

El domingo, asistirán a los actos oficiales programados para ese día, y el lunes, lo harán a la Parada Militar y al banquete que el Jefe del Estado ofrece a las Fuerzas Armadas en el Palacio de la Moneda.

El martes 20, las delegaciones viajarán a Quillota, donde serán recibidos en forma oficial por la Municipalidad de esa ciudad, para luego visitar la Escuela de Caballería, donde el Ministro de Defensa Nacional, les ofrecerá un almuerzo. Posteriormente se trasladarán a Viña del Mar, lugar el que serán agasajadas por un coctel ofrecido por el Alcalde de la ciudad, señor Vladimir Hüber.

El miércoles 21, los militares visitantes viajarán a Concepción con el objeto de visitar la usina de Huachipato y luego asistir a un almuerzo en su honor ofrecido por el comandante de la Guarnición de Concepción.

Las delegaciones visitantes regresarán a sus respectivos países el lunes 26.

Sociedades Cientificas

LA SOCIEDAD CHILENA DE UROLOGIA, celebra, a las 19 horas, reunión en el Auditorio de la Clínica Santa María, con la siguiente tabla:

Dres. E. Rioseco G. y B. Sabioncello, Hospital de El Salvador, "Cistopatía idiopática, ¿endocrina?".

Dres. R. Vargas Z. y R. Olmedo C., Hosp. Clín. J. J. Aguirre, "Espermiogénesis en el varicocele".

LA SOCIEDAD DE BIOLOGIA DE SANTIAGO, se reúne hoy, a las 18 horas, en el Auditorio de la Escuela Dental, con el siguiente temario:

1.o "Acción de la ocitocina y vasopresina purificadas sobre la excreción de agua y sodio urinarios en ratas". H. Croxatto, H. Rosas, Laboratorio de Fisiología, Universidad Católica.

2.o "Investigación sobre fisiología de la altitud", Dr. Hugo Chiodi; Instituto de Fisiología de la Altura, Tucumán, Argentina.

LA SOCIEDAD DE NEUROLOGIA, PSIQUIATRIA Y NEUROCIRUGIA, sesionará hoy en el local de la Sociedad Médica, Merced 565. La reunión se efectuará a las 19 horas, con la siguiente tabla:

1.o Palabras preliminares del presidente de la Sociedad, Dr. Octavio Peralta V.

2.o Destino de los enfermos mentales en Chile durante la Colonia. Dr. Enrique Laval.

3.o Evolución de la Psiquiatría en el país, Dr. Juan Garafulic.

4.o Psicopatología de la Quintrala, Dr. Julio Dittborn.

Conservación de...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

Ocampo, Asesor del Ministerio de Relaciones Exteriores; Contralmirante Julio Escobedo; Luis Melo, Subdirector del Departamento Político de la Cancillería; Sergio Gutiérrez, profesor de Derechos Internacional de la Universidad Católica; Moisés Hernández, Director de Pesca y Caza; Enrique Gómez y Fernando Donoso, funcionarios de la Cancillería; Helmud Heinsen, Hans Samsing y Juan Reindich, representantes de los industriales; y don Ulises Moreno, funcionario de la CORFO, secretario de la Delegación.

DELEGACION PERUANA. — El Embajador señor Goytisolo preside la delegación peruana, que integran, además, los señores: Contralmirante Luis E. Llosa; Dr. Edwin Letts, Ministro Plenipotenciario; Dr. Cristóbal Vecorena, Director de Caza y Pesca; Manuel Elguera; Cristóbal Rozas y Erwing Schweigger, asesores y don Jorge Morelli, Secretario.

ESTADOS UNIDOS. — William C. Herrington, que preside la delegación norteamericana que llegó ayer a Santiago, es Ayudante Especial de Pesquerías y Vida Silvestre de la Oficina del Subsecretario de Estado.

Lo acompañan, además, John C. Dreier, Embajador de Estados Unidos, ante el Consejo de la Organización de Estados Americanos (OEA); Charles R. Carry, Wilder M. Chapman, Milton J. Ledner, O. F. Sette, Williams M. Terry, Fred E. Taylor, y Margaret M. Whiteman. Se espera para hoy la llegada de otro asesor, el señor Williams Sanders.

ECUADOR. — La delegación ecuatoriana la preside el Embajador de esa nación en Santiago, don Rafael Arizaga Vega, el primer Secretario de la Embajada señor Jorge Salvador y los señores Ricardo José Chiriboga y José Ponce Carbó.

WASHINGTON, 12. — (UP). — (Por Henry Raymont). — Los delegados de Estados Unidos a la Conferencia Cuadripartita de Santiago de Chile para la negociación de una convención relativa a la conservación de las pesquerías, deberán de llegar a la capital chilena hoy.

William C. Herrington, presidente de la delegación norteamericana, y el Embajador John C. Dreier, que es el otro delegado, partieron de Washington en viaje a Chile en el fin de semana último.

La delegación de Estados Unidos tiene que entrevistarse con los representantes de Chile, Perú y Ecuador a partir del día 14 del mes en curso, a fin de negociar la celebración de una convención sobre conservación de las pesquerías.

Un personal de ocho técnicos y consejeros legales asesorará a los delegados norteamericanos durante las negociaciones.

TESIS SUDAMERICANA. — Esta conferencia es el resultado de un largo período de diferencias entre Estados Unidos por una parte, y los otros tres concurrentes a la reunión por la otra. El motivo de tales diferencias es la extensión de las aguas territoriales desde las costas. Esos tres países sudamericanos sostienen que su soberanía llega hasta doscientas millas de su litoral. Estados Unidos se ha negado a aceptar esta tesis y a reconocer las pretensiones de esos países, y ha sostenido que las tres millas constituyen a lo largo de la historia el límite de esas aguas.

En varias oportunidades, los barcos norteamericanos que pescan atunes han sido confiscados por el Ecuador o por el Perú, los cuales han alegado que tales embarcaciones estaban pescando dentro de las doscientas millas de sus respectivas costas.

PROTECCION DE LAS RESERVAS OCEANICAS. — Los tres Gobiernos sudamericanos en cuestión han sostenido que su soberanía de doscientas millas les es necesaria para proteger los recursos oceánicos frente a sus costas. Las autoridades norteamericanas han sugerido que se llegue a una convención internacional entre las cuatro potencias, y otros adherentes si también desean concurrir, porque tal convención proporcionaría los medios científicos de conservar las pesquerías y al mismo tiempo, daría una provisión adecuada de pescado a los países interesados.

Las autoridades norteamericanas han puesto de relieve la efectividad de anteriores convenciones internacionales para dar fuerza a sus argumentos. Entre tales convenciones han citado la del Hipogloso, del norte del Pacífico; la del Atún, del Pacífico; y la convención internacional sobre la Foca.

POBLACION PARA OO. MUNICIPALES SE INAUGURA HOY

La Alcaldesa de Santiago procederá a inaugurar, a las 10 horas de hoy, una moderna población para obreros municipales, compuesta, en su primera etapa, por veinte cómodas e higiénicas viviendas. Se encuentra ubicado, el nuevo sector obrero en la Población "Miguel Davila Carson", de la Comuna de San Miguel.

Concurrirán, también, al acto el vicepresidente de la Corporación de la Vivienda, don Orlando Latorre González, dirigentes de los obreros municipales y autoridades locales de la comuna indicada.

PROFESOR PERUANO DICTARA UN CURSO EN LA U. DE CHILE

De nueve sesiones contará el curso que el profesor peruano Dr. Alfonso Benavides, desarrollará en la Sala de Conferencias de la Universidad de Chile sobre "El Pensamiento Político Contemporáneo", a partir del viernes 16, a las 19 horas.

REUNION PREPARATORIA DEL PRIMER CONGRESO NAC. DE AEROPUERTOS

Hoy se celebrará una segunda reunión preparatoria del Primer Congreso Nacional de Aeropuertos, que se llevará a efecto durante la primera semana del próximo mes de octubre y junto con el cual se realizaría una exposición de maquettes, modelos de aviones, de aeropuertos y sus edificios, modelos de maquinarias y materiales de construcción.

La Comisión Organizadora tiene el mayor interés en que concurra el mayor número de representantes de firmas especializadas en estas materias. La reunión se llevará a efecto en la Oficina del Director de Planeamiento del Ministerio de Obras Públicas, Morandé 71, 5.o piso.

SE REUNE HOY ROTARY CLUB DE PROVIDENCIA

Hoy, a las 13.15 horas, en la Hostería Providencia se efectuará la acostumbrada sesión semanal del Rotary Club de Providencia. En esta sesión el tema central estará constituído por una charla que, bajo el título de "El Estado frente a las masas", dictará el profesor señor Moisés Poblete Troncoso.

El Rotary Club de Providencia verá con especial agrado la asistencia a esta sesión, de los rotarios de clubes de provincias o del extranjero que se encuentren de paso en esta capital.

REDACTAN FALLO EN SUMARIO DE LA CAJA EE. PP.

El Superintendente de Seguridad Social, don Guillermo Torres Orrego, informó ayer que hoy o mañana recibirá el fallo que el Fiscal, señor Sergio Miranda emitirá en el sumario que instruyó en la Caja de Previsión de Empleados Particulares por otorgamiento de centenares de préstamos hipotecarios con trasgresión de disposiciones reglamentarias. En este sumario resultaron afectados el vicepresidente de la institución y algunos consejeros, contra quienes el Fiscal solicitará sanciones de carácter disciplinario.



Una familia en viaje

Por la combinación LAN-CHILE llegó ayer tarde a Santiago, la señora Carmen Hume de Menéndez Montes, esposa del conocido financista chileno radicado, desde hace años, en Buenos Aires, don José Menéndez Montes, y sus hijos, José Alejandro, Inés, Carmen, Eduardo Raúl, María, Teresa, Luis Alfonso, Isabel; Clara, Ricardo Alejandro y Mercedes, junto a quienes aparece al lado del Super Douglas LAN-CHILE. Durante su permanencia en Chile, los distinguidos viajeros se hospedarán en el Hotel Carrera.

AYER FUE INAUGURADO CURSO DE INFORMACION AGRICOLA

A las 10 hrs. de ayer, en Sta. Lucía 240, se efectuó el acto inaugural del Curso Nacional de Información Agrícola, organizado por la zona sur del proyecto 39 del programa de Cooperación Técnica de la OEA.

En primer término hizo uso de la palabra el Ingeniero Waldo Parada, Director del Departamento de Extensión Agrícola del Ministerio de Agricultura, quien puntualizó la importancia del curso que se iniciaba. A continuación, el Ingeniero Manuel Rodríguez, Coordinador General del Ministerio, declaró oficialmente inaugurado el Curso, expresando que sería de gran utilidad para la mejor aplicación de las técnicas modernas en lo que respecta a trabajos de publicaciones e información agrícola. Asimismo tuvo palabras de elogio para la entidad organizadora.

Finalmente, el Ingeniero Alejandro Mac Lean y Estenós, especialista de la Zona Sur de la OEA y Director del Curso, hizo una reseña de la labor que está realizando el mencionado organismo internacional en materia de información agrícola. Se refirió a la amplia colaboración prestada por los Gobiernos de los países que integran la Zona Sur del Programa de Cooperación Técnica de la OEA y al interés que vienen despertando los cursos nacionales e internacionales.

Veintidós personas integran el grupo de participantes a este Curso, entre las que figuran técnicos del Ministerio de Agricultura, de la Escuela de Agronomía de la Universidad de Chile, de la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo, del Ministerio de Educación, periodistas de diarios locales y encargados de programas agrícolas radiales.

Este Curso, que se realiza bajo los auspicios del Ministerio de Agricultura, tendrá una duración de tres semanas.

EL VIERNES LLEGARA EL FUNDADOR DEL LEONISMO

El viernes llegará a esta capital el fundador del leonismo mundial, señor Melvin Jones, quien viene a Santiago con el objeto de asistir a las reuniones que tendrá en esta capital, la Junta Directiva Internacional de la Asociación de Clubes de Leones.

Junto al señor Jones llegarán los señores Roy Keaton, director general; Wilbur Wilson, tesorero general, y Bill Billard, secretario.

El señor Jones es un conocido hombre de negocios de Chicago, quien bordea los 80 años. Durante su estada en Santiago, los Clubes de Leones locales lo harán objeto de diferentes agasajos.

EMPLEADOS DE LA E.T.C.E. INAUGURARON LOCAL DE LA COOPERATIVA



Con asistencia del Director de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, don Ernesto de la Fuente; del Secretario General, don Luis Sofía; del Jefe de Transportes de la misma, don Fernando Jaque; del regidor de la I. Municipalidad de Santiago, don Juan Briones; representantes de la Industria, del Departamento de Cooperativas del Ministerio de Economía; de la totalidad del directorio de la Cooperativa y de numerosos socios, se llevó a efecto, el viernes pasado, la inauguración oficial de la nueva sede social que posee la Cooperativa del personal de la Empresa de Transportes, en calle Santo Domingo 1862. El grabado corresponde al instante en que el presidente de la Cooperativa, don Luis Morales Ibáñez, da por inaugurado el nuevo local.

EXPOSICION SOBRE EL AFFICHE ALEMAN SE INAUGURA HOY

Hoy a las 19 horas, será inaugurada en la Sala de Exposiciones del Ministerio de Educación, una exposición sobre "El Affiche Alemán".

Esta muestra se realiza bajo el alto patrocinio del Ministro de Educación y del Embajador de la República Federal de Alemania.

ROBERTO MEZA FUENTES DICTARA HOY CHARLA

Bajo los auspicios de la Embajada de México, hablará hoy, a las 19 horas, en la Sala de la Cultura, el escritor don Roberto Meza Fuentes.

Su disertación versará sobre el tema "La poesía de Enrique González Martínez".

CORTE REFUTA NOTICIA ERRONEA SOBRE SUPUESTA JURISPRUDENCIA

Es delito declararse en huelga

Antes las publicaciones erróneas de varios diarios y agencias noticiosas, en el sentido de que según una jurisprudencia [illegible] da por la Corte de Apelaciones no constituye delitos declararse en huelga, el Secretario de dicho Tribunal, don Santiago Aguirre [illegible] ya, ha declarado categóricamente que jamás se ha establecido tal doctrina y que sólo se ha concedido excarcelación bajo fianza a numerosos detenidos que aparecen implicados en los procesos.

A este respecto, cabe señalar que, tal como informó LA NACION en su edición del viernes recién pasado, la Primera Sala al otorgar la libertad a 115 empleados hospitalarios, sólo se limitó a acoger la tesis jurídica planteada en su alegato por el abogado don Malaquías Concha, sin que en ningún momento se haya sentado la jurisprudencia de que declararse en huelga no constituye delito.

El Tribunal, por ningún motivo podría aceptar tal doctrina, puesto que la propia Ley 8.987 de Defensa Permanente de la Democracia, con bastante claridad dice en su artículo 3.o inciso [illegible] "cometen delito contra el órden público y serán castigados con la pena de presidio, reclusión, relegación o extrañamiento menores en su grado máximo y multa de 3.000 a 20.000 pesos, aquellos que organicen, mantengan o estimulen paros o huelga con violación de las disposiciones legales que los rigen y que produzcan o puedan producir alteraciones del orden público, o perturbación en los servicios de utilidad pública o de funcionamiento legal obligatorio".

"No podrán declararse en huelga ni suspender sus labores, en ningún caso, los funcionarios, empleados u obreros fiscales, municipales, de organismos del Estado, de las empresas fiscales de administración autónoma y de instituciones semifiscales. Tampoco podrán hacerlo los empleados u obreros de empresas o instituciones particulares que tengan a su cargo servicios de utilidad pública".

18 MIL HOMBRES DESFILARAN EN LA PARADA MILITAR

Una imponente formación aérea presentará la FACH

Dieciocho mil hombres desfilarán en la elipse del Parque Cousiño en la tradicional Parada Militar del 19, día que se conmemoran las glorias del Ejército. Tomará el mando de las fuerzas el general don Horacio Gamboa Núñez, Comandante General de la Guarnición de Santiago.

Tomarán parte este año en esta presentación la Escuela Militar, la Escuela Naval, la Escuela de Aviación, la Escuela de Especialidades Mecánicas de la FACH, el Regimiento de Artillería Antiaérea, la Escuela de Grumetes, la Escuela de Artillería Naval, la Escuela de Telecomunicaciones de la Armada, la Escuela de Ingenieros de la Armada, el Regimiento Defensa de Costa, la Escuela de Infantería, el Regimiento Buin, la Escuela de Montaña, la Escuela de Zapadores, el Batallón de Transportes N.o 2, el Grupo Motorizado de la Escuela de Artillería, el Regimiento Cazadores, un Grupo de la Escuela de Caballería, el Regimiento Tacna, el Grupo de Artillería a Caballo Maturana, y la Escuela de Unidades Mecanizadas.

LAS FUERZAS NAVALES.— Las fuerzas navales que participarán en la Parada Militar comenzarán a llegar a Santiago el 18, hasta reunir un total de 2.809 hombres de tropa, 414 cadetes y 121 oficiales. El mando de ellas estará a cargo del capitán de navío don Guillermo Leighton, siendo Jefe de la Plana Mayor el capitán de corbeta, don Erich Weber.

La Escuela Naval desfilará al mando del Subdirector del plantel, capitán de fragata don Jorge Swett. El Regimiento Escuela, integrado por las Escuelas de Artillería, Telecomunicaciones e Ingenieros, estará bajo el mando del capitán de fragata, don Eduardo Beech. El Regimiento Escuadra, integrado por marinería de la escuadra activa, compuesto por dos batallones, será mandado por el capitán de fragata, don Juan Bascopé. El Regimiento Defensa de Costa estará a cargo del capitán de fragata, don Enrique Villegas, y finalmente, la Escuela de Grumetes de Talcahuano será comandada por el capitán de corbeta don Carlos di Giorgis.

EL DESFILE.— El desfile de las fuerzas se hará en cinco escalones, los que estarán al mando de los siguientes jefes: Primero, del general de brigada don Adrián Barrientos, y estará formado por las Escuelas Militar, Naval y de Aviación; el Segundo, del coronel de Aviación don Max Errázuriz, y comprenderá fuerzas de la Aviación y Navales; el general don Armando Conlledo, tendrá a su cargo el Tercer Escalón; el coronel, don Oscar Latorre, el Cuarto y, finalmente, el coronel don Víctor Ciudad, comandará el Quinto, formado por la caballería.

LA FUERZA AEREA.— Además de las fuerzas de tierra, la FACH presentará un escalón aéreo, el que sobrevolará el Parque en diferentes oportunidades. Este estará formado por aviones Mentor, F-47, Beechcraft, 12 caza-bombarderos B-26, los que llegaron ayer desde su base de Antofagasta, y aviones a chorro Vampire.

HUASOS MONTADOS.— Como todos los años, se presentará un grupo de huasos montados los que rendirán un homenaje al Primer Mandatario, ofreciéndole el tradicional cacho de chicha.

Don Luis Alberto Sánchez ex Rector de la Universidad de San Marco viaja a Europa

Para dictar una serie de conferencias en las Universidades de Roma, Milán y París y para asistir al Congreso Mundial por la libertad de la Cultura, viajará hoy rumbo a Europa, el señor Luis Alberto Sánchez, ex Rector de la Universidad de San Marcos de Lima, doctor "honoris causa" de las Universidades de Columbia, Guatemala y Cuzco, profesor de Filosofía y Pedagogía de la Universidad de Chile, que llegó a Santiago en los primeros días de agosto.

El señor Sánchez permanecerá, más o menos, tres meses en el Viejo Mundo, para regresar posteriormente a Chile.

CICLO SOBRE BLEST GANA, SE INICIA HOY

Esta tarde, a las 19 horas, se inicia en la Sala Valentín Letelier el ciclo de conferencias que ha organizado el Departamento de Extensión Cultural de la Universidad de Chile para recordar y analizar la personalidad y la obra de Alberto Blest Gana, llamado con justicia el creador de la novela chilena.

La charla de hoy estará a cargo de Raúl Silva Castro, quien se referirá a "Alberto Blest Gana, escritor y diplomático".

El viernes 16, intervendrá Ricardo Latcham con el tema "Blest Gana y el realismo en la novela chilena". Manuel Vega será el encargado de finalizar este ciclo el miércoles 21 del presente, siempre a las 19 horas, con el tema "Bles Gana, creador de tipos novelescos".

EN LA PRIMERA SEMANA DE OCTUBRE INAUGURAN REFINERIA DE CONCON

En los primeros días de octubre será inaugurada la Refinería de Petróleo de Concón, con asistencia del Jefe del Estado, Ministros, parlamentarios y altas autoridades.

La refinería está trabajando experimentalmente desde noviembre, con una capacidad de refinación de 3 mil metros cúbicos diarios de petróleo crudo, procedente en su tercera parte de Magallanes, y el resto de Venezuela y otros países.

Los cálculos permiten asegurar que Concón entregará al consumo nacional durante este año, los siguientes productos: 470.000.000 de litros de bencina; 110.000.000 de litros de kerosene; 120.000.000 de kilos de petróleo diesel y alrededor de 270.000.000 de kilos de petróleo combustible.

Profesoras chilenas



Un grupo de profesoras chilenas que partió ayer —por vía LAN CHILE— al Paraguay, especialmente invitadas por el Gobierno de ese país. Fueron despedidas en Los Cerrillos por el coronel Esteban López Martínez, Embajador del Paraguay en Santiago. En la foto, aparecen las viajeras, momentos antes de subir al avión que las trasladó a Asunción.

ESTUDIAN AMPLIACION DE ACTUAL TRATADO COMERCIAL CON COLOMBIA

El Embajador de Chile en Colombia, don Celso Vargas, después de entrevistarse con el Subsecretario subrogante del Ministerio de Relaciones Exteriores, confirmó que había viajado al país para informar sobre los estudios realizados para ir a la ampliación del Convenio Comercial Chileno-Colombiano.

Este, según informó el Embajador Vargas a los periodistas, tendría como base la compra de café y la venta de diversos productos y minerales chilenos. Agregó que se tratará sobre la celebración de otros convenios de orden cultural y educacional entre ambos países.

En relación con la publicación en un diario de Bogotá, de comentarios estimados injuriosos para el Gobierno de Chile, expresó que éste había merecido un franco repudio, no sólo del Gobierno, Ministros de Estado, sino de la opinión pública, como también del director del periódico.

DISTINCION A DON HUMBERTO TOBAR G

La Confederación del Comercio y de la Industria Minorista de Chile, en su última reunión, designó consejero nacional al señor Humberto Tobar González, actual presidente de "Asprobares".

La designación del señor Tobar ha sido muy bien recibida en todos los sectores del comercio, donde goza de un bien ganado prestigio.



Por vía LAN-CHILE regresó ayer al país la conocida actriz María Elena Gertner, llamada por el Teatro de Ensayo de la Universidad Católica, que en breve partirá en jira artística al Perú, conjunto teatral chileno que ha sido especialmente invitado por la Iltre. Municipalidad de Lima. Por este motivo María Elena Gertner hubo de diferir la firma de un ventajoso contrato que se le había ofrecido para actuar en la televisión argentina. En la foto, la simpática actriz chilena, junto al Super Douglas LAN-CHILE, en que ayer arribó a Los Cerrillos.

129 MIL TONELADAS DE SALITRE Y 9 DE COBRE PARA FRANCIA

El Embajador de Chile en París, don Juan Bautista Rossetti, informó que regresaría a Francia el viernes, pero que antes esperaba dejar terminadas las negociaciones para la firma del nuevo Convenio Comercial chileno-francés.

Adelantó el señor Rossetti que de acuerdo a las cláusulas que se estudian, Chile podrá exportar a ese país 129 mil toneladas de salitre y nueve mil de cobre.

La Alcaldesa hará entrega de una ambulancia maternal al servicio público

En una ceremonia que tendrá lugar a las 11 horas de hoy, la Alcaldesa de Santiago, señorita María Teresa del Canto, entregará al servicio público de la ciudad, una ambulancia maternal, dotada de todos los elementos de emergencia. Cuenta el vehículo con instrumentos quirúrgicos, camillas, y otros elementos que la convierten en una verdadera sala de operaciones.

El vehículo, cuyo costo fue de un millón y medio de pesos, quedará a cargo de las visitadoras municipales, y estará presto para concurrir en todo caso de urgencia que se le indique.

HOMENAJE A DON J. T. MEDINA RINDIO AYER EL LICEO N.o 7

Con la inauguración de un busto de don José Toribio Medina, en el local central del Liceo N.o 7 de Hombres, realizada ayer, a las 18.30 horas, se iniciaron los festejos conmemorativos del 4.o aniversario de la fundación de ese establecimiento educacional.

El acto fue presidido por el Director General de Educación Secundaria, señor Miguel Angel Vega; el Secretario General de la Universidad de Chile, don Guillermo Feliú Cruz; el Alcalde de la comuna de Ñuñoa, señor Alfonso Trejo, y el Rector del Liceo, señor Carlos Capriroli. Una numerosa concurrencia asistió al acto, en la cual estaban representados padres y apoderados, educadores y vecinos de Ñuñoa, aparte de los profesores y alumnos del plantel.

El busto de don José Toribio Medina, historiógrafo, numismático e historiador, cuyo nombre lleva el Liceo N.o 7, es obra del escultor y profesor del plantel, don Galvarino Ponce. Durante el acto, hicieron uso de la palabra, el Secretario General de la Universidad de Chile, señor Feliú Cruz, y el Director General de Educación Secundaria, don Miguel Angel Vega, quienes se refirieron a la personalidad y labor fecunda de don José Toribio Medina, prestigio que, traspasando nuestras fronteras, se ha hecho mundial, ya que sus obras se encuentran en salas especiales en todas las principales bibliotecas públicas y universitarias de América y Europa.

Terminado el solemne acto de inauguración del busto de don José Toribio Medina, el personal docente y administrativo del Liceo, ofreció un coctel a las autoridades civiles y educacionales, y a numerosos invitados.

Los festejos del 4.o aniversario, continuarán el jueves con un recital de música en el Salón de Actos del Liceo N.o 1 de Niñas, organizado por el Club de Música del Liceo, que preside el señor Juan Loebel, el que se realizará a las 18.30 horas, con actuación de conjuntos corales de los Liceos N.o 1 de Niñas, Darío Salas, N.o 7 de Hombres, del Instituto Nacional y del Pensionado Universitario Católico.

Los actos culminarán el sábado, con una velada que se realizará a las 10.30 horas, en el Teatro Hollywood. En ella harán uso de la palabra, el Alcalde de Ñuñoa, señor Alfonso Trejos, y el Rector del Liceo, señor Carlos Capriroli Miranda. Posteriormente, se hará entrega de diplomas a los alumnos elegidos como los "mejores compañeros" de los diferentes cursos del establecimiento. Finalmente, actuará el Teatro de Ensayo de la Universidad de Chile, el que pondrá en escena las obras "La farsa de la tinaja" y "El pastel y la torta".

Por último, a las 13 horas, en los comedores del Estadio Nacional, se servirá un almuerzo al cual concurrirán autoridades educacionales, comunales, el personal docente y administrativo del Liceo, y padres y apoderados de los alumnos.

VELADA ARTISTICA EN COLEGIO "THE GRANGE"

El 25 de septiembre en curso, a las 18.30 horas, en el Teatro del Colegio "The Grange", calle Príncipe de Gales s|n, se efectuará una gran función en pro de las obras sociales de la Parroquia San Carlos.

Ha ofrecido su gentil concurso para esta función la Academia de Arte Dramático de la Universidad Católica, quien dará una obra recién estrenada, "El bordado inconcluso" de Daniel de la Vega.

El programa se completa con la importante participación del Coro de la Universidad Católica, quien ha querido dar al acto todo el brillo que merece.

Las entradas están en venta en la misma Parroquia San Carlos, La Cañada N.o 7001, y en Bandera 236, oficina 406. En este último lugar, se pueden adquirir todos los días, de 10.30 a 11.30 horas. El precio es de $ 120 por persona.

El programa que se ofrece no necesita de propaganda alguna. La calidad de los conjuntos señalados son de sobra conocidos del público chileno.

No obstante, se hace una invitación en forma especial, ya que el público que asista, será un generoso cooperador a las grandes obras que realiza el párroco de San Carlos, Revdo. Padre Vittorio Da Bello.

Agradecimientos al médico cirujano don Humberto Reyes Moya

El día 29 de julio del presente año, mi esposa María Pavez Contreras, hubo de ser hospitalizada en el Hospital de Carabineros, en estado gravísimo y sin la más remota esperanza de salvarle la vida; pero quiso la buena suerte que mi esposa fuera atendida profesionalmente por el médico-cirujano residente, el doctor don HUMBERTO REYES MOYA, el cual, con una abnegación y profundo espíritu humano puso al servicio de la enferma, sus innegables y reconocidos conocimientos de la cirugía.

Fue así como después de haberla sometido a dos operaciones casi sucesivas a la región abdominal, hoy, gracias al doctor Reyes Moya mi esposa se encuentra a salvo y en franco recuperamiento de su salud.

No encontrando otra forma de expresar mi gran satisfacción, he querido hacer públicos mis agradecimientos a este distinguido facultativo, para quien, mi esposa y yo guardaremos la gratitud y afecto que merece un profesional que prestigia la ciencia médica y el Hospital de Carabineros donde presta sus eficientes servicios.

JOSE MARIN CAROCA, cabo de Carabineros.

PRIMERA CASA DE UN VASTO PLAN DE AYUDA MUTUA SE INAUGURA HOY

Con asistencia del Ministro de Salud Pública, Dr. don Raúl Barrios Ortiz; del Subsecretario, Dr. don Rafael Donoso, y de jefes y funcionarios del Departamento Cooperativo de Obras de Salubridad en Chile, dependiente del Punto Cuarto, se efectuará hoy en la vecina localidad de Peumo, la inauguración de la primera vivienda construída bajo el programa de Esfuerzo y Ayuda Mutua. Este programa consulta la construcción de centenas de viviendas para las cuales el Departamento Cooperativo proporciona los materiales y la dirección técnica, quedando la obra de mano a cargo de los propios interesados. El programa consulta también todo cuanto se refiere a urbanización y saneamiento.

AMPLIARAN BENEFICIOS DE LA LEY DE MEDICINA PREVENTIVA

En el despacho del Superintendente de Seguridad Social, señor Guillermo Torres Orrego, se reunirá hoy la comisión que tiene a su cargo el estudio de importantes modificaciones que se introducirán al reglamento de Medicina Preventiva. Estas modificaciones se refieren, en especial, a la ampliación de los beneficios, en el sentido de incluir otras enfermedades, tales como el cáncer y las afecciones reumáticas, en los beneficios del reposo preventivo.

Integran esta comisión representantes de la Superintendencia de Seguridad Social, del Servicio Médico Nacional de Empleados y del Servicio Nacional de Salud.

CONFLICTO OBRERO DE PIZARREÑO SE SOLUCIONARIA HOY

Informaciones proporcionadas ayer por la Secretaría del Ministerio del Trabajo indican que hoy quedará firmada el acta de avenimiento por la cual se pondrá término al conflicto de los obreros de la firma Pizarreño. Los obreros obtendrán aumentos de jornales y diversas regalías.

SOLICITAN DEROGAR REGLAMENTO SOBRE VENTA DE HELADOS

El Subsecretario del Ministerio de Salud Pública, Dr. don Rafael Donoso, informó ayer que se había recibido diversas presentaciones de comerciantes de Santiago y provincias, en el sentido de que se derogue una disposición del Servicio Nacional de Salud que impide la venta de helados a granel, sin que previamente los interesados den cumplimiento a una serie de requisitos reglamentarios que, a juicio de los peticionarios, son imposibles de cumplir.

El Dr. Donoso añadió que el Ministerio estaba estudiando estas peticiones.

HOY SE INICIA EL SEMINARIO SOBRE CONTROL DE FINANZAS

Esta tarde, a las 17 horas, se inaugurará en el Hotel Carrera de Santiago el seminario sobre Control de Finanzas y Costos y Producción y Manufacturas a cargo del experto norteamericano Eugene Caldwell.

Este ciclo que constará en total de seis sesiones se realiza bajo el patrocinio del Instituto Chileno de Administración Racional de Empresas. En la reunión de hoy el señor Caldwell profundizará en las siguientes materias: Financial And Operating Ratios; b) Balance Sheet Analysis.

El señor Caldwell, consultor de importantes firmas de Estados Unidos, se encuentra de visita en el país invitado por el Instituto de Asuntos Interamericanos. A solicitud de Icare, el distinguido visitante ha accedido a participar en las actividades de dicha organización. De allí el seminario aludido y la conferencia especial que dictará mañana, también en el Hotel Carrera, para abordar los problemas que dicen relación con los Mercados y las Ventas.

El viernes de la presente semana, el señor Caldwell, viajará a Valparaíso especialmente invitado por la directiva de la filial porteña de Icare.

Velada cultural en el Instituto Chileno-Arabe

El jueves se llevará a efecto, a las 19 horas, una velada cultural en el Instituto Chileno-Arabe de Cultura.

En esta velada el poeta "Mahfud Massis", dará lectura a su poema intitulado "Elegía bajo la tierra".

El programa será complementado con una selección de conciertos para piano a cargo de las señoritas Ana Berr y Mercedes Veglia.

El poeta será presentado por el escritor Benedicto Chuaqui.

S. A. Comercial La Andina

AUMENTO DE CAPITAL

En uso de la facultad que le otorgó la Junta General Extraordinaria de Accionistas del 30 de noviembre de 1953, y habiéndose aprobado el aumento de capital de la Sociedad por Decreto Supremo N.o 1.400, del 16 de febrero último, el Directorio ha resuelto completar el capital de la Sociedad, elevándolo de $ 7.000.000 a $ 25.000.000, mediante la emisión de 180.000 acciones de $ 100 cada una, en la siguiente forma:

a) Emitiendo 60.000 acciones de $ 100, que se ofrecen a los accionistas para ser pagadas en dinero efectivo por su valor nominal, dentro del plazo que vence el 23 de septiembre en curso, a razón de 0.85714 acciones por cada una que posea al momento del cierre del Registro de Accionistas. El accionista que no pagare su valor dentro del plazo indicado, perderá su opción a suscribir estas acciones; y

b) Emitiendo 120.000 acciones de $ 100 cada una, que serán entregadas a los accionistas liberadas de pago y con cargo a la capitalización de fondos de la Sociedad, en la proporción de 1.71428 acciones por cada una que posean al momento del cierre del Registro para este objeto. Las acciones que provengan de fracciones del prorrateo les serán pagadas en dinero efectivo por su valor nominal.

Cierre del Registro de Accionistas

Para los efectos de las emisiones anteriores, el Registro de Accionistas de la Sociedad permanecerá cerrado desde el 15 al 23 de septiembre en curso, ambas fechas inclusives.

Santiago, septiembre de 1955

EL DIRECTORIO.







AÑO XXXIX Nº 13.796

Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D.
Valor del ejemplar del día: $ 15.— Ejemplares atrasados: $ 30.—

Santiago de Chile, martes 13 de septiembre de 1955

La misión Klein y Saks

ASESORADA por expertos chilenos en las diversas ramas de la economía nacional, ayer inició oficialmente sus actividades en nuestra capital la Misión destacada por la firma norteamericana Klein and Saks, para formular un completo estudio sobre los problemas económicos y financieros del país.

Contratada por la Caja Autónoma de Amortización de la Deuda Pública, en representación del Gobierno, la Misión Klein deberá no sólo enjuiciar las causas profundas que han generado el actual proceso inflacionario chileno, sino también formular las recomendaciones que estime convenientes para superar con éxito la emergencia expansionista, conduciendo al país hacia etapas de estabilización económica que angustiosamente éste reclama.

La violencia del proceso inflaciente y sus consecuencias perturbadoras para la economía nacional, la capitalización del país y el nivel de vida de sus habitantes, como asimismo el fracaso de los diversos ensayos de estabilización que se han venido realizando en Chile, durante los últimos años, fueron las causas determinantes de la decisión gubernamental, de contratar los servicios de esta firma de expertos. De reconocida idoneidad profesional en todo el mundo, serán asesores en la formulación de un vasto programa de rectificación y saneamiento económicos.

Gran caudal ha hecho cierta prensa respecto de la procedencia de esta determinación gubernativa. Hay quienes sostienen que existiendo en Chile un buen número de economistas, sería subestimar la capacidad de éstos el entregar el diagnóstico de nuestros males a expertos extranjeros. Quienes así piensan, olvidan, sin embargo, una característica fundamental de nuestra propia idiosincrasia criolla: la tendencia indiscutible a catalogar cualquier decisión que se adopte en el terreno económico, como el reflejo de una determinada posición política.

Ahora bien, esa etiqueta política que gratuitamente se coloca sobre los recetarios económicos, tiene el enorme inconveniente de conspirar —por los recelos y ataques que provoca en los grupos afectados— contra esa unidad esencial que reclama todo programa rectificador, dentro de la opinión pública, para alcanzar pleno éxito.

Cuando un prolongado proceso de inflación, como el que vivimos, ha producido hondas distorsiones en todas las estructuras económicas y sociales de un país, entonces es obvio que cualquier medida rectificadora deberá afectar seriamente los intereses de los diversos grupos, para restablecer el orden dentro de la economía.

Se conoce, por ejemplo, la causa primaria de la inflación chilena, en este instante, que radica en el permanente desequilibrio del Presupuesto Fiscal. Se sabe asimismo, que para terminar con ese profundo desequilibrio es menester adoptar una serie de decisiones que inciden en materia tributaria y de administración. No habrá equilibrio presupuestario mientras no se ajuste a las necesidades financieras del Fisco todo el sistema tributario y mientras, al mismo tiempo, no se proceda a una reestructuración eminentemente racional de todos nuestros complicados cuadros burocráticos. Sin embargo, no bien se enuncian estas medidas, de inmediato aparece la oposición más cerrada en su contra. Los contribuyentes se organizan para tratar de demostrar que existe asfixia tributaria, y los funcionarios saben conjurar cualquier proyecto de reestructuración administrativa, volcando en favor de su tesis la opinión de los grupos políticos mayoritarios del Congreso. Los mejores programas de rectificación económica terminan así en el más rotundo de los fracasos.

Ahora bien, si quien formula el diagnóstico de nuestros males no es ya un político chileno, ni un Ministro de Estado, ni siquiera un Gobierno, sino un grupo de expertos extranjeros, de cuya probada solvencia técnica y moral nadie puede dudar, entonces sí que existen muchas probabilidades de éxito en cualquier planteamiento antinflacionista, porque él se basará en la observación imparcial de nuestra realidad económica. Ese es el alcance que tiene para Chile, en este instante, la misión que cumplen en el país los expertos de la firma Klein and Saks, al prepararse para formular su propio diagnóstico sobre la inflación chilena.

Burla a las autoridades

EN diversas oportunidades, S. E. el Presidente de la República ha reiterado su firme propósito en el sentido de solucionar de manera definitiva el grave problema de la locomoción colectiva que confronta Santiago. Gracias a su iniciativa, la ciudad cuenta con un número mucho mayor de vehículos recientemente adquiridos en el extranjero, además de múltiples medidas que se han adoptado con la finalidad de atenuar las desagradables situaciones que afectan a los centenares de miles de personas que deben hacer uso de la locomoción.

En esta tarea, por desgracia, el Gobierno no ha contado con la cooperación de los empresarios particulares, en la medida que las circunstancias requerían. Por el contrario, es frecuente, y lo sigue siendo, que las máquinas destinadas al transporte de pasajeros no dispongan de las comodidas mínimas. Además de lo anterior, se dan otros hechos que obligan a adoptar resoluciones muy enérgicas frente a los abusos que a diario se cometen. No cabe duda de que las autoridades actuarán con ejemplar firmeza, y las irregularidades en que se incurre tendrán dentro de poco un rápido y satisfactorio punto final.

El Gobierno, después de estudios reposados y justicieros en torno a las peticiones de alzas de tarifas planteadas por los empresarios particulares, accedió a elevarlas dentro de términos ecuánimes, con el compromiso, es cierto, de que dichos empresarios procederían a aumentar el número de máquinas en circulación, al mismo tiempo que a mejorar los medios de transporte. Los hechos están demostrando que las obligaciones contraídas tienden a ser burladas. Es del caso recordar que en otras oportunidades ha ocurrido algo enteramente similar. Se subscriben compromisos y después se olvidan o desconocen sin la menor consideración al público y autoridades. Esta vez, sin embargo, las cosas serán muy distintas, en lo que se refiere a la actitud que asumirá el Gobierno. Los empresarios particulares y la opinión pública están enterados acerca de la reacción precisa que tiene en perspectiva el Ministerio de Economía.

Algunos datos últimos dan cuenta del verdadero estado de la locomoción en Santiago. Al respecto, vale reiterar la denuncia de la Alcaldesa, cuando sostiene que de trescientas patentes solicitadas para microbuses, sólo veinte de estos vehículos reunían los requisitos mínimos de seguridad y confort para sus pasajeros. Por otra parte, la ciudadanía ha podido advertir la escandalosa transformación que muchos particulares están haciendo de sus máquinas, de tal suerte que los microbuses, en virtud de modificaciones de detalle, pretenden adquirir fisonomía y tarifa de "expresos". Afortunadamente, la Subsecretaría de Transportes ha impartido instrucciones para que sólo las máquinas de último modelo puedan hacer el llamado servicio de expresos.

Un abuso que colma de irritación a la ciudad, es el que se refiere al exagerado número de pasajeros que se transporta en cada máquina. La resolución que fijó las nuevas tarifas dice en una de sus partes lo siguiente: "Los buses expresos podrán transportar de pie solamente escolares y su número no podrá exceder de 15 con la tarifa de $ 1 establecida". Ahora bien, constituye evidencia indiscutible que la mencionada disposición no se cumple en ninguno de los recorridos de dichos servicios. Este abuso adquiere caracteres de intolerable escándalo en las horas de la noche y en las de mayor movimiento. Fácil es comprender que los escolares, en la práctica, casi no pueden utilizar los servicios de expresos.

Por si los abusos señalados no fueran suficientes, los microbuses no salen en el número que se necesita, a fin de que los sectores obreros puedan beneficiarse con la tarifa de ida y vuelta de ocho pesos. Justamente a la hora en que se requiere de mayor circulación de máquinas, se advierte una apreciable disminución. Es evidente que el propósito de lucro, y burla para las autoridades, está a la vista.

Los hechos a que hacemos referencia son demostrativos de que el problema de la locomoción, de no corregirse inmediatamente, obliga a las autoridades a adoptar drásticas medidas que concluyan, de una vez por todas, con el imperio del abuso y burla reiterados por parte de los empresarios particulares de locomoción colectiva

DESDE WASHINGTON

El índice de las elecciones en Estados Unidos

Por ROSCOE DRUMMOND



A menos que las nubes de la guerra fría amenacen peligrosamente al mundo libre, la situación económica de los Estados Unidos dará la tónica de la política del país en 1956. El problema de la prosperidad en todos sus aspectos —salarios, ganancias, impuestos y ocupación—, dominará en la elección nacional del año próximo, dando por sentado que no incidan completamente factores inesperados.

Este es casi el juicio unánime de los políticos profesionales, tanto republicanos como demócratas.

Ello puede tener solamente una consecuencia: que la economía política no le hace el juego a ningún candidato favorito y que la prosperidad nunca falla en ayudar al Gobierno que se halla en el poder.

La nación nunca ha tenido el grado de prosperidad que disfruta en estos momentos. Si se mantiene en el mismo estado por un año más —y los signos son favorables— los efectos políticos serían los siguientes:

Aseguraría virtualmente la reelección del presidente Eisenhower, a quien ya se considera ahora invencible, si es que presenta su candidatura.

Haría algo menos que segura la elección de un presidente demócrata, si es que el general Eisenhower no presenta su candidatura. Por lo menos, en estos momentos el señor Adlai Stevenson, por ejemplo, tiene considerables ventajas sobre cualquier probable candidato republicano que no sea el propio Presidente Eisenhower.

Ayudaría a los republicanos a retomar el control del Congreso. Pero no se puede dar por sentado que tal cosa ocurra, porque hay muchos problemas locales que afectan a la campaña electoral para el Congreso. Existen dos factores que ayudan a los demócratas en sus perspectivas para los comicios legislativos. Uno de ellos es la fuerza intrínseca del Partido Demócrata en toda la nación, como quedó demostrado en las elecciones legislativas de 1952 y 1954. El segundo factor es el hecho de las ventajas matemáticas que estarán a favor de los demócratas el próximo año

---

El hecho significativo es que la economía ha venido creciendo continuamente desde el año pasado. Durante ciertos momentos no se notó generalmente ese hecho, porque se prestó mayor atención a la baja producida hace un año. Así, por ejemplo, a mediados del invierno, el que escribe estas líneas informó lo siguiente:

"Nadie ha divulgado todavía la más grande historia de los Estados Unidos. Los pesimistas pueden hesitar para admitirlo y los optimistas pueden temer que no los crean. Pero hay completas evidencias en apoyo de esa verdad y no sirve de nada retardar la noticia: la depresión de 1954 ha terminado. Todos los indicios que surgen de los negocios indican que la economía se levanta y que ello ha estado ocurriendo desde hace varios meses. En ciertos aspectos, la economía ha empezado a establecer nuevos records."

Los acontecimientos nos prueban que estos cálculos fueron certeros. La economía establece ahora cada vez nuevos records. La cifra de las personas empleadas llega a 64.995.000 y la desocupación registra el más bajo porcentaje desde 1950, o sea únicamente el tres por ciento del total de los individuos que pueden trabajar.

El monto de la producción nacional alcanza los niveles más altos de todos los tiempos, es decir, un poco menos de 385.000 millones de dólares, con un aumento de 25.000 millones respecto del año pasado.

Los salarios pagados son también los más altos y las ganancias y las rentas personales disponibles llegan a una cifra anual de 267.000 millones de dólares, o sea, 12.000 millones más que en 1954.

El total de la renta nacional, estimada ahora en 320.000 millones de dólares, es 20.000 millones superior a la del año anterior.

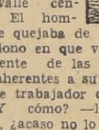
Hay algunos puntos oscuros en la economía agrícola de la nación, que no deben pasarse ligeramente por alto. Los precios de los productos del campo han bajado, mientras que los productos que adquieren los agricultores han subido. Los ingresos de los agricultores se han reducido en un 30 por ciento en los últimos nueve años, a causa de que la población rural ha disminuído en un 20 por ciento. El promedio de los ingresos individuales de un agricultor se ha reducido en un 6 por ciento.'

Desde casi todos los aspectos, el futuro es brillante, a tal punto que el Gobierno está buscando la forma de detener la inflación del crédito, que se ha extendido demasiado en los negocios, construcción de la vivienda y para la adquisición de los bienes de consumo, que podría resultar peligroso.

Estos son los factores económicos que han servido para que los políticos estén de acuerdo, casi unánimemente —en una encuesta realizada trimestralmente en el Congreso—, en que los problemas básicos que determinarán la elección presidencial de 1956 serán la mayor ocupación de empleados y obreros, los impuestos, la economía del Gobierno, todo lo cual, combinado, puede reducirse a un común denominador: la prosperidad. — (Exclusivo para LA NACION.)

R. D.

Insurgencia del intermediario



No hace mucho, tuvimos ocasión de conversar con un viejo agricultor, propietario de un predio situado en el floreciente valle central. El hombre se quejaba de la soledad y abandono en que vivía, rodeado solamente de las preocupaciones inherentes a su ímproba tarea de trabajador de la tierra.

—¿Y cómo? —le preguntamos—, ¿acaso no lo acompaña a usted su hijo?

—¿Mi hijo, ¡ay!, señor, mejor no hablemos de él...

—¿Está enfermo o le pasa algo malo?

—Peor que eso, señor, se hizo intermediario...

En breves y resumidas palabras, el hijo de este digno agricultor había dado con el fácil expediente de comprar a bajo precio lo que otros producen con angustia suma, para venderlo a precio más alto.

El asunto es digno de un estudio sociológico, porque indica hasta qué punto el cuerpo social se está transformando. El emprendedor y progresista joven de marras descubrió, a lo mejor, guiado por el ejemplo, que mediante la compra y venta de los productos extraídos de la tierra es más fácil acumular una rápida fortuna. Es claro que de esa manera no se logra crear riquezas permanentes y feraces; ¡pero vaya usted a hacerle entender ese lenguaje a un muchacho que en menos de tres años logró hacerse de más de tres millones de pesos!

Basados en este razonamiento más o menos falaz, son muchos los jóvenes que emigran de la tierra creadora para allegarse al fogón más o menos ardiente de los negocios a entibiar esperanzas lisonjeras. En el caso que relatamos, el joven probó los halagos de la fortuna. Pero, a la inversa de éste, son muchos los casos en que ocurre lo contrario.

No obstante, el fenómeno sociológico subsiste. Atraídos por el señuelo de la ganancia obtenida sin esfuerzos, los trabajadores de la tierra emigran a las ciudades. ¿A qué, si no con el propósito de aumentar el elemento burocrático, con la vaga esperanza de irse a sumar a la copiosa falange de los intermediarios?

El intermediario es un hombre que escapa, por feliz circunstancia, a todos los controles impuestos a la codicia del género humano. Es hombre que nada tiene que ver con exigencias de horario o de trámite burocrático. A cualquier hora del día o de la noche tiene siempre tiempo para ofrecer "su" producto. Hace gala de su presencia, que puede ser de exquisita elegancia, en las calles del centro de la ciudad y posan, abiertamente, con una gentil ociosidad.

Uno los ve en el café, paseando sus displicencias. Es una displicencia, desde luego, aparente. Pero casi nada tiene que ver con la avidez que le brota por todos los poros del cuerpo. Los vemos, también, a veces, muy escasas, correr detrás de los políticos o del gran hombre de negocios, creador a su manera, para impetrar una oportuna colaboración a sus objetivos.

La vida halagüeña que los intermediarios hacen determina un serio trastorno en los ideales de la juventud. Si ésta hace un balance entre las múltiples exigencias impuestas al hombre que produce y las encantadoras maniobras del intermediario, una superficial comparación inclina la ideal balanza hacia lo segundo.

Dicen que el Imperio Romano, entre muchas otras complejas causas, debió su decadencia a la desocupación de los campos de la península itálica.

Nosotros, sin pretender plantear una semejanza algo distante, la deberemos sin duda a esta nueva modalidad de ganar dinero, sin esfuerzo y sin que la consecución para llegar a la ganancia deje huella duradera.

Chile, a mediados del siglo diecinueve, contenía el sesenta por ciento de su población en sus campos y sólo un cuarenta vivía en las ciudades. En este crecimiento urbano podríamos, sin gastar mucha imaginación, anotar a los intermediarios.

De este modo, si no le ponemos atajo a tiempo, llegará un momento en que nadie querrá producir, y todos, encantados de la vida, querrán ser intermediarios.

Olvidamos, sí, una cosa importantísima: que, llegado ese trágico momento, el país no producirá lo suficiente para que sus hijos podamos vivir.

SIR ARTHUR

De JESUS DE GALINDEZ.

La tumba de Roosevelt



En un jardín de rosas sobre el río Hudson duerme su sueño eterno uno de los hombres más grandes que ha producido la Humanidad: Franklin D. Roosevelt. La sencillez de su tumba impresiona. Una simple lápida erecta, con su nombre y el de su esposa Eleanor. El jardín es desde 1945 monumento nacional, al que en verano acuden en peregrinación millares de personas.

En aquella mansión de Hyde Park nació Roosevelt el 30 de enero de 1882. Fue hijo único del matrimonio James y Sara Roosevelt. Descendía de una familia de colonos holandeses, en la que después se injertaron ramas de muchos otros orígenes. El primer Roosevelt en llegar al Nuevo Mundo parece ser que fue Claes Maestenszen van Roosevelt, que en holandés quería decir: Nicolás, hijo de Martín, de la aldea de los Rosales. Fue en el período de la colonización holandesa, que fijó una base en la punta meridional de la isla de Manhattan y puestos avanzados río Hudson arriba.

Entre los antepasados más cercanos de Roosevelt, su tatarabuelo Isaac se mostró activo en la Revolución por la Independencia de los Estados Unidos, cuya Constitución aprobó como delegado del Estado de Nueva York, en que fue senador. Las tres generaciones siguientes llevaron la vida pacífica del norteamericano corriente, y vivieron ya en Hyde Park; el bisabuelo James fue comerciante, el abuelo Isaac fue médico, y el padre James fue abogado. La casa en que nació Franklin Delano fue adquirida el año 1867 por su padre; es una de tantas mansiones norteamericanas, sencilla sin desdoro de la elegancia, rodeada de frondosa arboleda y colgada sobre el río.

Hoy la casa está abierta al público como museo humano. A veces un letrero recuerda que en aquella diminuta alcoba durmieron los Reyes de Inglaterra o la Reina de Holanda, o que en aquella otra Franklin pasó sus años de adolescencia estudiando. Sin embargo, el rincón que más impresiona es un armario empotrado en la pared, abierto de par en par para que el curioso vea las prendas de vestir del difunto Presidente; aquel armario tiene actualidad, parece que en cualquier momento surgirá su dueño para cubrirse con la capa negra que irá para siempre unida a la Conferencia de Yalta o el sombrero de paja oscura que llevó a Casablanca. A su lado está el despacho privado, quizá la única habitación confortable de toda la casa.

Allí nació Roosevelt, y allí iba a descansar cada vez que la parálisis infantil o las agobiadoras preocupaciones del mundo le rendían. Pocos recordaban que Roosevelt era un inválido; la silla de ruedas que aún se guarda en la casa-museo es testimonio perenne de su inmensa fuerza de voluntad. Desde aquel retiro radió su último mensaje, pocos días antes de morir.

Su cadáver no volvió a la casa. Su cadáver se detuvo junto a la puerta de entrada y torció hacia la derecha, hacia la rosaleda que la familia mantuvo siempre en recuerdo de aquel poblado de los Rosales en Holanda, de donde un remoto antepasado provino. El propio Presidente lo decidió así en su testamento; como decidió la simplicidad de su lápida funeraria: Franklin Delano Roosevelt, 1882-1945, y más abajo el nombre de su esposa.

No lejos de la tumba hay otro edificio convertido en Biblioteca y Museo de recuerdos personales. Allí están depositados todos los papeles privados del Presidente, acumulados durante una intensa vida pública como senador del Estado de Nueva York, Subsecretario de Marina de los Estados Unidos, Gobernador del Estado de Nueva York, y Presidente de los Estados Unidos durante trece años. Allí se guardan los 17.000 libros e innumerables folletos que fue recogiendo con gusto personal, muchos de ellos con la dedicatoria de sus autores. Allí se guardan las joyas que perpetúan las dos grandes aficiones de Roosevelt, los modelos de barcos y los sellos de correos; sin olvidar los extraordinarios regalos que llegaban de todas partes del mundo.

Las curiosidades son muchas. Hay una monumental agua marina regalo de la esposa del Presidente brasileño Vargas; una tiara de oro en filigrana que le mandó el Sultán de Marruecos; una Torah carbonizada que se rescató de una sinagoga destruida en Checoeslovaquia por los nazis; dos espadas enjoyadas obsequio del Rey de Arabia Saudita; un tintero de oro que le mandó el Rey de Inglaterra; unos tapices donados por el Dalaix Lama del Tibet.

Junto a esos regalos están las prendas personales que van marcando la vida humana de Roosevelt. Su cuna y sus trajes infantiles, sus certificados de bautismo y matrimonio, sus trabajos de estudiante, el sillón y la mesa de despacho que fue gastando año tras año en la Casa Blanca. Y desde luego sus barcos y sus sellos.

Fueron las dos aficiones, y necesidades, de un hombre condenado en plena juventud a inmovilizarse en un sillón de paralítico. Esos barcos recuerdan su período anterior como Subsecretario de Marina; muchos de esos modelos los hizo él mismo, otros se los regalaron. Hay primitivos barcos chinos y egipcios, y modernos acorazados y submarinos; su favorito era una reproducción de la histórica fragata norteamericana "Constitution". La colección de sellos, magnífica, fue vendida por la familia poco después de la muerte, pero se han guardado para el Museo muchas piezas únicas.

Todos esos recuerdos tienen una perenne actualidad. El mismo Roosevelt lo pensó así cuando, al hacer sus preparativos finales, escribió estas frases: "Para coleccionar los recuerdos del pasado y guardarlos en un edificio donde puedan ser preservados para su utilización por los hombres y mujeres del futuro, una nación debe creer en tres cosas: Debe creer en el pasado, debe creer en el futuro, y sobre todo debe creer en la capacidad de su propio pueblo para aprender del pasado lo que puede ganar en juicio para crear su propio futuro".

Así fue Roosevelt. Por eso su tumba es lugar de peregrinación para hombres de todos los rincones del mundo. — (Exclusivo para LA NACION.)

J. de G.

PANORAMA

AVIADORES DE CHILE

En Chile hay muchas clases de gente simpática. Desde el modesto Juan Verdejo hasta los más empingorotados estratos sociales, la gama de la gente amable, risueña y oportuna ofrece generosamente la livianura de su espíritu. Es lo que nos consuela de la existencia de los tontos graves.



La gente simpática, como las plantas exóticas, se da en forma aislada. Hay individualidades de esta índole. Pero existe una clase de personas, agrupadas en una misma actividad, donde la simpatía es homogénea. Estos son los aviadores.

La psicología del aviador chileno es inconfundible. Los muchachos que ingresan a la Escuela de Aviación parecen adquirir ciertas características comunes, que se van acentuando a medida que avanzan en su carrera. Y entre los mecánicos y servidores más modestos ocurre lo mismo.

Así, se da el caso de que en pocas instituciones podremos encontrar una camaradería más franca y abierta. Sin perjuicio de observar una estricta disciplina, indispensable, desde luego, en oficio tan peligroso, el civil que tiene el privilegio de asomarse a la vida íntima y cotidiana de una Unidad de aviación, observará inmediatamente esta profunda amistad que hay entre oficiales y subalternos.

Parece ser que el diario contacto con la limpidez del aire, con la pureza de la atmósfera, y también el pensamiento de la muerte que asecha, confiere al aviador una suerte de ingravidez y livianura espiritual, que le hace despreciar las bajas pasiones y los sentimientos negativos, tales como la envidia o el odio, para dejar florecer lo bello y amable, especialmente en el terreno de la amistad. Son dados a la poesía, a la música, a los buenos libros.

Cuando reciben visitantes, los aviadores de Chile echan la casa por la ventana. Porque, por encima de todo, son generosos. Generosos al exponer su vida y generosos para dar de sí todo lo bueno que tienen. Vana empresa será para un civil penetrar en un club o en un casino de los aviadores y pretender pagar alguna cosa. Sencillamente, no le dejan. Tienen la religión de la amistad y la camaradería. Los aviadores, por derecho propio, han de irse todos al cielo.

El aviador chileno tiene una justa y merecida fama de competencia en el extranjero. Misiones instructoras norteamericanas que aquí han venido, han quedado asombradas de la rapidez de percepción de nuestros mecánicos de aviación. Igual impresión producen los oficiales que van a los Estados Unidos en cursos de perfeccionamiento.

Igual competencia tienen para conjugar el verbo de la amistad. Porque para ello también se necesita de condiciones especiales, innatas, siendo la primera de ellas la generosidad que, como dijimos, es característica esencial de nuestros aviadores.

Ellos son ejemplo muy digno de observarse. Si todo el mundo, los empleados públicos, los choferes de micros, todos los que han de tener diario trato con el público, pudiesen asimilar la gentileza y simpatía de nuestros aviadores, la vida en Chile tornaríase muy grata y los famosos "problemas" reduciríanse a un volumen mínimo.

LA PREGUNTA

Informa el cable que las conversaciones ruso-alemanas de Moscú, están bastante agrias. ¿No sería conveniente para ambas partes trasladar la sede de la conferencia a la ciudad rusa de Kaluga, para dulcificar un poco las reuniones?

Notas del Día



MISIONES Suelen los sacerdotes ir, por lo menos una vez al año, a los fundos más lejanos, donde, a veces, no llega siquiera la voz de Dios. Llevan la misión de estimular la fe de los campesinos, cuando la tienen, o de infundírselas si no la han tenido jamás. Las misiones son así algo característico de nuestros campos, como una fiesta del espíritu para quienes se entregan libremente a los dictados de la naturaleza. Los misioneros saben mucho de estos estados del alma, por eso tienen un lenguaje apropiado cuando, a más del Catecismo, quieren meter en esos espíritus sencillos la difícil Teodicea. Lo mismo hacen los que van a predicar, y a veces a morir, al centro del Africa.

El misionero tiene que ser, también, un enciclopedista. Suele ocurrir que en distintas ocasiones tenga que curar a los enfermos, para lo cual tendrá que encontrarse con la brujería. Deberá, además, enseñar las primeras letras a esos niños que no tienen más compañeros que los perros y los terneros. Su misión llega a legalizar la familia donde la crecida prole ha venido al mundo como la semilla que trae el viento y fructifica en la tierra. Pondrá en orden el desordenado hogar, y hará ver el misionero al labriego lo que debe hacer y lo que no debe hacer para cosechar buenos frutos. No dejará de recomendar a sus rústicos hermanos que vivan en paz, que no peleen, que no se insulten, que no se maten. Les dirá que el trabajo honrado y perseverante, no es una maldición, sino una bendición de Dios, y les dirá que si gastan menos de lo que ganan, podrán un día hasta comprarse un terrenito y unas vacas. El último día de las misiones se reunirán todos en la iglesita de tablas, y allí los sacramentos del matrimonio y del bautismo unirán a los que vivían desunidos y en situación de pecado. Se irán, al fin, los misioneros, terminarán las misiones entre cánticos, y los campesinos se quedarán sumidos en una dulce y fructífera paz.

Solos se vienen a la mente estos recuerdos de un acontecimiento tan criollo, mientras leemos en los diarios la llegada de otras misiones que, en el fondo, han de tener parecida índole. ¿No viene, acaso, a [illegible] lo mismo? Veamos cómo, y en qué parecida forma necesitamos de estos misioneros, siempre que no nos olvidemos de sus enseñanzas una vez que hayan partido. Es nuestra tierra como una gran hacienda, tal vez la más alejada del orbe, y vivimos en colectividad como nuestros campesinos viven. Entonces viene la misión Klein-Saks a arreglarnos los problemas que no hemos sido capaces de arreglar. Es casi seguro que estos misioneros nos dirán cosas parecidas a las que dicen los otros a los labriegos, en nuestros alejados campos. Lo malo está en que somos obtusos para aprender y que nuestra memoria es frágil como la de los locos. Tuvimos aquellas misiones en que vino a predicarnos Mr. Kemmerer, y aquellas otras en que Mr. Lo[illegible] vino a tratar de componernos la salud del alma y del cuerpo, emprendiéndola contra los lenocinios.

Tantas misiones han venido como las que han ido a los países infieles. ¿Qué hemos ganado con ellas? Pasa el tiempo, y nos olvidamos hasta del nombre de los predicadores, por famosos que sean. Pero, lo que es peor, nos olvidamos de sus pláticas y de sus consejos. Seguimos haciéndolo todo al revés de lo que nos recomendaron. Haced esto, hermanos míos. Pues, hamos de hacer todo lo contrario. Así perdemos la receta y perdemos el médico. De igual modo se olvida el campesino de los curitas, y se va, al poco tiempo, tras el dulce pecado.

Pero estamos en tiempo de misiones, y es preciso no aplastar nuestra fe. — B.

Cartas al Director

("Quisiera tener un diario escrito por el público".—[illegible])

Comisario de Carabineros de San Miguel hace aclaración

Señor Director: En la edición del día domingo 11 de los corrientes, del rotativo de su acertada dirección, se publica una noticia sobre colocación de la primera piedra de un Retén de Carabineros, en la Población Miguel Dávila Carson, auspiciada por dos entidades distintas de dicha población.

Sobre el particular, cumplo en manifestarle que la institución a que tengo el honor de pertenecer, no ha participado, ni participará en ninguna ceremonia de esta especie, y sólo se limitará a recibir e inaugurar estos servicios, una vez que la Corporación de la Vivienda, haga entrega oficial del inmueble.

Ruego al señor Director, se sirva hacer el desmentido correspondiente, en conformidad a la ley.

Saluda Atte. a Ud.

Vicente Huerta Celis, mayor de Carabineros, Comisario 12a. Comisaría, San Miguel.

La Bandera en Fiestas Patrias

Señor Director:

Con ocasión de las próximas Fiestas Patrias, me permito sugerir la conveniencia de que al colocar nuestro Emblema Nacional en los balcones, se haga correctamente, es decir, con la estrella hacia la derecha, tomando en cuenta que el dueño de casa mira hacia afuera. He visto en calles céntricas, cómo nuestra Bandera es colocada al revés. Otra cosa: muchos negocios importantes colocan en sus vitrinas pequeñas banderas que no están a la altura de nuestro símbolo.

(Fdo.): **Un patriota.**

Comodidad y seguridad para los espectadores

Señor Director:

El sábado último concurrí con mi familia (dos grandes y seis niños) a presenciar un espectáculo circense en una popular sala santiaguina.

Si el espectáculo mismo nada deja que desear, debo referirme a las mil y una incomodidades y molestias que debemos soportar los que, por razones de "orden económico", nos vemos obligados a tomar localidades elevadas, en este caso, Platea Alta o Anfiteatro.

A la hora de la función vespertina e intermedios se cierran con gruesas cadenas las puertas laterales de escape —como se lo hice notar al oficial de servicio en ese teatro—, dejándole al crecido público que asiste a esa localidad sólo una salida, y ésta, con una o dos de sus puertas abiertas. Al finalizar se cierran todos los accesos a los servicios, sin excepción alguna, y frente a ellos colocan personal que, por su físico, bien podía animar un espectáculo de catch...

Por la calidad misma de la función, un gran porcentaje de los espectadores son niños de corta edad que forzosamente deben utilizar estos servicios, impedidos primeramente por el hecho de habilitarse una sola puerta a cada lado de la sala, lo que obliga a un difícil y equilibrado trayecto por entre centenares de espectadores, y, al final, se impide todo acceso a estos mismos servicios, con las consecuencias, en cuanto a higiene, que fácilmente pueden comprenderse.

Estimo, señor Director, si a esto se agrega que un ejército de vendedores ambulantes de bebidas y golosinas, correteando su regalado gusto por sobre los espectadores, bien puede comprender las molestias de esta índole a que se obliga al público, las que bien podrían subsanarse con la colaboración de los Inspectores, a quienes las volteretas de los payasos, parecen hacerlos olvidar sus funciones fiscalizadoras.

Lo saluda atentamente.— **Un padre de familia.— Carnet [illegible] 1084901.**

Felicitaciones para la Línea Aérea Nacional

Señor Director:

Tengo el agrado de dirigirme a usted a fin de que por su digno intermedio llegue hasta el señor vicepresidente ejecutivo de la Línea Aérea Nacional de Chile, mis propósitos de agradecimientos y felicitaciones, por el nuevo servicio de Aeronavegación de Santiago-Buenos Aires-Montevideo.

Recientemente he realizado en los nuevos y modernos aviones de LAN varios viajes entre mi patria y el vuestro, gustando del confort y de la sensación de seguridad, pocas veces experimentados.

Vinculado a Chile por lazos de familia y que afectan cariñosamente mis sentimientos, considérome en el deber de emitir esta sincera expresión de felicitaciones.

Conozco tan bien vuestro Chile como mi patria, lo que me permite apreciar ampliamente el esfuerzo de LAN, de sus autoridades y del mismo pueblo, que debe sentirse honrado de sus progresos.

En todo momento he observado curiosamente la serenidad con que los pilotos, conducen las máquinas; el cruce de los gigantescos Andes, que siempre reserva sus sorpresas, y sus extraños movimientos en la tierra, muestran claramente la pericia de éstos, que dan al viajero que entrega su vida en sus manos la máxima sensación de confianza y también de comodidad.

Hago votos imperdurables para que esta obra titánica de LAN y de su cuerpo directivo continúe siempre adelante y feliz, y pueblos hermanos que somos, nos veremos más unidos y más cerca que nunca.

Saludo al señor Director con mi mayor estima y desde ya agradezco la atención que me dispensa.

S. S. S., **Julio E. Manuello**

Sobre la última huelga

Señor Director:

En primer lugar, quiero expresar mis sinceros sentimientos de admiración por el sacrificio demostrado por las Fuerzas Armadas, médicos, Cruz Roja y Carabineros, durante la última huelga ilegal.

Junto con esto, quiero estampar mi protesta por el paro de los trabajadores de la Salud. Considero, señor Director, que aquellos que abandonaron a los enfermos, no merecen llamarse chilenos.

(Fdo.): **Eucarpio Alvear, Ba[illegible]za.— Quillota.**

PUERTO LIBRE DE PUNTA ARENAS TRATARA ESTA TARDE EL SENADO

La tabla de la sesión ordinaria de hoy del Senado consulta, entre otros proyectos, el que establece un régimen aduanero de excepción para las provincias de Magallanes, Aysen y Chiloé, que cumple en esta Corporación su segundo trámite constitucional.

También se pondrán en discusión los informes de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia sobre las acusaciones constitucionales deducidas por particulares contra los Ministros del Interior y de Defensa Nacional, señor Osvaldo Koch, y coronel Benjamín Videla Vergara, respectivamente. Dichos informes recomiendan el rechazo de estas acusaciones, por carecer ellas de base legal. Conforme al Reglamento del Senado, estas acusaciones serían votadas mañana.

AMNISTIA.— Hasta la tarde de ayer existía inseguridad respecto de la presentación a la Sala del proyecto que concede amnistía a los procesados por las últimas huelgas ilegales.

Si este proyecto pasa a la consideración del Senado, es seguro de que será rechazado en general, lo que significa que hasta después de un año no se podrá legislar sobre la materia.

Altos personeros de los partidos Liberal y Conservador Unido, ratificaron ayer su rechazo a este proyecto, por considerar que es contrario a la sana doctrina del principio de autoridad, en que se encuéntra ubicado el Gobierno.

HASTA EL ART. 11 SE AVANZO EN PROYECTO DEL PODER JUDICIAL

La Comisión de Constitución, Legislación y Justicia del Senado continuó ayer el estudio del proyecto, ya aprobado por la Cámara de Diputados, que mejora las rentas del Poder Judicial.

Se despachó hasta el artículo 11. Sin embargo, volvió a quedar pendiente la determinación del sistema por el cual se regirá el reajuste automático de sueldos para los funcionarios del Poder Judicial, de acuerdo a una idea aprobada la semana pasada.

DELITO ECONOMICO SE DESPACHARIA HOY EN COMISION DEL SENADO

De 11 a 13 horas sesionarán hoy las Comisiones Unidas de Constitución, Legislación y Justicia, y de Agricultura, del Senado, para conocer del proyecto sobre Delito Económico que elaboró la Subcomisión Mixta que al efecto se nombró.

El presidente de estas Comisiones, senador Humberto Alvarez, nos informó ayer que, en términos generales, el proyecto que propone la citada Subcomisión es algo nuevo, que difiere fundamentalmente del que aprobara la Cámara de Diputados, y de las indicaciones que el Ejecutivo le presentara. La idea central del proyecto —nos agregó—, o sea, el reconocimiento y sanción del Delito Económico, queda claramente establecida en el informe que hoy conocerán las Comisiones.

Si éstas lo aprueban, es probable que el informe correspondiente sea conocido por la Sala en su sesión de esta tarde o en la de mañana.

Conservadores Unidos de Santiago celebraron ayer "Día del Partido"

Los conservadores unidos de Santiago celebraron ayer el "Día del Partido", con un acto que se efectuó en la sede central de esta colectividad, al cual asistieron dirigentes nacionales, parlamentarios y bases.

Durante el desarrollo del acto usaron de la palabra el primer vicepresidente, señor Raúl Yrrarázaval; el dirigente Jorge Iván Hübner, y finalmente, el diputado Hugo Rosende.

Los oradores se refirieron a la trayectoria política del Partido Conservador Unido, y a la posición que ha adoptado en resguardo del régimen institucional amenazado por las huelgas ilegales. Al respecto, el señor Yrrarázaval manifestó en una parte de su discurso: "Nuestro Partido, para bien de la República debe mantenerse como su vigilante defensor".

Actos similares se realizaron en las diversas asambleas conservadoras unidas del país.

CONVENIO AGRICOLA CON ESTADOS UNIDOS

Para las 15 horas de hoy ha sido citada la Comisión de Relaciones Exteriores del Senado, con el objeto de pronunciarse acerca del proyecto de acuerdo, ya despachado por la Cámara de Diputados, que aprueba el Convenio sobre excedentes agropecuarios suscrito entre los Gobiernos de Chile y Estados Unidos de Norteamérica.

A la misma hora se reunirá la Comisión de Hacienda, que tratará un proyecto sobre cabotaje y otros asuntos de la tabla.

EN SESION DE AYER, COMISION DE HACIENDA DE LA CAMARA RECHAZO LA REFORMA ELECTORAL DE ROGERS

A las 16 horas de ayer sesionó la Comisión de Hacienda de la Cámara de Diputados, citada para tratar el proyecto de Facultades Extraordinarias.

Llegada la hora de la sesión, sólo se encontraban presentes los diputados que se oponen a este proyecto y el agrariolaborista Julio von Mühlenbrock. Primero se acordó sesionar 30 minutos.

No se trataron las Facultades, y, en cambio, se despacharon proyectos que autorizan a diversas Municipalidades para contratar empréstitos, entre ellas la de Fresia. También se aprobó un proyecto que otorga recursos a la Escuela de Leyes de Valparaíso.

Finalmente y por indicación del diputado falangista Rafael Agustín Gumucio, se trató el proyecto de Reforma Electoral, presentado por el ex diputado del mismo partido don Jorge Rogers Sotomayor. Con el objeto de permitir que esta iniciativa —que data desde hace cuatro años, en dicha Comisión— quedase en estado de tabla, para ser tratado por la Cámara, la Comisión lo rechazó.

DIPUTADOS TENDRAN HOY TRES SESIONES

Dos sesiones especiales, más la ordinaria de los martes, celebrará hoy la Cámara de Diputados.

En la primera especial, que se efectuará entre 14.45 y 16 horas, se tratarán las siguientes mociones: a) Autoriza a la Municipalidad de Buin para contratar un empréstito; b) Autoriza a la Municipalidad de Maipú para contratar un empréstito; c) Destina fondos de la ley 11,828, para construir obras públicas en la provincia de O'Higgins.

La segunda especial, de 20 a 21.15 horas, estará destinada a despachar asuntos de gracia.

ASCENSO DEL CORONEL ANIBAL SOLMINIHAC B.

En el Senado se recibió ayer un Mensaje del Ejecutivo, por el cual se solicita el acuerdo constitucional de esa Corporación para el ascenso del coronel de la FACH, don Aníbal Solminihac Bustamante, a general de brigada aérea. De este Mensaje se dará cuenta en la sesión ordinaria de hoy del Senado.

JIRA DE ESTUDIOS DE ALUMNOS DEL INSTITUTO SUPERIOR DE COMERCIO

Los alumnos del 5.o año del Instituto Superior de Comercio iniciarán hoy una jira de estudios por el sur del país.

La delegación presidida por los profesores Sergio Romo y Ricardo Solís, saldrá hoy por el nocturno.

Dirigentes gremiales prestaron ayer declaración en proceso por la huelga

Prestaron declaración ayer ante el Ministro don Guillermo Muñoz Cristi, que instruye el proceso contra los huelguistas de Tesorerías e Impuestos Internos, los dirigentes de ese gremio señores Américo Vila y José Pozo, quienes dieron a conocer al magistrado los antecedentes sobre el origen del conflicto huelguístico y las razones que provocaron la participación de todos los miembros de este Servicio.

El presidente nacional de la Asociación de Empleados Semifiscales, don Luis Martínez, concurrió también al tribunal, con el objeto de comparecer ante el Ministro don Remigio Maturana, pero no logró su objetivo. Sin embargo, es posible que esta tarde sea llamado a declarar.

NUEVAS EXCARCELACIONES.— El Ministro don Alberto Matte dictó ayer veintiún decretos de excarcelación bajo fianza a favor de empleados del Servicio Nacional de Salud. El monto de estas fianzas es de quinientos, mil y mil quinientos pesos, y los autos excarcelatorios irán en consulta a la Corte de Apelaciones, la cual conocerá la materia a través de su Primera Sala.

Quedan aún en prisión veinticinco detenidos del gremio hospitalario, los cuales, según se informó, presentarán hoy solicitudes de excarcelación bajo fianza.

ESTA TARDE SE CIERRA SUMARIO

En la tarde de ayer ingresó a la Secretaría en lo Criminal de la Corte de Alzada una solicitud de libertad a favor de los dirigentes nacionales de Tesorerías e Impuestos Internos, señores Juan Dixon Worttmann, Roberto Medina Villarroel y Emilio Estay Bascuñán. Defenderá la causa el abogado don Hernán Legh, siendo posible que, en mérito de los antecedentes expuestos, sea acogida esta tarde la petición por el magistrado y mañana por la sala que provea la consulta.

CIERRE DE LOS SUMARIOS.— Por encontrarse totalmente agotadas las diligencias judiciales en la causa seguida por el Ministro don Guillermo Muñoz Cristi contra los huelguistas de Tesorería e Impuestos Internos, el sumario quedará cerrado esta tarde. Los autos deberán ser remitidos a continuación al fiscal de turno, quien dispondrá de cuarenta y ocho horas para deducir acusación.

El Ministro señor Maturana también pondrá término al sumario a su cargo contra los empleados semifiscales dentro de uno o dos días, quedando sólo pendiente el sumario que afecta a los empleados hospitalarios, el cual tardará algo más, en atención al alto número de inculpados.

Pago de pensiones en la Caja de Carabineros

La Caja de Previsión de los Carabineros de Chile, ha fijado las siguientes fechas para el pago de las pensiones correspondientes al mes de septiembre:

MARTES 13.— Suboficiales y Tropa, desde el N.o 1 al 9.000.

MIERCOLES 14.— Suboficiales y Tropa, desde el N.o 9.001 adelante.

JUEVES 15.— Montepíos.

VIERNES 16: Jefes y Oficiales.

Todos los pagos se harán en el recinto de la Caja y el horario será de 9 a 11.30 horas y de 13 a 17 horas. El orden indicado no se alterará por motivo alguno. El día sábado no se pagarán rezagos.

ACTIVIDADES AGRICOLAS

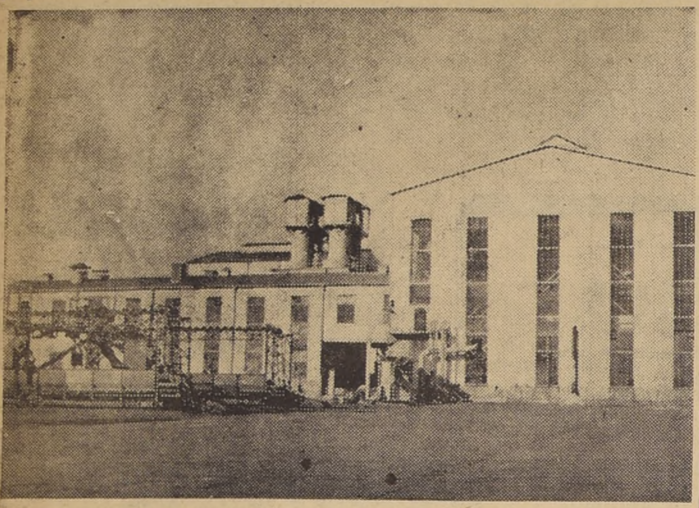
EXPLOTACION DE LA REMOLACHA AZUCARERA

La industria Azucarera Nacional S. A. (IANSA), al imprimir enérgico impulso al plan de explotación de la remolacha está llevando a la realidad un anhelo que durante más de veinte años ha sido preocupación de todos los gobiernos que abordaron el grave problema que significa para la economía nacional el estancamiento de la producción agropecuaria, que no logra ponerse a tono con el crecimiento de nuestra población.

A través de los esfuerzos gastados en aumentar dicha producción (los que en la práctica han tenido tan poco éxito que pueden considerarse un fracaso), se ha visto que el problema tiene raíces mucho más hondas que la mera insuficiencia técnica en el campo de la agricultura. El conocimiento de este hecho básico en el poco éxito del fomento de la producción, ha puesto a "IANSA" en un plan de realizaciones que promete un futuro brillante a la explotación de la remolacha y, por lo tanto, a la agricultura nacional.

RIQUEZA INCALCULABLE. — La introducción del cultivo industrial de la betarraga sacarina proporciona a la economía nacional un ingreso de incalculables proyecciones, puesto que, aparte de la economía en divisas que el país actualmente distrae en el abastecimiento de azúcar a la población, procura una cantidad de subproductos de enorme importancia y valor para la crianza de la ganadería.

Las prácticas ya realizadas por IANSA en predios comprendidos en las zonas de Linares, Ñuble, Bío-Bío, Malleco, Cautín y Valdivia, para nombrar las más importantes, han dado como resultado positivo y alentador, el aumento de la producción alimenticia, en siete veces, en el escaso plazo de un año, y en circunstancias que se trató de un año desfavorable por el mal rendimiento agrícola de los principales cultivos generales.



Aspecto de uno de los pabellones principales. En primer plano, los dos cargadores automáticos.

Si a la industrialización intensiva de la remolacha sacarina para el abastecimiento de azúcar, se agrega el aprovechamiento de sus subproductos (hojas y coronas, pulpa seca o cosetas, pulpa húmeda, etc), se llega a que tiene mucho de cierto el dicho que sostiene que "la remolacha dá varias cosechas en un cultivo: **remolacha para la fabricación de azúcar y subproductos para la alimentación de ganado**", alcohol, etc.

Sin tenerse en cuenta el beneficio —puramente agrícola— cual es el mejoramiento notable de las siembras de labranza, debido al cultivo científico y cuidadoso, y a la racionalización de los abonos. Estadísticas cuidadosas han demostrado que los aumentos de rendimientos en cultivos generales sobre remolachas, han sido del orden del 35 al 53% de sobreproducción.

IANSA, que se ha convertido en la mejor amiga de los agricultores del país, ha abordado el problema de la industrialización de la remolacha con sentido práctico y por medio de un plan científico perfectamente delineado. Los folletos que ha editado para orientación de los agricultores, contienen toda clase de explicaciones, con referencias tanto a la siembra como al cultivo y cosecha de la remolacha y aprovechamiento de sus subproductos. Además, para facilitar a los agricultores el contacto con los agrónomos de la Industria, a fin de que les resuelvan los múltiples problemas y situaciones que pueden presentarse en los diferentes fundos, ha instalado oficinas regionales, como auxiliares a su central en Santiago, en Linares, Chillán, Los Angeles, Temuco y Puerto Varas. (Cerca de este último punto, en Llanquihue, está en construcción su 2a. Planta, de igual capacidad a la ya existen en Los Angeles.)

Sus relaciones con los agricultores se efectúan por medio de contratos en los que se especifican las ventajosas condiciones bajo las cuales el agricultor sembrador se obliga a producir la remolacha, y IANSA, a adquirir la cosecha de raíces. La naciente pero ya importante Industria —Filial de la Corporación de Fomento de la Producción—, ha considerado, en forma especial y preponderante, las relaciones con sus abastecedores: los agricultores de todo el país en general y de las regiones "remolacheras" en especial. Para este fin mantiene servicio de siembras especial, asesoría técnica permanente y gratuita, y, en fin, tantas ventajas y prerrogativas de conveniencia para los agricultores, que constituyen una línea de servicios casi increíble.

Creemos de importancia para la economía nacional y prosperidad de esta Industria, ahora en comienzo, pero que en el futuro, significará una incalculable de riquezas en proyecciones de la vida del país. Creemos, también, que como éstas deben ser conocidas por todos y que, asimismo, todos, debemos contribuir a que así sea, a fin de sentir por otra razón más, orgullo de haber nacido chilenos.

Agricultor Remolachero.

Pedro d'Andurain y Carlos Oxley en notable ciclo de conciertos.-

Accediendo a una honrosa invitación hecha por el Departamento de Cultura y Publicaciones del Ministerio de Educación Pública y del Instituto de Investigaciones Musicales de la Universidad de Chile, dos de nuestros más celebrados concertistas, Pedro d'Andurain y Carlos Oxley, iniciarán el jueves próximo un importante ciclo denominado "La sonata Moderna para Violín y Piano". Este ciclo, que se desarrollará durante cinco jueves consecutivos, a las 19 horas, en la cómoda Sala de Conferencias del Ministerio de Educación (Alameda 1371), tendrá el mérito de ser el primer arqueo que se hace entre nosotros de la producción musical de los últimos setenta años, ya que en él se escucharán obras de Richard Strauss, Debussy, Hindemith, Ravel, Turina, Stravinsky, Copland, Poulenc, Villalobos, Ponce y del chileno Alfonso Letelier. Los recitales tendrán el atractivo de ser comentados por el musicólogo y crítico musical de LA NACION, don Pablo Garrido, quien analizará las obras y explicará los diversos estilos en forma amena y clara. Dado el prestigio de que gozan los participantes y la trascendencia del ciclo anunciado, estamos seguros de que constituirá uno de los acontecimientos de mayor significación de la presente temporada musical. Los interesados pueden reservar sus abonos al fono 83351, anexo 70, o directamente en el Departamento de Cultura y Publicaciones (Alameda 1371, primer piso).

A PAPUDO.— Se han dirigido a Papudo la señora Clementina Ross de Gundián, doctor Antonio Gundián Ross, señora Raquel Franco de Bustos y Jorge Bustos Franco.

DE VALDIVIA.— Ha regresado de Valdivia el Subadministrador de la Fábrica de Papeles y Cartones, señor Jorge Lazo Cisternas.

COCTEL.— Ayer recibieron a sus relaciones en su nueva residencia de calle Navarra don Hernán Ferrer Errázuriz y señora María Rencoret de Ferrer.

ENFERMOS.— Se encuentra enferma de algún cuidado la señora Lucy Sutil de Fontecilla.

—Delicada de salud, la señora Carmen Letelier de Rencoret.

GRACIELA SANDER

Por PABLO GARRIDO

En el elegante Teatro Antonio Varas se verificó en la tarde de ayer el concierto de la soprano Graciela Sander, acompañada por el pianista Carlos Oxley. Una crecida concurrencia siguió con vivo interés el interesante y difícil programa. En realidad, de los recitales de canto que hemos escuchado en la presente temporada, éste ha sido uno de los más completos, pues si bien en la primera parte se incluían obras italianas antiguas (Peri, Scarlatti, Legrenzi y Monteverdi), en la segunda hubo cinco lieder (Schubert y Brahms) y en la tercera, aparte de dos obras chilenas (Montecino y Emma Ortiz), se escucharon trozos de Debussy y Richard Strauss.

Graciela Sander ha demostrado poseer una musicalidad excepcional al formar así su programa y al cantar con una seriedad poco frecuente. Ya en los trozos de Peri y Scarlatti denotó su profundo dramatismo y un bagaje vocal que, técnicamente hablando, no puede ser mejor. Hermoso contraste hubo entre los dos números finales de la primera parte, la leve y pimpante aria de Legrenzi "Che fiero costume", y la dramática melodía de Monteverdi "Lamento di Arianna", sobre una maravillosa transcripción de Ottorino Respighi.

Refiriéndonos a los lieder, Graciela Sander ha sabido captar en su plenitud el sentimiento intimista de este grácil género germánico, abordándolo con una gracia singular, a veces, y con profundo aún cuando constreñido dramatismo, otras. Nos parecieron extraordinarias sus interpretaciones de los últimos dos de Brahms, el bellísimo "Immer leiser wird mein Schlummer", y el tan escabroso cuan dramático "Von ewiger Liebe".

En la parte final escuchamos un fino trozo de Alfonso Montecino, "Meciendo", el que presenta escollos vocales debido a la independencia del tratamiento acompañamental, el que gira dentro de un rico sentido modulante. Mucho gustó la canción "Grita" de Emma Ortiz, concebida dentro de un virtuosismo lírico muy exigente. Los trozos de Debussy y Strauss, muy finos y pletóricos de dramatismo, lograron, asimismo, interpretaciones notables.

Es necesario señalar la actuación tan brillante del pianista Carlos Oxley, quien puso al servicio de la distinguida soprano toda su versatilidad estilística, logrando crear los ambientes propicios a cada autor y época interpretados. Particularmente dignos de mención fueron sus acompañamientos de "Lamento di Arianna" de Monteverdi-Respighi, "Von ewiger Liebe" de Brahms, y "La Chevelure", de Richard Strauss.

Queremos llamar la atención al insólito hecho de que, durante la ejecución de los diversos números (principalmente de la primera parte), el público ha entrado a la sala, sin miramiento alguno. Estas cosas, que se están repitiendo con demasiada frecuencia en diversas salas de conciertos o espectáculos de gran calidad artística, no deben ser toleradas por quienes están llamados a dirigir los recitales o espectáculos referidos. P. G.

Homenaje a un sacerdote, apóstol y santo

EL PBRO. Y PARROCO DON CLEMENTE DIAZ RODRIGUEZ

Se van a cumplir cincuenta años de la partida de este mundo, hacia el seño de Dios Creador, del Pbro. don Clemente Díaz Rodríguez, venerado Párroco de la Parroquia de la Purísima de Maipo, cuya muerte acaeció el 17 de septiembre del año 1905 en sus casas solariegas de Campusano, herencia de sus mayores.

En sus días ganó un prestigio universal de respeto, cariño y simpatía de todas las tiendas y de los más opuestos bandos, porque en su persona se confundieron, en apretado haz, las más altas virtudes de un preclaro ciudadano y patriota ejemplar con las ejecutorias propias de un asceta y de un auténtico apóstol del Evangelio y los sentimientos más puros de un gran caballero de edades legendarias. Pudo decirse de él, entonces como hoy, y desde la distancia en que se aprecian sus actos con más nitidez y criterio de justicia, las palabras que resumieron los años de vida pública del Divino Maestro: "Pasó haciendo el bien". Tal es la síntesis elocuente de los Santos Evangelios.

Es difícil que aparezca en el escenario del ministerio parroquial y dentro de un concepto amplio, sin exclusivismos de ningún género, un sacerdote de la envergadura recia y de la talla moral y de un acento más empapado en bondad y misericordia, creadoras de bien público y social, como en el caso del Pbro. don Clemente Díaz Rodríguez. Es posible y seguro que no haya aparecido otro sacerdote hasta hoy en los anales de la Iglesia Chilena que, durante su jornada, tuviera un empeño más tenaz de no llamar la atención y de ser anónimo operario, con esa modestia y humildad, privilegio de los santos, mientras sus manos, ocultamente, repartían su patrimonio y cuantiosa herencia, de ese entonces, en obras perdurables que han sido la perpetuación de su ilustre jerarquía de hombre superior y de varón de Dios.

Para confirmar estas apreciaciones, ahí están capítulos vivos de la historia nacional que enaltecen el clero chileno y hablan de cómo la generosidad ilimitada, la nobleza de espíritu, la magnanimidad de corazón, el acento redentor de sufrimientos ajenos, el bien volcado a torrentes, la educación de la juventud, el arranque permanente hacia ideales ultraterrenos, el desprecio y desapego de las riquezas, el sentido del honor colectivo y personal, como escuela de civismo y educación del pueblo, en don Clemente Díaz Rodríguez fueron cosas tangibles y hechos concretos de su enorme personalidad de apóstol y de asceta y de santo.

Escuelas diurnas y escuelas nocturnas en diversos campos y aldeas de la vastísima feligresía, seis lazaretos levantados con su esfuerzo durante la horrenda epidemia del cólera en 1887, dos hospitales, talleres, sociedades de socorros mutuos, capillas y templos para el desarrollo de una cruzada de auténtico cristianismo de redención y ennoblecimiento, restauración de la Casa de Ejercicios para moralizar al pueblo y a la juventud: He ahí la magna obra del Pbro. don Clemente Díaz Rodríguez en veinte años de ministerio parroquial. Y como último peldaño de la escala, el gran templo de Maipo.

Paralelo a todo este surco tan hondo y tan dilatado, corrió el río silencioso e inmenso de la vida interior en todas las almas, en las que supo despertar, no sólo la conciencia de ser creyentes y cristianos con deberes y responsabilidades, sino las ansias de la perfección moral para ser levadura de toda la colmena social.

Fue el Fundador de la Congregación de las Hermanas de la Misericordia que, durante sesenta años de existencia han prestado señalados servicios de amor y abnegación en la Arquidiócesis de Santiago y en las Diócesis de Rancagua y Talca. Baste enumerar los Hospitales de Curepto, Chimbarongo, Rengo, San Vicente de Tagua Tagua, Buin, Puerto de San Antonio, Lo Zárate con su Hogar de Ancianos, Coinco, y las Casas Coches de Santiago y Lo Lleo, que tanto bien prestaron a los párvulos sin vallimiento alguno. Han regentado, además, escuelas y policlínicos en Aculeo y Campusano.

Esta Congregación de las Hermanas de la Misericordia debe ser destacada, especialmente, por su carácter nacional, tan digno, entonces, de las simpatías de todos los chilenos, por ser un trasunto vivo de su benemérito fundador.

Es un dato de singular relieve en este apunte periodístico recordar que los Padres Jesuitas al conmemorar las bodas de oro del Colegio de San Ignacio, en su Página de Honor colocaron sólo cuatro nombres de sus ex alumnos más ilustres de sus aulas. Ellos fueron: el Pbro. don Clemente Díaz Rodríguez, don Carlos Walker Martínez, el Obispo de La Serena, Monseñor Florencio Fontecilla y el Presidente de la República don Federico Errázuriz Echaurren.

Para penetrar más hondamente en el espíritu de este excelso varón, ornamento de la patria y de la iglesia, debemos fijarnos en una fecha que determinó el futuro de nuestro país en sus afanes de libertad y de respeto a la Constitución: la Revolución del 91. Don Clemente Díaz Rodríguez fue soldado y capellán militar del Ejército Opositor. Y en el libro de sus grandes recuerdos figuraron Placilla y Concón, suma de homéricos esfuerzos por la causa de la libertad.

El Arzobispo de Santiago, Monseñor Crescente Errázuriz dice, en una bellísima página, que lo conoció íntimamente, siendo él clérigo de menores órdenes, en el Lazareto de Santa Isabel, que el Clero de la capital fundó para atender a los enfermos en la gran epidemia de viruelas de 1872. Agrega que más tarde lo apreció como sacerdote modelo y párroco admirable.

La comisión organizadora del homenaje, integrada por el párroco señor Valderrama, diputado don Luis Valdés Larraín, Alcalde de Buin don Aníbal Valdés Larraín, abogado don Juan Román U. y Pbro. Jacinto Núñez Barbosa, ha destacado dos días de gran recuerdo: el 16 de septiembre con una peregrinación a Campusano, sitio de su muerte, donde se realizará un acto religioso a las 10 horas, y el 17 de septiembre con solemne misa pontifical a las 10 horas, oficiada por el Obispo de Rancagua, Monseñor Eduardo Larraín C., en la Iglesia Parroquial de Maipo y en la que habrá música coral del Abate Perossi. A las 15 horas se realizará un acto público en la Plaza del pueblo. Hablarán el Vicario Obispo Castrense, Monseñor Teodoro Eugenín, por el Episcopado Nacional; el Pbro. Osvaldo Valderrama, por los Párrocos; el diputado Valdés Larraín, por los parlamentarios católicos, y el poeta don Medardo Vallejos recitará unos sonetos originales. La parte musical estará a cargo del coro Aníbal Aracena Infante, que interpretará a Palestrina, Bach, Corelli. El Teatro de Ensayo de la Universidad Católica pondrá en escena, bajo la dirección de don Germán Becker, "Las sanmujeres", de Gabriela Roepke.

Este homenaje será presidido en el día 17 por el Eminentísimo Cardenal Primado Arzobispo de Santiago, Monseñor José María Caro Rodríguez.

En esta forma se ha querido consagrar el más noble recuerdo, como expresión de perenne gratitud, al Párroco don Clemente Díaz Rodríguez, insigne benefactor de los humildes, apóstol y santo.

MOSEN ALBERTO JANUDAR



ELEGANTE MODELO DE PRIMAVERA. — Este modelo de Maggy Rouff marca la silueta que se obtiene con la línea "A", que Christian Dior impuso en su última colección de Primavera-Verano. Hombros estrechos, amplitud de talle y adornos a la altura de las caderas, dan la pauta de esta línea, de gran aceptación entre las elegantes. Este atractivo conjunto está confeccionado en cuadrillé blanco y negro.— (FOTO INTERCONTINENTALE).

La línea "A" se presentó con éxito en desfile de modelos

Nueva línea de talle bajo y hombros estrechos dominará la moda de la temporada primavera y verano. La nueva línea designada por Christian Dior, como línea "A", fue presentada con gran éxito en Los Gobelinos. Distinguidas damas de nuestra sociedad y del Cuerpo Diplomático presenciaron estas exhibiciones realizadas durante el curso de la semana en los salones de Los Gobelinos.

Entre la numerosa concurrencia que acudió, con especial invitación, a dicho desfile, se encontraban las siguientes personas:

Embajadora de Italia, María Luisa Albertini de Borga; Embajadora del Perú, Elizabeth Radulescu de Goitysolo; Embajadora del Perú, Elizabeth Radulescu de Goitysolo; Embajadora de Ecuador, Eulalia Cuesta de Arízaga Vega; Sira Sircovich de Goren, Lola Franco de González Olaechea, Rena Tai de Wu, Inés Letelier de Jocelyn-Holt, Carmen Fuentes de Lindo, Rajna de Djurdjev, Inés Saavedra de Letelier, Marta Letelier Velasco, Margarita Velasco Letelier, Santa B. de Wachholtz, Laura Reyes de Zamora, Aída Bunster de Eguiguren, Olga Izquierdo de Izquierdo, Olga Marín de Valdés, Graciela Fernández de Avilés, Olaya Errázuriz de Tomic, Adela Alda de Larraín, Eliana Larraín Alda, Nina de Wessel, Nina Valdés de Torres, Rosa Honorato de Quiroga, Dorine de Machel, Marta Flesche de Ovalle, Amelia Talavera de Errázuriz, Victoria Tapia de Marchant, Emilia Fuenzalida de Manzano, Loreto Valdés de Valdés, Olga del Río de Subercaseaux, Ester Ureta de Cox, Clementina Clarés de Silva, Mamie de Seng, Rosa Subercaseaux de Cousiño, Albertina de Ossa, Jesús Covarrubias de Riesco, Luz Undurraga de Echenique, Ema Valdés de Claro, Susana Montes de Luco, Rebeca Fernández de Izquierdo, Patricia Beeche de Errázuriz, Elena Montes de Montes, Ana Undurraga de Ossa, Ana Besa de Johnson, Adriana Beza de Zalles, Carmen Concha de Landa, Paloma Landa de Tagle, Rosina Goitysolo, María Garcés de Edwards, Laura Muñoz de Barrenechea, Raquel Alfonso de Barros, Isabel Campos de Valdivia, Silvia Concha de Aldunate, Rosa Tocornal de Morandé, Angélica Valdés de Alessandri, Victoria Hurtado de Urzúa, Mercedes Smitmans de Millán, Graciela Ojeda vda. de Ibáñez, Alicia Valdés de Balmaceda, Berta Zañartu de Montané, Inés Edwards de Eyzaguirre, María de la Luz Correa de del Campo, Matilde Fuentes Luján de Viteri, Inés Zegers de Claro, Inés Vignola de Larraín, Elena Ahumada de Lavín, María Subercaseaux de Lyon, Elena Rudolphy de Eguiguren, Oriana Izquierdo de Valenzuela, Emilia Wormald de Lorca, Inés Larraín de Concha, Luisa Arana de Duhalde, María Teresa Vergara de Gandarillas, Alejandrina Valdés Valdés, Rebeca Pizarro de Lyon, Isabel Eguiguren de Valdés, María Luisa Oelkers de Marchant, Nieves Walker de Méndez, Marta Ortúzar de Morel, Edith Fleischmann de Montt, Sara Elsaca de Yarur, Sara Larraín Bascuñán, Jenny Moura de Grez, Julia del Río de Tocornal, Celia Claro de Wilshaw, Laura Escobar de Ortúzar, Mery Orrego de Greene, Ema Aguirre de Ruiz-Tagle, Elena Eguiguren, Josefina Eguiguren, Esther Orrego de Morandé, Clotilde Yrarrázaval de Toro, Teresa Amunátegui de Méndez, Teresa J. de Ossa, Mercedes González de Amenábar, Rebeca Barros de Errázuriz, Elena Vial de Garcés, Carmen Zegers de Echeverría, Eliana Zegers de Bulnes, Elena Garcés de Eguiguren, Gabriela Méndez Amunátegui, Monona Morandé Orrego, Blanca Barros de Correa, Rosa Yrarrázaval de Marquez de la Plata, Lily Pérez Freire de Besa, Carmen Rosa Fernández Salinas, Isabel Vicuña de González, Silvia Valverde de Amenábar, Julia Valverde de Lyon, Angela Gana de Mitrovich, Georgina Balbontín de Mitrovich, M. Rosa G. de Buchholtz, Elena Elías de Larraín, Nancy Cohn de Alessandri, Elena de Mora, Inés de Gallagher, Olga García de la Torre, Marta Ríos de Griffin, Hortensia Vergara de Hurtado, Carmen Larraín de Edwards, Elena Valdés de Ureta, Carmen Flesch de Yrarrázaval, María Luisa Balmaceda de Eyzaguirre, María Mora de Peña y Lillo, M. Isabel Talavera de Campino, Alicia Marchant de Claro, Isabel Margarita Zañartu, Tita Santa María de Undurraga, Luz María Vargas Echeverría, Teresa Valdivieso de Besa, Rosa de Miró Quezada, Amanda Espoz de Orrego, María Benítez de Lira, Luisa Ibarra de Terragno, Ximena Cox Ureta, Adriana Garcés de Guzmán, Teresa Larraín de Pereira, Lucía Canto de Edwards, Aurora de Quintana, Solange Smitmans de De la Fuente, Margot Hurtado V., Naty de Yarur, Gabriela Silva Clares y Letty Viteri.

COMIDA DEL CLUB DE LEONES DE LAS CONDES.— Hoy, a las 21.30 horas, en el Club de la Unión, el Club de Leones de Las Condes ofrecerá una comida en homenaje a la Prensa, para la cual invita el presidente de dicha institución, señor Juan Karlezi.

TE-CANASTA.— En el Country Club se efectuará mañana el té-canasta que un selecto grupo de señoras ha organizado a beneficio de las obras sociales de la Parroquia de Nuestra Señora del Monte Carmelo.

Dadas las mesas vendidas, esta reunión promete resultar un éxito, y las que quedan disponibles pueden solicitarse a la señora María Anguita de Sommer, Avenida Presidente Errázuriz 3328, fono 45337, y en Unión Central 1010 (Ahumada), oficina 806, fono 80983.

CONCIERTO CON COMENTARIOS DE MARCIAL LOPEZ.— Hoy, a las 19 horas, se ofrecerá en el Salón "Helen L. Wessel", del Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura, un concierto a base de discos, en forma totalmente gratuita. Este será el segundo concierto de este tipo, que esta vez contará con la colaboración del señor Marcial López, profesor del Instituto, quien hará una reseña sobre "El concierto instrumental".

AL EXTRANJERO.— Se han dirigido a Buenos Aires y Montevideo el señor Gustavo Ross Ossa y señora Marta Irarrázaval de Ross.

—A Buenos Aires, la señorita Ximena Rivas Montes, señor Guillermo Barros Grebe y señora María Inés Buxton de Barros y señorita María. T. Barros Buxton.

—A Buenos Aires, el conde Emilio Miniscocchi Erizzo.

—A Buenos Aires, don Arturo Claro Matte y señora Gloria Fernández de Claro.

—Por vía aérea se dirigió a Buenos Aires, para seguir viaje a Europa, la señorita Clemencia Tagle Riesco.

CITACION A ASOCIACION DE CONDECORADOS PONTIFICIOS.— Por encargo expreso de Su Eminencia el Cardenal Arzobispo de Santiago y Primado de Chile, tengo el honor de invitar a los miembros de la Asociación de Condecorados Pontificios a concurrir al solemne Te Déum que, con motivo del glorioso aniversario de nuestra Independencia Nacional, se oficiará en la Iglesia Catedral, el domingo 18 del presente, a las 11 horas.— (Firmado).— Julio Contreras Henríquez, secretario.

PROXIMOS MATRIMONIOS.— En el mes de octubre serán bendecidos los siguientes matrimonios:

—El de la señorita Carmen Correa Larraín con el señor Fernando Coloma Reyes.

—El de la señorita Sonia Fernández León con el señor Eugenio Valdivieso Errázuriz.

—El de la señorita Mónica Fernández Letelier con el señor Patricio Guzmán Díaz.

—El de la señorita Carmen Phillipis Frederick con el señor Iván Noguera Zegers.

DE BUENOS AIRES.— Procedentes de Buenos Aires, por línea aérea LAN-CHILE, han llegado las siguientes personas:

Carmen Hume de Menéndez Montes, José Alejandro Menéndez Hume, Carmen Menéndez Hume, Eduardo Raúl Menéndez Hume, María Menéndez Hume, Teresa Menéndez Hume, Luis Alfonso Menéndez Hume, Isabel Menéndez Hume, Clara Menéndez Hume, Ricardo Alejandro Menéndez Hume, Mercedes Menéndez Hume, Inés Menéndez Behety, Elisa Ventosa Antelo de García, Carmen Garma López, María Elena Gertner Honorario, Agustín Carvallo Ibaceta, Elsa Gioconda Calzia Osorio, Inés Rita Walker Arjona, Virginia Margarita Mesías Romero, Francisco Segundo Aguirre, Francisco Fernández Kalice, Roberto Izquierdo Phillips, José Pedro Cordero Almazán, Alberto Saúl Merenzon, Demetrio Voronec, Enrique Velásquez, José Fernando Valásquez Sbarbaro, Juan Vega Macchiavello, José María Vila Margall, Pierre Peyre, Sonia Witteveen de Peyre, Emmett H. Markwood, Catherine Markwood, Fernando Sánchez Pareta, Carlos Alvarez Contreras, Francisco Verdugo.

acontece...

POR YOLANDA ROSS

AYER SE CELEBRARON los millares y millones de Marías que existen en el mundo. Aquí en Santiago fueron muchas las fiestas. Pero, también, muchas Marías que se les llama Mary o Maruja quedaron sin felicitaciones. Eso es por no decirles: Marías, tal como el santoral chileno lo indica. Hay otras Marías, como por ejemplo Maruja Ramírez Barahona, que dicen no celebrarse este día, porque ellas se llaman Maruja.

x x x

EN MENDOZA pasaron una semana las alumnas del quinto año de Los Sagrados Corazones (Monjas Francesas). Una semana muy bien aprovechada con idas y venidas de un lado a otro en la ciudad. Pero los que estuvieron más contentos con la visita de las jóvenes chilenas fueron, naturalmente, los jóvenes mendocinos. A pesar de que las estudiantes iban bien custodiadas, por dos profesoras, no faltaron oportunidades para ser atendidas por ellos. Ante la imposibilidad de salir a dar un "balloteíto" la última noche, antes de regresar, los mendocinos decidieron dar una muestra de aprecio a sus nuevas amigas y les enviaron al hotel, en donde se hospedaban, un ramo de flores, como en los tiempos románticos. El ramo iba acompañado por una tarjetita que decía: "18 claveles mendocinos para 18 pimpollos chilenos".

x x x

HOY ES MARTES 13, un día poco apropiado para viajar, cambiarse de casa y, para los supersticiosos, día vedado para tomar decisiones. Así, hoy, muchos descansarán del esfuerzo hasta de pensar. Pero hay quienes se ríen de los malos augurios. Desafiando la fecha fatídica, una tía y dos sobrinas parten de viaje, por avión, a Argentina. La tía es Olga Velasco de Merlet y las sobrinas son Adriana Figueroa Velasco y Marisol Velasco Johnson. Las tres confiesan que el martes 13 las tiene sin cuidado, y, lo que les gusta es viajar y volar, aunque sea por encima de un día como hoy.

x x x

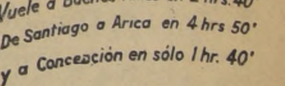
LAS ALUMNAS de uno de los cursos adelantados de la Maisonnette supieron del problema de la inflación y lo sufrieron en carne propia. Esta fue la mejor lección de economía que se les pudo dar en dicho plantel, sin haber hecho nada por conseguirlo. Decidieron hace un tiempo efectuar un viaje a Europa. Para ello comenzaron todas a reunir dinero que convertían en dólares. Como siempre era poco, pensaron hacer una inversión que a la larga les sería beneficiosa. Convirtieron los dólares en un automóvil o Station Wagon. Prepararon una rifa, la trabajaron durante meses en forma intensiva, hasta llegar al final deseado. Querían llegar, naturalmente, a duplicar o triplicar el dinero invertido en la máquina. Esto también les resultó a maravillas, demostrando que eran tan financistas que merecerían trabajar en combinación con algún Ministro de Hacienda. Pero, llegó el momento de invertir nuevamente el dinero ganado, con la rifa, en dólares y... bueno, hasta aquí llegaron las finanzas dirigidas. En la inversión perdieron dinero. El dólar se había ido a las nubes, y en el negocio, sin contar el trabajo, perdieron casi la mitad. ¿Ustedes entienden, por qué? Ellas ahora lo saben perfectamente y la lección no se les olvidará nunca, pero, nunca más.

Y. R.









SERVICIOS CABLEGRAFICOS DE UNITED PRESS, FRANCE PRESSE Y ANSA

Vaticinan fracaso de conversaciones germano-rusas realizadas en Moscú

MOSCU, 12. (UP).— La brillante recepción ofrecida esta noche en el Kremlin fue escenario de declaraciones públicas que preludiaron prácticamente el completo fracaso de las negociaciones entre el Canciller de Alemania Occidental, Konrad Adenauer, y los jefes del Gobierno soviético, en su propósito de llegar a acuerdos importantes.

Las conversaciones, aunque rodeadas de una aparente atmósfera de camaradería y cordialidad personales, han fracasado evidentemente por la sola negativa alemana a aceptar el ofrecimiento soviético de establecer completas relaciones diplomáticas.

Adenauer accedió al intercambio de misiones obreras, culturales, etc., pero no diplomáticas, mas, los soviéticos rechazaron de plano todo lo que no fuese relaciones oficiales amplias.

Los rusos se negaron también a discutir la cuestión de los prisioneros alemanes hasta que haya intercambio de Embajadores entre Bonn y Moscú.

Los gobernantes soviéticos asumieron esa actitud, pese a que Alemania Occidental aceptó que en las deliberaciones entre Bonn y Moscú sobre los prisioneros esté también representada Alemania Oriental.

Esas diferencias se pusieron claramente en evidencia esta noche en las declaraciones que en forma de brindis hicieron el Primer Ministro soviético, Nikolai Bulganin y Adenauer, así como el viceministro de Relaciones Exteriores, Vladimir Semyonov, y miembros de la delegación alemana.

Al preguntarse a Semyonov si el Gobierno ruso estaba dispuesto a continuar las negociaciones con Bonn en un plano de delegaciones o comisiones de menor jerarquía, si Adenauer persistía en su negativa a establecer ahora completas relaciones diplomáticas, contestó rotundamente: "No".

"Sólo hay una parte que puede ceder", agregó.

ROTUNDA NEGATIVA SOVIETICA.— Al preguntarle un corresponsal de la United Press si Rusia "cedería", Semyonov replicó: "No lo creo".

"Solamente no lo cree usted? —volvió a preguntarle el corresponsal—. Y el funcionario soviético respondió:

"No, estoy absolutamente seguro de ello".

La conversación, hecha en alemán, también dejó aclarado que el Gobierno ruso no está dispuesto a discutir la libertad de los prisioneros de guerra alemanes todavía retenidos en la Unión Soviética antes de que se establezcan relaciones diplomáticas.

"Mi Gobierno —declaró Semynov— invitó a los alemanes —que hicieron la guerra a Rusia— a establecer relaciones diplomáticas. El Gobierno de Bonn aceptó la invitación de venir a Moscú y ahora no puede muy bien decir que no".

BULGANIN BRINDA POR LAS RELACIONES DIPLOMATICAS.— Bulganin, al brindar, dijo: "Propongo brindar por el establecimiento de relaciones diplomáticas normales y amistosas entre la República Federal de Bonn y la Unión Soviética".

Asimismo, el Primer Ministro ruso subrayó la muy grande importancia para el caso de la paz entre los pueblos soviético y germano".

Finalmente, Bulganin se declaró optimista, diciendo que confiaba en que los Gobiernos de Bonn y Moscú llegaran a un acuerdo.

PALABRAS DE ADENAUER. — Adenauer levantó su copa y lo mismo hicieron el jefe del Partido Comunista soviético, Nikita Khruschev, y el Ministro de Relaciones Exteriores, Vyacheslav Molotov.

Adenauer, al hacer uso de la palabra, después de Bulganin, dijo que Alemania Occidental deseaba tener buenas relaciones con Rusia, pero al mismo tiempo hizo hincapié en que, por ahora, no era partidario de un intercambio de Embajadores.

Al brindar el Canciller germano declaró: "Brindo por las buenas y cordiales relaciones con la Unión Soviética —no sólo en el terreno diplomático— porque los diplomáticos no son siempre los mejores amigos".

Después de decir, sonriendo, que Khrushchev nunca ocultaba sus pensamientos, "lo que creo que es una buena idea", agradeció a Bulganin su hospitalidad y agregó: "Partiremos con el convencimiento de que este viaje a Moscú no fue en vano, y de que nos ha dejado muchas impresiones buenas y nuevas".

Además de muchos altos funcionarios soviéticos, asistieron a la recepción los Embajadores de Gran Bretaña, Estados Unidos y Francia.

SIN PERSPECTIVAS DE EXITO.— Después de la recepción los delegados alemanes se trasladaron a su "Embajada Rodante", esto es, al tren especial en que viajan, para preparar la sesión de mañana de sus negociaciones con los rusos, que quizás sea la última.

Tal cual estaban las cosas esta noche, en opinión de observadores diplomáticos avezados, las perspectivas de éxito de las negociaciones son prácticamente nulas, aunque hicieron la salvedad de que toda conferencia tiene su crisis antes de terminar.

Después de la conferencia en la "Embajada Rodante" con sus principales colaboradores, Adenauer envió una invitación a Bulganin para que conferencie mañana con él a las 10, hora local, con el propósito de hacer un último esfuerzo para salvar las negociaciones del fracaso total. Hasta el momento de enviarse este despacho, Bulganin no había contestado. El Ministro de Relaciones Exteriores de Alemania, Heinrich von Brentan, declaró que la conversación de Adenauer con Bulganin en la recepción de esta noche en el Kremlin había aliviado algo la tirantez y ablandado la rigidez de las posiciones de las dos partes.

LONDRES, 12 (UP).— La Agencia Noticiosa Soviética "Tass", informó que el Primer Ministro Nikolai Bulganin, declaró esta noche que cree "que todo se desenvolverá favorablemente" en las negociaciones ruso-alemanas.

"No predecimos el resultado final de la Conferencia —dijo Bulganin, según la Agencia—. El asunto seguirá su propio curso, y espero un desenvolvimiento favorable".

"Sin embargo, es posible afirmar que la llegada del Canciller Adenauer a Moscú y nuestra reunión con él y los Ministros de la República Federal Alemana tendrá una gran importancia para el establecimiento de relaciones diplomáticas entre la Unión Soviética y Alemania Occidental".

La Agencia "Tass" agrega que el Secretario del Partido Comunista, Nikita S. Khruschev, se expresó en términos parecidos durante una recepción que se celebró esta noche.

Desmienten asilo de un Obispo argentino

BUENOS AIRES, 12 (UP). —Un eclesiástico allegado a Monseñor Miguel D'Andrea, Obispo de Temnos, negó una información periodística publicada en Uruguay según la cual dicho prelado estaba asilado en la Embajada brasileña.

El sacerdote manifestó que Monseñor D'Andrea estaba pasando unos días en la Embajada por invitación de su titular; se recordará que sus aposentos de la Iglesia de San Miguel sufrieron graves daños durante las perturbaciones anticatólicas que siguieron a la revolución del 16 de junio.

El eclesiástico dijo también que Monseñor D'Andrea, uno de los prelados más queridos del pueblo argentino, regresará al templo de San Miguel, dentro de uno o dos días.

Abrumadora victoria electoral obtuvo el ex rey de Camboya

PNOM PENH, Camboya, 12 (UP) — El ex Rey Norodom Sihanouk ganó hoy una aplastante victoria sobre sus rivales políticos. Fue una abrumadora aprobación dada por el pueblo en las mesas electorales a la política nacional partidaria de Occidente.

Con cerca del noventa por ciento de los votos computados, Norodom y su partido, el Partido de la Comunidad Socialista, habían ganado ya todos los 91 asientos de que se compone la nueva Asamblea Nacional. El Partido Democrático, que es filocomunista, perdió todos los sillones que tenía.

En Buenos Aires tuvo magnífica actuación una orquesta de ciegos

BUENOS AIRES, 12. — (UP) — Una orquesta sinfónica compuesta por sesenta músicos tocó la "Sinfonía Inconclusa", de Schubert, sin tener una sola partitura al frente. Ni tampoco había director de orquesta en el Teatro Fénix del suburbio bonaerense de Flores, cuando los músicos ejecutaron esa obra y muchas otras más. Todos los músicos eran ciegos.

Pascual Grisolia, conocido músico local, creó la orquesta con unos pocos músicos, en 1939. Al cabo de 16 años, el conjunto tiene ya un repertorio de más de cincuenta piezas.

AMERICA LATINA

P E R U

LIMA, 12 (UP).— Bajo el titular "Un candidato imprevisto", "La Prensa" es el único diario de esta capital que pueblica la información de Washington, transmitida ayer por la United Press, sobre el anuncio hecho en la capital norteamericana por el hombre de negocios peruano, Reinaldo Gubbins, de que había resuelto regresar al Perú para presentarse como candidato en las elecciones presidenciales de 1956. El subtítulo de "La Prensa" agrega: "Reinaldo Gubbins anuncia que quiere ser Presidente. Se estima que no se tomará en serio su candidatura, salvo que tenga desconocido apoyo".

U R U G U A Y

MONTEVIDEO, 12 (UP).— Esta mañana se reanudaron las gestiones para solucionar la huelga de obreros metalúrgicos. Una delegación de dirigentes metalúrgicos visitó al Ministro de Industria y Trabajo, con quien mantuvo una prolongada conferencia.

B R A S I L

TEREZINHA (Estado de Piauí), 12 (UP).— Cuatro personas resultaron muertas y nueve heridas, al estrellarse un tren de pasajeros con otro de carga cerca de Caxias, en la línea de Sao Luiz a Terezinha.

RIO DE JANEIRO, 12 (UP).— El Presidente, Joao Café Filho, aprobó el sitio elegido para la proyectada nueva capital federal de Brasil, en las tierras altas del Estado de Goiaz, según se anunció en el despacho presidencial.

RIO DE JANEIRO, 12 (UP).— El Jefe de Policía del distrito federal, Geraldo Cortez, presentó ante el Tribunal Superior Electoral, los antecedentes policiales que obran en su poder sobre el Movimiento Laborista Popular —una organización comunista—, solicitando que dicha organización sea clausurada.

RIO DE JANEIRO, 12 (UP). — Procedente de París, llegó por vía aérea, una Misión técnica francesa para proyectar, en cooperación con las autoridades brasileñas, la demarcación de la frontera entre la Guayana Francesa y Brasil.

A R G E N T I N A

BUENOS AIRES, 12 (UP).— Las fiestas chilenas se iniciarán el 14, con el comienzo de un campeonato de golf entre los residentes más antiguos. Luego, el día 16, habrá el tradicional acto de confraternidad en la Escuela "República de Chile", de la calle Suárez 1145, a las 11 horas. La colectividad organiza la comida y baile anual, y habrá una recepción en la Embajada de Chile.

IMPRESIONANTE PLAN DE SATELITES ANUNCIA U.S.A.

BRUSELAS, 12. (UP).— Hombres de ciencia de todas las partes del mundo, estudiaron hoy el plan norteamericano de lanzar al espacio 800 cohetes y 100 "lunas" artificiales durante el año geofísico internacional (AGI) y los delegados rusos continuaron manteniendo silencio sobre lo que piensan hacer más allá de la atmósfera.

El salón de conferencias del "Palace des Academies" de Bruselas, estaba hoy desierto.

Los 150 científicos que participan en la conferencia se encontraban en su mayoría, en las habitaciones de los hoteles en que se alojan, estudiando los documentos en que describen los planes de las 40 naciones que participarán en el AGI.

El más impresionante de los planes que se han presentado en esta conferencia que comenzó el jueves, fue el de los cohetes y satélites artificiales de los Estados Unidos.

Ese plan sorprendió a los hombres de ciencia que participan en esta conferencia en que se adoptarán los planes para el AGI y contribuirá a aumentar los conocimientos del hombre, respecto de las capas superiores de la atmósfera.

Durante el Año Geofísico Internacional, que comenzará en julio de 1957 y terminará a fines de 1958, los norteamericanos lanzarán más de 800 proyectiles cohetes a muchos kilómetros de distancia de la tierra.

Japón, Gran Bretaña y Australia, lanzarán también sus propios cohetes, aunque ninguno de ellos en las proporciones colosales de los Estados Unidos.

DETALLES DEL PROGRAMA DE EE. UU.— El asombro de los delegados de los otros países aumentó cuando el doctor Homer E. Newell, del Laboratorio de Investigaciones Navales de los Estados Unidos reveló los detalles sobre los satélites.

El viernes pasado, Newell dijo tranquilamente que "los Estados Unidos lanzarán de seis a 10 satélites durante el Año Geofísico".

Los rusos, sin embargo, se negaron a decir lo que piensan hacer sobre este particular.

Aunque se sabe que la Unión Soviética está tan avanzada como los Estados Unidos en lo que se refiere a los cohetes y aunque los delegados rusos dijeron que lanzarán satélites durante el AGI no presentaron, sin embargo, plan concreto alguno.

"No tenemos ninguna información sobre cohetes", dijo el jefe de la delegación soviética, Víctor Belussov, cuando se le preguntó qué plan tenía su país el propósito de ejecutar en lo que afecta a ese tipo de proyectiles.

Rita Hayworth viaja a Nueva York y Europa

HOLLYWOOD, 12. (UP).— Rita Hayworth, que según se dice va disfrazada, se halla en viaje a Nueva York y Europa a fin de llevar su hijita Yasmine a visitar a su ex marido, el príncipe Ali Khan. Personas allegadas a la pelirroja actriz sostienen que ésta se escabulló de la ciudad el sábado en tren, llevando consigo a Yasmine, a Rebeca, hija de Orson Welles y de 10 años, a una niñera y a un tutor.

Antes de partir Rita envió un mensaje a Dick Haymes, en el cual le dice por intermedio de sus abogados que no va a entablar juicio de divorcio contra él por el momento, pues quiere "meditar un poco las cosas".

Gabinete francés aprobó plan de Fauré para restablecer la paz en Noráfrica

PARIS, 12.— (UP).— El Presidente del Consejo Edgar Fauré, obtuvo la aprobación del gabinete para su plan destinado a restablecer la paz en el protectorado de Marruecos, expresándose en fuentes fidedignas que el Sultán Sidi Mohammed Ben Moulay Arafa saldrá de Rabat en los próximos días.

Pero en el Palacio del Sultán en Rabat, se dio ésta noche un comunicado señalando que Arafa había "afirmado solemnemente su voluntad de permanecer en el trono mientras Alá no decida lo contrario.

Las decisiones tomadas en la sesión de dos horas que tuvo el gabinete, no se anunciaron inmediatamente debido a la tensión existente en Marruecos, donde se teme que en cualquier momento pueda estallar sangrientas violencias.

Fauré se dirigió al pueblo por la radio esta noche, manifestando que era necesario "establecer las bases para una nueva comunidad franco-marroquí". Pero no dio a conocer las medidas que se espera serán tomadas la próxima semana.

Noticias de fuentes generalmentes fidedignas aseguraron que Arafa, envió una carta al Gobierno francés, haciéndole saber que está listo para "inclinarse ante la voluntad de Alá", y abandonar el sultanato.

LA PARTIDA DE ARAFA.— Según esas fuentes, Arafa saldría dentro de unos cuatro días de Rabat para la costa, donde embarcaría en un buque de guerra que le llevaría a Tánger, donde se dice que ya ha comprado una casa.

Fauré declinó dar a conocer los detalles de su plan a los periodistas, pero dijo que su "pequeño gabinete", se reuniría mañana para fijar los detalles de las reformas acordadas. Indicó que posiblemente después se daría una información más extensa.

ALOCUCION AL PUEBLO FRANCES.— En su alocución por la radio, Fauré aseguró al pueblo francés, que ninguno de los representantes marroquíes en las negociaciones "ha puesto en dudas el derecho de Francia, a proteger los intereses de sus ciudadanos en Marruecos".

Añadió que tenía "la convicción razonable y documentada de que está a punto de implantarse una solución honorable (al problema marroquí)... permitiendo que os diga que el Gobierno francés, resolvió hoy poner término, con un gesto pacífico, a un capítulo doloroso pero ya cerrado de la historia franco-marroquí. Después de un mes destinado a recoger hechos, preparar nuestras razones y tomarlas —terminó diciendo Fauré—, estamos iniciando una fase de la aplicación. Los días venideros serán decisivos".

México presidiría la Comisión Fiduciaria de Naciones Unidas

NACIONES UNIDAS, 12 (UP). — El delegado de México, Embajador Luciano Joublanc Rivas, obtuvo hoy el apoyo unánime del grupo latinoamericano como su candidato a la presidencia a la Cuarta Comisión (Administración Fiduciaria) de la Asamblea General.

El doctor José Vicente Trujillo, presidente del grupo latioamericano, anunció que éste había tomado el acuerdo en reunión celebrada esta mañana.

Cadáver de periodista chileno fue encontrado en un hotel de Panamá

PANAMA, 12 (UP).— Marcel Rivera Le Prince, de quien la policía dice que es periodista chileno, de 33 años de edad, fue encontrado muerto ayer en la puerta del hotel que ocupaba en esta capital. Al parecer, Rivera llevaba ya muerto 15 horas cuando fue encontrado. No había indicios de violencias en su cuerpo ni en la habitación.

La radio esta puesta a todo volumen y la puerta cerrada con llave. Se ha ordenado una autopsia del cadáver.

Rivera Le Prince llegó a Panamá el 19 de agosto.

PROBLEMA QUE TIENE PARA CLAUDIO ARRAU LAS OBRAS DE MOZART

NUEVA YORK, 12.— (UP)— El famoso pianista chileno Claudio Arrau ha llegado con pesar a la conclusión de que la obra musical de Mozart es demasiado extensa para concentrarla en su totalidad en los cuatro conciertos mozartianos que ofrecerá en Nueva York en octubre y noviembre próximos.

Tres largos meses de preparación del ciclo, Arrau ha resuelto dejar de lado 12 piezas que originalmente pensaba incluir en su programa. Aun así, los cuatro conciertos del ciclo le exigirán casi tres horas cada uno, incluyendo pausas e intervalos, y más de dos horas cada uno de ejecución efectiva.

Arrau pensó originalmente incluir toda la obra de Mozart en cuatro conciertos sobre la base de la última vez en que ofreció el mismo ciclo, en Berlín, antes de la última guerra. En esa oportunidad, sin embargo, dejó al margen las variaciones y dio a cada concierto una duración mayor de la que se acostumbra en Nueva York.

En el ciclo de Nueva York, sin embargo, Arrau incluirá todas las obras importantes de Mozart, incluyendo las 11 sonatas. El corte mayor lo hará en las Variaciones, que Mozart compuso en su mayoría como "bises" para sus propios conciertos. Arrau ha resuelto incluir sólo cuatro en vez de [illegible]

Los cuatro conciertos se efectuarán en el salón del Ayuntamiento de Nueva York en la tarde del 15 y 29 de octubre y del 12 y 19 de noviembre.

EXPEDICION HEYERDAHL PARTIRA EL JUEVES DE OSLO AL PACIFICO SUR

OSLO, 12.— (UP)— El explorador Thor Heyerdahl, que se hizo famoso con su expedición a bordo de la balsa "Kon-Tiki", saldrá de Oslo el jueves en una expedición en la que tratará de resolver el misterio de las gigantescas estatuas de piedra que abundan en la solitaria isla chilena de Pascua en el Océano Pacífico. Heyerdahl se dirigirá en aeroplano a Estados Unidos y desde allí, posteriormente, a Chile, y más tarde se unirá a su expedición en Panamá.

El barco de la expedición es el "Chrisstian Bjelland", una moderna nave pesquera construida en 1948 y completamente reacondicionada para esta expedición. Saldrá directamente desde Oslo en viaje a Panamá, a donde llegará en tres semanas. Luego de una breve permanencia aquí, la expedición continuará a la isla de Pascua, a donde llegará dos semanas después de haber salido de Panamá.

En una breve ceremonia efectuada hoy en la cámara de la nave, el gerente de la Compañía de Aeronavegación Holandesa K. L. M., en Noruega, entregó a Heyerdahl un grabado de Jacob Roggeween, que descubrió la isla de Pascua la Semana Santa de 1722.

SU TRIPULACION.— La tripulación estará formada por 14 hombres, de los cuales, el menor será el propio hijo de Heyerdahl, Thor, de 16 años. Thor irá como marinero de cubierta. También irán Yvonne, la esposa de Heyerdahl, y Anette, la hijita de ambos, de 2 años. El gato de Anette será la mascota de abordo.

La expedición tiene su propio médico, el doctor Emil Gjessing, de Oslo, quien, además de sus funciones en la nave, hará análisis de sangre a los habitantes de la isla de Pascua en cooperación con los funcionarios del laboratorio de la Comunidad Británica de Naciones en Melbourne, Australia.

Heyerdahl irá acompañado por un noruego, un arqueólogo chileno, un francés y tres norteamericanos.

El chileno es el arqueólogo del Museo Nacional de Santiago, doctor Figueroa; los norteamericanos son: doctor W. Mulloi, de la Universidad de Wyoming; doctor Carlisle Smith, de la Universidad de Kansas; y E. Ferdon, de la Universidad de Nuevo México. Se unirán a la expedición en Panamá con el profesor francés V. M. Jacquier y con el chileno Figueroa.

P R O V I N C I A S

Homenaje a B. Encalada



Se efectuó en Valparaíso el homenaje que la Sociedad Mutualista que lleva su nombre rindió al vicealmirante don Manuel Blanco Encalada, con motivo de cumplirse el 79.o aniversario de su fallecimiento. Después de un desfile por las calles céntricas del puerto, las instituciones mutualistas, delegaciones de la Armada y el Ejército, la Escuela Vocacional "Federico Santa María", Asociación de Artesanos y otras entidades, a las cuales acompañaban las bandas del Regimiento "Maipo" y de la Escuela Artillería Naval, llegaron hasta el Monumento del ilustre marino, en la Avenida Blanco Encalada. Se inició el acto, a las 12 horas, con el Himno Nacional ejecutado por las bandas y coreado por los asistentes usando después de la palabra don Alberto Muñoz H., presidente de la institución organizadora del homenaje; el Cónsul de Argentina, don Rodolfo Augusto Boldt y el diputado por Valparaíso, don Arturo Ibáñez Ceza. Los coros del Regimiento "Maipo" y de la Escuela Vocacional "Federico Santa María", ejecutaron algunos números con lo que se completó el programa de la ceremonia. En la foto, un aspecto del homenaje.

LA "ESMERALDA" SE ACERCA A VALPARAISO

VALPARAISO.— El buque escuela "Esmeralda" viene navegando a la vela a 120 millas al sur del Archipiélago de Juan Fernández, en derechura a Valparaíso a donde, arribará en la mañana del viernes. La travesía, informa su comandante, se efectúa sin novedad.

67 AUTOMOVILES SERAN REMATADOS EL DIA 16 EN ADUANA DE VALPSO.

VALPARAISO. — 67 automóviles que se encuentran en los almacenes de rezago de la Aduana de Valparaíso, y que han sido afectados por las sanciones de llamada Ley de Antofagasta, entrarán al gran remate que se efectuará el día 15 de este mes en dichos almacenes.

El número de coches que había en Aduana para ser rematados llegaba a 78, pero se sacaron 11 por los interesados, en vista de haber sido internados legalmente.

ILUMINACION ESPECIAL PARA FIESTAS PATRIAS

VALPARAISO.— Con motivo de las festividades patrias la Alcaldía ha dispuesto que se haga una iluminación especial tanto en la Plaza de la Victoria como en la Avenida Pedro Montt, lo que le dará una mayor animación a estos dos paseos durante esos días.

LA "ESMERALDA" SERA REVISTADA DESPUES DE FIESTAS PATRIAS

VALPARAISO. — El Comandante en Jefe de la Armada, vicealmirante don Francisco O'Ryan; el Comandante en Jefe de la Primera Zona Naval, contralmirante don Claudio Vío Valdivieso, y otros altos jefes navales, revistarán el buque escuela "Esmeralda" después de las festividades patrias.

El buque-escuela fondeará en Valparaíso el próximo viernes poniendo término a su viaje de instrucción de guardiamarinas y grumetes.

Movimiento de vapores

SURTOS EN EL PUERTO

VILLARRICA, ALAMO, CARMELITA, PUYEHUE, SANTA INES, RAULI, ANTONIA, JUNIN, SANTIAGO y LOA.

L L E G A N

Hoy:

SAN VICENTE, de Iquique.
ISABELLA, de Puerto Natales.
SAN FERNANDO, de Iquique.
SALINAS, de puertos europeos.

Mañana:

SANTA ISABEL, de Nueva York.
ALLIPEN, de Corral.
MAULE, de Nueva Orleans.
AMERICO VESPUCCI, de Génova.

S A L E N

Hoy:

PUYEHUE, para Arica.
ANTONIA, para Arica.
JUNIN, para Iquique.

Mañana:

LOA, para Antofagasta.
SAN VICENTE, para Coquimbo.
SALINAS, para Liverpool.

TRES ACCIDENTES CONSECUTIVOS SUFRIO EL "FLORA" EN ANTOFAGASTA

ANTOFAGASTA.— El vapor "Flora", de la Compañía Naviera Sur, se vio obligado a regresar a puerto, debido a una inesperada falla de la caldera central de estribor. El barco había zarpado desde este puerto con destino a Argentina, y, después de Caleta Coloso, donde buscó refugio, envió un radiograma a la Gobernación Marítima de Antofagasta, avisándole la aflictiva situación en que se encontraba. De inmediato se le instruyó para que regresara a puerto y que avisara si necesitaba que otro barco lo remolcara.

Aproximadamente, a las 19 horas de anteayer, el "Flora" apareció en la bahía y actualmente se encuentra a la gira, bajo la supervigilancia de la Gobernación Marítima y en espera de instrucciones. Los técnicos marítimos dijeron que en Antofagasta, por falta de elementos, no sería posible reparar la avería que afecta a sus calderas, agregándose que este no es el primer accidente que sufre el barco en aguas antofagastinas.

El miércoles último, debido a la inflamación del cenicero de la caldera, se produjo un principio de incendio en el "Flora", que fue sofocado rápidamente.

Este barco llegó a Chile en 1912, con el nombre de "Atacama". Posteriormente, le fue dado el nombre de "Millabú".

Además del principio de incendio y la avería mencionados, el "Flora" botó agua mezclada con petróleo debido a fallas internas, por lo que la Gobernación Marítima le aplicó una multa de cien pesos por hora.

El vapor viaja, actualmente, con destino a Buenos Aires, con un cargamento de cuatro mil cien toneladas de azufre.

ESCUELA DE GRUMETES LLEGA HOY A VALPSO.

VALPARAISO.— Hoy llegarán a este puerto los alumnos de la "Escuela de Grumetes" para participar en las festividades patrias. El transporte "Presidente Pinto", en el cual viajan, arribará en las primeras horas de la mañana.

PESCADO A $ 25 KILO SE VENDE EN VALPSO.

VALPARAISO. — La Delegación Provincial de la SAP continúa con toda actividad su campaña en favor de un mayor consumo de pescado por la población y, de acuerdo con el plan de trabajo que se ha trazado, se han abierto cuatro nuevos puestos reguladores con el cual el total de éstos llegan, hasta el momento, a veintidós, donde el público está adquiriendo pescado a razón de 25 pesos el kilo.

MAÑANA LLEGA EL "AMERICO VESPUCCI"

VALPARAISO.— Procedente de Génova, con abundante pasaje, especialmente de los puertos del norte chileno, y con regular cantidad de carga, llegará mañana la motonave "Américo Vespucci", de los registros de "Italmar". Regresa el sábado.

ACTO PATRIOTICO MILITAR HABRA EL SABADO EN V. DEL MAR

VALPARAISO. — El Comandante en Jefe de la Primera Zona Naval ha dispuesto que el acto patriótico militar que se efectuará el sábado próximo en Viña del Mar se desarrolle en la Avenida Libertad, en lugar de la Avenida Perú como se había pensado antes.

Formarán la Escuela Naval "Arturo Prat", la Escuela de Artillería Naval, la Escuela de Electrónica y Telecomunicaciones Navales, la Escuela del Cuerpo de Defensa de Costa, el Regimiento de Infantería "Maipo" N.o 2, y el Regimiento de Caballería "Coraceros" N.o 4.

El programa se iniciará a las 11 horas y lo componen honores a las autoridades, revista de las fuerzas, izamiento del Pabellón Nacional y desfile de las Unidades.

Comandará las tropas el capitán de navío don Guillermo Leigthon.

LOS ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO

AVENIDA (5184).— El ruiseñor del barrio, Riberas del heroísmioy Rumbo al peligro.
CARRERA (7489).— Descanso.
CENTRAL (7252).— Pecadores de San Francisco y Un tranvía llamado deseo.
COLON (2949).— Más allá del valor.
CONDELL (2027).— El amor abrió los ojos y Expreso del Congo.
IMPERIO (4567).— Amo a un asesino y Paolo y Francesca.
METRO (2111).— Sinfonía del corazón.
MUNICIPAL (VIÑA — 81739). — Tuyo es mi corazón.
OLIMPO (VIÑA — 85380).— Nido de ratas y O'Cangaceiro.
ORIENTE (VIÑA — 85879).— Fusiles robados y Lágrimas robadas.
PACIFICO (6057).— La engañadora.
REAL (2650). — Un marido para siete esposas y Dos centavos de esperanzas.
REX (VIÑA — 85050).— La cenicienta del hampa.
RIALTO (VIÑA — 81906).— Angeles y piratas y Agregados.
RIVOLI (2268).— Agonía de amor y Línea francesa.
VELARDE (VALPARAISO — 4654). —El circo del terror.
VELARDE (QUILPUE — 342). — Los hijos de María Morales.
VICTORIA (3778).— Sangre al oeste y La larga espera.

Condecoración leonística en Rancagua



El sábado recién pasado fue condecorado en Rancagua, el presidente Mundial del Lion's Internacional, señor Humberto Valenzuela, acto que se efectuó en la Ilustre Municipalidad. El señor Valenzuela depositó una ofrenda floral en el monumento a Bernardo O'Higgins, acto al cual corresponde la foto. Usa del micrófono el Vicegobernador del Area Andina, señor Eduardo Arellano. Aparecen en la foto, el señor Humberto Valenzuela, el diputado Carlos Miranda, el Intendente de la provincia, don Francisco Cifuentes Fernández; el presidente del Club Aéreo de Rancagua, señor Arturo Toro y otras autoridades civiles y militares, así como distinguidos leonísticos. — FERNANDO LUCERO A., corresponsal.

NIÑOS SE BAÑAN EN AGUAS CONTAMINADAS

QUILLOTA.— Numerosas personas han denunciado el peligro que significa para la salud pública el desagüe de aguas servidas que desembocan en el estero Pelamonte en Limachito, a un paso del camino troncal, que algunos niños de la ciudad de Limache, imprudentemente la utilizan como piscina. Como hasta la fecha dicho desagüe sigue contaminando con emanaciones mefíticas, que llenan el ambiente a lo largo del estero de malos olores y a la vez con el peligro permanente que se produzcan infecciones al vecindario que consume agua de norias y pozos cercanos, los vecinos han expuesto sus quejas ante las autoridades sanitarias locales de esta situación tan antihigiénica.

Expresan que como se avecinan los calores, esta situación se hace más peligrosa, agregando también que muchos niños tienen la mala costumbre de bañarse en las aguas inmundas, lo que les puede acarrear enfermedades infecto-contagiosas.— GUERRA, corresponsal.

AMBIENTE DE FIESTA EXISTE EN LA SERENA

LA SERENA.— Con inusitado entusiasmo se iniciaron el sábado último las festividades de la celebración de la semana serenense, las cuales se han unido con los programas de celebración de las bodas de oro del Liceo de Niñas de esta ciudad.

Se advierte en la ciudad un ambiente de fiesta con la presencia de numerosos turistas, los cuales serán aumentados con la llegada de más de 500 profesores de todo el país, quienes vendrán a La Serena a participar en el Segundo Congreso de la Enseñanza Secundaria, cuya sesión inaugural está fijada para el 20 del presente, día en que se pondrá término a las Fiestas Patrias con la tradicional "pampilla" de Coquimbo.— (TRONCOSO, corresponsal).

PELIGROSA ESQUINA EN SAN BERNARDO

SAN BERNARDO.— Hemos tenido conocimiento de que numerosos vecinos, especialmente de los distintos medios de locomoción harán una formal petición a las autoridades tendientes a obtener que de una vez por todas se ordene el control del tránsito y tráfico de vehículos en la peligrosísima esquina de Barros Arana con Covadonga, pues dicho lugar, aparte de que no cuenta con carabineros de tránsito, es un sitio de "paso" obligado de vehículos en tres direcciones, ya que en él converge la ruta y la ciudad de Santiago y el sur.

Desde luego, en dicha esquina se producen continuamente accidentes muchos de ellos fatales. El último choque ocurrió el jueves 8 recién pasado y dejó un saldo de siete heridos, pues el impacto afectó a un micro de pasajeros al sur.

SERVICIOS CABLEGRAFICOS DE UNITED PRESS, FRANCE PRESSE Y ANSA

Estados Unidos y 20 países apoyan candidatura de José Maza a la NU

También lo apoyan Polonia, Turquía, Francia, Arabia y Egipto

NACIONES UNIDAS, 12. —(UP)— Estados Unidos y veinte países de Europa, Asia, Africa y Oceanía comunicaron que apoyarán la candidatura del chileno José Maza, para la presidencia de la Asamblea General de las Naciones Unidas, en su décimo período de sesiones.

Veinte repúblicas latinoamericanas decidieron por aclamación hace dos semanas presentar la candidatura del político y diplomático chileno, que con el apoyo de Estados Unidos y otros veinte países tiene ya asegurado su triunfo.

El Embajador de Chile, Rudecindo Ortega, informó que el apoyo de Estados Unidos le había sido comunicado personalmente por el Embajador Henry Cabot Lodge, hijo, jefe de la delegación norteamericana ante la Organización Mundial.

Los otros países que según Ortega han anunciado ya que apoyarán al chileno y que aseguran su elección, son los siguientes:

Polonia, Turquía, Yugoeslavia, Francia, Australia, Filipinas, Tailandia, Afganistán, Indonesia, India, Holanda, Arabia Saudita, Israel, Egipto, Noruega, Irak, Siria, Líbano y Yemen.

Maza llegará a Nueva York, por la vía aérea, en las primeras horas del jueves por la tarde.

El diplomático presidirá la delegación chilena a la Asamblea, que además estará integrada por el Embajador Rudecindo Ortega; el Subsecretario del Ministerio de Relaciones Exteriores, Carlos Vasallo; el senador Pérez de Arce; el diputado Javier Lira Merino; los alternos Oscar Agüero, ex Ministro de Estado; Alberto Sepúlveda, Embajador ante la Organización de Estados Americanos; y Alfonso Grez, Ministro Consejero; Carlos Valenzuela, consejero económico de la Embajada en Estados Unidos, Víctor Vergara y Rigoberto Torres.



ATLANTIC CITY.— Lee Ann Meriwether, "Miss Estados Unidos 1955", oficia en la coronación de su sucesora, Sharon Kay Ritchie, "Miss Estados Unidos 1956". En premios en dinero efectivo y contratos, Miss Ritchie recibirá un total de aproximadamente 50.000 dólares (unos 37 millones de pesos chilenos, al cambio libre actual.) (Radiofoto de la UNITED PRESS.)

CEPAL proseguirá estudios sobre la industria siderúrgica de América

BOGOTA, 12 (UP).— La Comisión Económica para la América Latina (CEPAL) aprobó esta tarde una importante serie de recomendaciones a los Gobiernos latinoamericanos sobre estudios y estadísticas de sus fuentes de energía, de sus industrias de hierro y de acero, y de la energía atómica en relación con su posible uso futuro para fines industriales.

Apresurando sus trabajos, los diversos comités de la CEPAL aprobaron esta tarde nueve resoluciones. Aplazaron, sin embargo, la consideración de un proyecto original de las delegaciones del Uruguay y Chile, proponiendo la creación de un comité de comercio, dependiente de la CEPAL, encargado de fomentar el comercio interlatinoamericano, y procurar la solución de los problemas que lo obstaculizan.

La discusión de esta proposición chileno-uruguaya se perfila como una de las más controvertidas del actual período de sesiones de la CEPAL. En sesiones anteriores algunas delegaciones, incluyendo la de los Estados Unidos, plantearon el asunto de la legalidad de este nuevo comité, y de su necesidad. En algunas delegaciones se vio una clara oposición a la creación de nuevos organismos, como el previsto en este proyecto.

En la tarde de hoy la delegación norteamericana declaró que aún no había recibido instrucciones concretas de su Gobierno respecto al proyecto de comité de comercio. La delegación cubana manifestó encontrarse en el mismo caso. Por este motivo la discusión final fue aplazada hasta mañana.

RESOLUCIONES APROBADAS.— Las resoluciones aprobadas esta tarde por los comités son las siguientes:

1.— Recomendación a la Secretaría Ejecutiva para que prosiga sus estudios sobre las industrias de hierro y acero; que adelante preparativos para la reunión de expertos que se celebrará en Río de Janeiro en junio de 1956, y para que, en colaboración con los Gobiernos, la Administración de Asistencia Técnica de las Naciones Unidas y otras instituciones interesadas, reúna el Comité de Expertos recomendado en la pasada sesión, para que aconseje sobre los diversos problemas pertinentes.

2.— Recomendación a la Secretaría para que prosiga sus estudios sobre la industria química y los extienda a la mayor cantidad posible de países latinoamericanos.

3.— Recomendación a la Secretaría para que, en el momento en que lo considere oportuno, prepare un estudio preliminar que contenga un análisis específico de los varios factores técnicos, económicos y sociales que afectan la productividad en la América Latina.

4.— Resolución por medio de la cual se toma nota con satisfacción del informe presentado por la Secretaría sobre la reunión latinoamericana de expertos de la industria de pulpa y papel, y sobre la formación del grupo de expertos arriba mencionados.

UTILIZACION DE INFORMES SOBRE ENERGIA ATOMICA.— 5.— Sugerencia a los Gobiernos latinoamericanos para que hagan uso, individualmente o en grupos, de las informaciones y facilidades ofrecidas por las Naciones Unidas, en materias de energía atómica, principalmente con miras a preparar un buen número de expertos en los diversos aspectos de la generación y utilización de la energía nuclear y subproductos, tales como los isótopos radioactivos. Esta misma resolución pide a la Secretaría que dedique especial atención a la energía nuclear y a sus posibilidades en la América Latina, y mantenga informada a la Comisión sobre los desarrollos en este campo.

6.— Recomendación a los Gobiernos para que acudan en busca de asistencia técnica para preparar personal en asuntos de transportes marítimos, a fin de corregir las deficiencias de administración portuaria que puedan tener en el momento.

7.— Recomendación a la Secretaría para que continúe sus análisis sobre los mercados de los productos esenciales latinoamericanos, y los ponga a disposición de todos los interesados, por intermedio de su revista.

8.— Recomendación a los Gobiernos latinoamericanos para que transmitan a la Secretaría toda la información correspondiente a sus aranceles de aduana y las medidas relacionadas, con el objeto de que la Secretaría pueda centralizar estos datos y transmitirlos a los Gobiernos para conocimiento de los organismos nacionales interesados.

RECOMENDACIONES A LOS GOBIERNOS.— 9.— Recomendación a los Gobiernos latinoamericanos para que:

a) Hasta donde sea posible dentro de las líneas generales de su política económica, y teniendo a la vista el fomento equilibrado e integrado de sus recursos energéticos, creen y perfeccionen instituciones para formular políticas en este campo, y organizaciones responsables para compilar información y estadísticas, y para evaluar el potencial de sus recursos minerales e hidráulicos, y su utilización final.

b) Cooperen con la Secretaría en la elaboración de una nomenclatura uniforme sobre energía, y

c) Que asignen la requerida prioridad a los asuntos de energía en sus solicitudes de asistencia técnica.

Esta misma resolución recomienda a la Secretaría Ejecutiva:

a) Que prosiga el estudio de las fuentes de energía, tradicionales y nuevas.

b) Que investigue la capacidad obtenida en la producción, generación, transporte y utilización de las varias formas de energía, y para este fin adelante estudios especiales.

c) Ayude a los Gobiernos, cuando éstos lo soliciten a definir los factores económicos relacionados con la energía, y para coordinar sus programas de energía.

Todas las proposiciones fueron aprobadas por unanimidad, a excepción de la última mencionada, en la cual los Estados Unidos se abstuvieron, por considerar que era imponer a la Secretaría Ejecutiva un trabajo adicional excesivo.

METALES EN LONDRES.— LONDRES, 12 (UP).— El cobre para entregas futuras cerró con baja de 8 libras esterlinas, vendiéndose a 1.250 toneladas.

El cobre para entrega inmediata cerró a 385 libras comprador y 386 libras vendedor, y para entrega a 90 días lo hizo a 380 1|2 y 381 1|2 libras la tonelada, respectivamente.

El estaño cerró con bajas de 1|2 a 3|4 libra. Se vendieron 120 toneladas. El metal para entrega inmediata cerró a 744 1|4 libras comprador y 745 libras vendedor, y para entrega a 90 días lo hizo a 744 1|2 libras comprador y 745 libras vendedor, la tonelada.

El plomo no varió de precio. Se vendieron 775 toneladas. Para entrega en septiembre cerró a 107 3|4 libras comprador y 108 libras vendedor, y para entrega en diciembre lo hizo a 107 1|2 y 107 3|4 libras la tonelada, respectivamente.

El cinc cerró a precios que fluctuaron entre el del cierre anterior y una baja de 1|8 libra. Se vendieron 500 toneladas. Para entrega en septiembre cerró a 92 1|2 libras comprador y 92 3|4 libras vendedor, y para entrega en diciembre lo hizo a 91 3|4 y 92 libras la tonelada, respectivamente.

Molotov presidirá la delegación rusa a la Asamblea de la NU

LONDRES, 12 (UP). — El Ministro de Relaciones Exteriores, Vyacheslav M. Molotov, presidirá la delegación soviética a la próxima Asamblea General de las Naciones Unidas, según anunció hoy un despacho de Radio Moscú escuchado en esta capital.

Miembro de la misma será el Viceministro de Comercio Exterior, P. N. Kumykin, cuya inclusión, a juicio de los observadores, indica que el Kremlin posiblemente aproveche las reuniones de la Asamblea para lanzar una nueva ofensiva contra las restricciones impuestas por las naciones occidentales sobre el comercio con el bloque soviético.

El subjefe de la delegación será V. V. Kuznetsov, Primer Viceministro de Relaciones Exteriores, y entre sus integrantes figurará Jacob Malik, Embajador soviético en Londres y perito en desarme. Malik ha representado, también, a Rusia en las negociaciones de paz con Japón, en esta capital, y su viaje a Nueva York para las sesiones de la Asamblea probablemente cause una suspensión o demora de aquellas deliberaciones.

Radio Moscú, en cambio, no mencionó a Andrei Gromyko, también Viceministro de Relaciones Exteriores, que ha representado varias veces a la Unión Soviética ante las Naciones Unidas.

CHILE PRESIDE COMISION INSPECTIVA EN FRONTERA ENTRE PERU Y ECUADOR

QUITO, 12. — (UP)— La Cancillería informó que los agregados militares de los países garantes del Tratado de Límites entre Ecuador y Perú y que representan a esas naciones en Lima y Quito, nombraron presidente de la comisión investigadora de la última reclamación ecuatoriana, al coronel Alvaro Castro, Agregado Militar de Chile en Quito. Secretario fue designado el coronel R. Barrera, Agregado argentina en Lima.

Los observadores, dice el anuncio de la Cancillería, llegaron a la frontera el domingo e iniciaron sus labores hoy. Se dividieron en dos subcomisiones, una de las cuales visitará el lado ecuatoriano de la frontera, y la otra el peruano.

La primera subcomisión está integrada por los siguientes agregados: coronel Metz, de EE. UU., en Lima; coronel Altevir Soárez, de Brasil, en Quito; y comandante Del Solar, de Chile en Lima. La segunda la forman: coronel Castro, ya mencionado, coronel Barrera, de Argentina en Lima; coronel Woodford, de EE. UU., en Quito, y capitán Mario Barros, Agregado Naval de Argentina, en Lima.

Ayer la primera de estas subcomisiones recorrió la zona fronteriza ecuatoriana en avión proporcionado por EE. UU. Hoy recorrió por tierra, todos los destacamentos fronterizos ecuatorianos, desde Huaquillas hasta Pasaje.

PARTIERON A MARRUECOS AVIADORES AMOTINADOS EN CAPITAL DE FRANCIA

PARIS, 12.— (UP)— Numerosos aviones de transporte militar partieron hoy de las cercanías de París, llevando a Marruecos a los centenares de reservistas de la Fuerza Aérea que ayer se amotinaron en la capital protestando por habérseles llamado de nuevo a las filas.

Un portavoz del Ministro de Aeronáutica dijo que los reacios reservistas, muchos de ellos llamados otra vez al servicio a los pocos meses de haber sido desmovilizados, partieron a Marrueco desde el aeródromo de Villacoublay, cerca de París, poco después del amanecer. Todos ellos forman parte de los 75.000 reservistas llamados a las filas por el Gobierno, hace dos semanas.

Un informe del Ministerio de Defensa dijo que varios de los cabecillas del motín fueron arrestados, para ser sometidos a medidas disciplinarias.

Unos 500 soldados de la Fuerza Aérea se sublevaron en la Estación de Lyon, de París, ayer en la tarde, negándose a subir el tren que debía conducirlos a Marsella.

A los gritos de "Marruecos para los marroquíes", "no queremos ir" y otros similares, los reservistas se arrojaron del tren una y otra vez, tan pronto como las reservas policiales, apresuradamente llamadas a la estación, los obligaron a subir a los vagones. El tren trató de salir dos veces de la estación, pero las dos veces fue detenido por los frenos de emergencia.

Finalmente, los amotinados fueron conducidos a sus cuarteles en furgones policiales y más tarde trasladados a Villacoublay, de donde partieron a Marruecos esta mañana.

COMENTARIOS DE "LE MONDE".— El influyente matutino "Le Monde" salió en defensa de los reservistas, diciendo que el Gobierno tomó muy pocas providencias para facilitarles el regreso a la vida militar, a las pocas semanas de haber sido desmovilizados. Los cuarteles no estaban listos para recibirlos, añadió el diario, ni se tomaron medidas para prestar ayuda financiera a las familias que muchos de ellos dejan en el desamparo al volver a las filas por un período adicional que pudiera prolongarse hasta un año.

ALIADOS COORDINARAN PLANES PARA PROXIMA REUNION DE GINEBRA

LONDRES, 12.— (UP).— (Por K. C. Thaler).— Representantes norteamericanos, británicos y franceses se reunirán en París a comienzos del próximo mes, con el objeto de coordinar y completar los planes occidentales relativos a la Conferencia de los Cuatro Grandes en Ginebra, del 27 del mismo mes. Su tarea principal consistirá en coordinar las sugerencias norteamericanas y británicas relativas al pacto de seguridad que ha de ofrecerse a los rusos a cambio de la reunificación alemana.

También se dice que después de la reunión de los tres Ministros de Relaciones Exteriores respectivos en Nueva York, el 26 del corriente, se entregarán instrucciones al grupo de expertos de los tres países.

Se informa que ya Gran Bretaña y los Estados Unidos han llegado a un acuerdo en principio, en el sentido de fomentar un arreglo europeo en la Conferencia de Cancilleres de Ginebra.

Los Estados Unidos, que en un principio se mostraban reacios a formar parte de alguna nueva organización de seguridad para Europa, estarían dispuestos ahora a unirse a Gran Bretaña y Francia, si ello pudiera variar la actitud del Kremlin respecto de la reunificación alemana.

Actualmente se estudian varios planes de seguridad, los que serían ulteriormente fusionados en uno solo. Los tres principales son:

Panorama del MUNDO

WASHINGTON, 12 (UP).— El Departamento de Agricultura anunció que daría su apoyo a los precios de la lana de esquila al nivel de 62 centavos la libra, y al pelo de cabra, a razón de 70 centavos la libra, durante el año comercial que comenzará el 1.o de abril de 1956.

PARIS, 12 (UP).— El Gobierno dio esta noche dos decretos que afectan a las clases pobres de Argelia. Por uno se dispone la expropiación de tierras cultivables de Argelia que no estén en explotación. Se calcula que esta medida afectará a unas 30.000 hectáreas, que serán entregadas a campesinos pobres.

PARIS, 12 (UP). — Es "mucho mejor" el estado del Embajador brasileño, Caio de Mello Franco, informó esta mañana un funcionario de la Embajada. El vocero añadió: "Ahora es posible creer que está fuera de peligro".

BONN, 12 (UP).— Un portavoz de la Embajada de los Estados Unidos reveló hoy que el sábado pasado, un caza Mig, de fabricación rusa, perteneciente a la Fuerza Aérea Checoeslovaca, violó el territorio de Alemania occidental, tras lo cual fue obligado por cazas a reacción norteamericanos a huir hacia Checoeslovaquia.

GINEBRA, 12 (UP).— La Oficina del Convenio General de Aranceles y Comercio (GATT) anunció que Japón es parte del mismo desde el sábado último, pero simultáneamente, reveló que otros catorce países desconocerán su incorporación, amparándose en el artículo 35 del Acuerdo.

ROMA, 12 (UP).— La diputada cristianodemócrata, María Pía Dal Cantón, sugirió hoy la creación de un cuerpo de policía femenina en Italia.

VERONA, 12 (UP).— La escritora Giana Anguissola, de Milán, ganó ayer el Premio Castello de literatura para niños, por su libro "Diario di Giulietta".

VICENZA, 12 (UP).— Veinte jinetes y 300 soldados a pie, todos vestidos a la usanza medieval, hicieron como piezas vivas de una partida de ajedrez gigante que se realizó ayer en la antigua plaza del vecino pueblo de Marostica.

EL CAIRO, 12 (UP).— Radio El Cairo anunció esta noche que llega a 20 el número de muertos por el temblor de esta madrugada.

SOVIETICOS ANUNCIAN MEDIDAS PARA ATENUAR LA CENSURA DE PRENSA

MOSCU, 12.— (UP).— Funcionarios rusos dijeron hoy a cinco senadores norteamericanos que la Unión Soviética, había empezado a tomar medidas para disminuir la rigidez de la censura. Uno de los senadores, el demócrata, Estes Kefauver, declaró que había suscitado el tema de la censura en una conferencia de dos horas en el Kremlin, con el Primer Ministro Soviético, Nicolai Bulganin, y el jefe del partido comunista, Nikita Khrushchev. Los otros senadores que se hallaban presentes eran: J. Allen Frear, George W. Malone, Henry C. Dworshak y Milton R. Young. La esposa de Maline se hallaba también presente.

Kefauver dijo haber recalcado a los rusos que había muchos periodistas de prensa, radio y televisión norteamericanos en Moscú, y algunos de ellos han tenido dificultades. Añadió que Khruschev, manifestó que los rusos ya estaban aflojando la rigidez de la censura, "pero ustedes comprenderán que todo no puede hacerse de la noche a la mañana". Además el Gobierno ruso, añadió Kefauver, estaba esperando buenos resultados de la Conferencias de Ministros de Relaciones Exteriores que habrá en octubre, en la cual se discutiría también el problema de la censura. Khrushchev, sonreía al decir esto. Según Kefauver, tanto Khrushchev como Bulganin se refirieron a la censura.

Pero el senador Dworshak parece haber entendido de manera diferente las declaraciones soviéticas. "No me formé la impresión de que tengan el proyecto de eliminar del todo la censura", declaró.

También fueron tocados otros tópicos en la conversación, como, por ejemplo, el de la venta de excedentes norteamericanos a Rusia.

Khrushchev dio una pequeña conferencia sobre comunismo, al fin de la cual dijo que nada había que hacer con los norteamericanos: no entendían el comunismo. "Pero tal vez los nietos de ustedes sí lo entiendan", observó.

Militares de México y de Estados Unidos iniciaron reuniones

WASHINGTON, 12. (UP).—El Departamento de Defensa anunció que la Comisión Conjunta de Defensa de México y Estados Unidos inició hoy en Ciudad México su sextuagésimocuarta sesión regular.

La Comisión, establecida en 1942, se reúne periódicamente para estudiar los problemas comunes de la defensa de México y Estados Unidos y para proponer medidas de defensa mutua.

El mayor general Robert W. Douglas, hijo, de las Fuerzas Aéreas norteamericanas, y el teniente general Cristóbal Guzmán Cárdenas de México, encabezan la Comisión.

La fiebre de altos...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

acción por la considerable alza de las últimas semanas y opina que a la larga no tendrá importancia.

Para esos círculos, añade, seguiría habiendo gran escasez del metal, y hasta es posible que se produzca un nuevo aumento de precios.

"The Wall Street Journal" manifiesta, también, que el cobre del Congo Belga se cotiza, oficialmente, en la actualidad, a 44,25 centavos por libra puesto en Nueva York, precio que equivale a 45 centavos puesto en Bélgica y es, aproximadamente, igual al de 45 centavos fijado para los consumidores británicos por el Rhodesian Selection Trust Co.

Añade que el mercado norteamericano de cobre viejo subió alrededor de un centavo por libra, a 42-1|2, para la chatarra de alambre número 2; ese precio equivale a 48 centavos para el cobre refinado.

LONDRES, 12.— (UP).— Por Laurence Meredith.— El cobre para entrega inmediata bajó hoy a 385 1|2 libras esterlinas la tonelada, al abrir el mercado de metales de Londres después del receso de fin de semana.

Esto representa una baja de precio de 8 1|4 libras esterlinas por tonelada. El precio del cobre para entrega a tres meses también bajó a 380 1|2 libras esterlinas la tonelada.

Hay ciertas razones para esta repentina baja del precio del cobre, pero la principal es que recientemente los precios se inflaron en alto grado, con lo cual las cotizaciones del metal se tornaron muy inestables.

Otros factores que han contribuido a esta caída son la creencia, que cada día toma más cuerpo, de que el Gobierno de los Estados Unidos va a entregar a la industria privada parte del cobre que tiene almacenado en sus reservas, y la ausencia de compradores hoy en los mercados de metales de Nueva York, motivada por la huelga de los estibadores.

Sin embargo, nadie de entre la gente que trabaja en metales espera que el tono actual del mercado continúe por largo tiempo. La semana pasada se hicieron negocios de cobre en barras, alambres y electrolítico, a precios que fluctuaron entre las 415 y las 420 libras esterlinas la tonelada, y todavía hay muchos compradores que estarían dispuestos a pagar tales precios.

Hasta que, o a menos que, la presente situación de la existencia de cobre sea menos difícil, nadie en Londres se siente inclinado a pensar en que habrá bajas.

SITUACION EN RHODESIA TIENE REPERCUSIONES.— También contribuyeron esta mañana a la baja del precio, las noticias llegadas desde Rhodesia del Norte (Africa), en el sentido de que se llegó a un arreglo entre los miembros del gigantesco grupo de propietarios de minas de Rhodesia y el sindicato de obreros blancos de las minas de cobre, en torno al problema de trabajo de los negros.

Una declaración conjunta expedida por propietarios y trabajadores decía que el sindicato "no tenía la intención de negar, irrazonablemente, su consentimiento, en el futuro, para cualquier programa de progreso para los africanos que no se contraponga al deseo de nuestro sindicato de asegurar perspectivas razonables para los empleados europeos de las compañías.

La declaración terminaba diciendo: "Con la firma de este acuerdo ha de ser posible llegar a un arreglo respecto de una amplia base favorable para la industria".

¡¡APARECIO!!

OCCIDENTE

LA CVLTVRA POR LA CVLTVRA

$ 50.-

SUMARIO:

Director:
Enrique Arriagada Saldías.
Subdirector:
Lautaro Ojeda H.

CRIMEN EN LA CALLE BASCUÑAN: COMERCIANTE BALEO A CLIENTE

Se produjo a las 23.55 horas

Un violento altercado que se produjo en el interior del Club Social Ferroviario, ubicado en Bascuñán Guerrero 632, entre uno de los propietarios del negocio y uno de sus habituales clientes, fue epilogado minutos más tarde con un certero disparo que puso un sangriento punto final a la discusión.

A las 23.55 horas en punto, discutieron Enrique Vidal Gómez, 35 años, soltero, comerciante, domiciliado en Sazié 2901, y Enrique Chandía Urrutia, 30 años, casado, chofer de microbús, de la línea San Eugenio, con domicilio en Unión Americana 564. El origen de la disputa no fue lo suficientemente aclarado, pero los ánimos se caldearon al rojo. Finalmente, los dos adversarios salieron a la calle. Sorpresivamente Vidal Gómez, frente al local, sacó su revólver y disparó un balazo que dio en el abdomen de su ocasional contrincante. Chandía murió en forma instantánea. Vidal fue detenido por carabineros de la Octava Comisaría y hoy será puesto a disposición del juez respectivo.

Sancionada carnicería que vendía carne de equino como de vacuno

El Delegado Provincial de Santiago, señor Fernando Echeverría Zerga, manifestó en la tarde de ayer a los periodistas que funcionarios de su dependencia habían sorprendido en el negocio de carnicería de vacuno de propiedad de doña Laura Peña de Pica, ubicada en calle Martínez de Rozas N.o 2488, expendiendo carne de equino. Al pasársele el parte de infracción correspondiente por los funcionarios de la SAP, manifestó que le había sido vendida en el Matadero de Equino de la Comuna de Barrancas, por el industrial señor Juan Gajardo.

El Delegado Provincial de la SAP, nos expresó que como el Servicio a su cargo no estaba dispuesto a tener contemplaciones con comerciantes abusadores que trataban de engañar a los consumidores, había dispuesto la aplicación de una enérgica sanción para la carnicería de doña Laura Peña.

INQUILINO MATO A SU AMIGO POR UN CAMBIO DE PALABRAS

Un inquilino que huyó, y que la policía pese a la tenaz persecución no ha podido ubicar, fue el asesino del jornalero Guillermo Arenas, de 24 años de edad, cuyo cadáver fue encontrado en las puertas del fundo Santa Rosa de Huechuraba, a las 23.30 horas del domingo.

Investigaciones realizadas rápidamente después del hallazgo del cadáver, permitieron establecer que el asesino era otro jornalero de apellido Ibáñez. Este individuo había bebido durante toda la tarde con su amigo y ofuscado, cuando este último en tono de chanza le reprochó de su ebriedad, sacó un cuchillo que sepultó en el corazón de su amigo, partiéndolo en dos.

Abrumado por su delito, dejó el arma homicida en el suelo y huyó hacia los cerros.

TRIBUNALES NO HAN RECIBIDO DENUNCIA SOBRE CONTRABANDO

La Corte de Apelaciones remitió ayer a la Corte Suprema el informe solicitado por este tribunal acerca de los antecedentes que obraran en su poder, respecto al contrabando de relojes que se hacía desde Arica, por intermedio del Correo N.o 4.

Expone el presidente de dicho organismo, don Eduardo Varas Videla, que hasta la fecha no se ha recibido ninguna denuncia, ni de parte de los Servicios de Aduana ni de otras entidades, y que, en consecuencia, procedería remitir al Tercer Juzgado del Crimen, para que abra investigación, copia del acuerdo adoptado por la Corte Suprema, incluyendo copia del discurso pronunciado por el parlamentario don Abelardo Pizarro en la Cámara de Diputados, en el cual dio a conocer la comisión de este delito.

ULTIMO AL JARDINERO VIDAL PARA EVITAR MUERTE SEGURA

El carabinero Manuel Segundo Varela Munizaga, de la dotación de la Subcomisaría de Rogelio Ugarte, después de prestar una larga declaración ante el Juez del Sexto Juzgado, señor Ernesto Sanguino, quedó detenido en el cuartel de la Tercera Comisaría.

Varela asesinó, a las 21 horas del domingo, en el interior de un bar ubicado en la Avenida Egaña 1658, al jardinero Jaime Vidal Barceló, de 19 años de edad, que lo atacó sorpresivamente con un descomunal cuchillo.

EN DEFENSA PROPIA.— La versión entregada por el carabinero Varela, se ajusta más o menos al testimonio de numerosas personas que presenciaron el incidente que desembocó en el crimen.

En la tarde de ayer, el carabinero Varela, que se encontraba franco, comenzó a beber junto a numerosos amigos en el interior del bar ubicado en la Avenida Egaña. También llegó a ese negocio el jardinero Jaime Vidal Barceló, domiciliado en Lo Hermida Bajo. En un momento que no se ha precisado se produjo una violenta discusión entre el carabinero y el jardinero Vidal. Los hechos se encresparon y el lío casi se hizo general. Sin embargo, apelando a su condición de policía, el carabinero logró que el propietario del negocio hiciera expulsar a Vidal.

LO ATACO A CUCHILLADAS. — Todo quedó tranquilo. Sin embargo el jardinero que había bebido en exceso rumió su venganza. Fue hasta su casa, se armó de un largo y afilado cuchillo y volvió al bar. Penetró sorpresivamente y atacó sin que mediara palabra alguna a Varela. Tres tajos lanzó con la velocidad del rayo. Ninguno alcanzó a su rival, pero el carabinero que andaba desarmado y vio peligrar su vida, sacó un pequeño cortaplumas, defendiéndose y logrando herir mortalmente a su agresor.

Vidal que recibió heridas gravísimas, murió en breves instantes. El propietario del restaurant y algunos parroquianos, sacaron el cadáver fuera del negocio para dar la impresión de que el incidente se había producido en la calle.

El carabinero huyó, pero posteriormente se entregó a un radiopatrulla. En la mañana de ayer, fue puesto a disposición del Juez.

El magistrado Sanguino, junto con decretar la detención del carabinero, también adoptó igual resolución con el dueño del bar.

DOS REOS SE FUGARON AYER

Ayer se fugaron dos reos de la Penitenciaría de Santiago. Uno de ellos es Francisco Vargas Hidalgo, "El Pancho", quien burló al vigilante de Prisiones en los instantes en que era trasladado al Hospital San Borja, para que lo examinaran de los oídos.

Según nuestros antecedentes, "El Pancho" tomó un microbús en plena marcha, dejando en la calzada al gendarme.

A pesar de nuestras averiguaciones, nos ha sido imposible identificar al segundo de los prófugos, también de la Penitenciaría de Santiago.

QUEJA EN CAUSA ENTRE EL FISCO Y LA BRADEN COPPER

El Consejo de Defensa Fiscal, representado por su presidente, don Galvarino Gallardo Nieto, formalizó una queja ayer, ante la Corte Suprema, en el sentido de que se complete el informe evacuado por la Sexta Sala del Tribunal de Alzada, acerca del fallo que emitió en la causa seguida por la Braden Copper Company contra el Fisco. Anunció, asimismo, interposición de un recurso de casación en el fondo.

Como oportunamente dimos a conocer, la Corte de Apelaciones favoreció a la compañía mencionada, en una demanda que ésta planteó contra el Fisco, por cobro de impuestos correspondientes a la Ley del Cobre.

INFORMES CONOCIO AYER EL MINISTRO JULIO APARICIO P.

No hubo mayor actividad en el proceso que el Ministro Aparicio, instruye a raíz del alevoso asesinato de la anciana millonaria Zoila Elena Troncoso Valdivieso. Como el expediente está actualmente en la Corte, ya que en el curso de la semana debe ponerse en tabla la apelación contra la denegatoria de la excarcelación bajo fianza, presentaron los abogados defensores de los reos, el Ministro Sumariante sólo ha recibido algunos informes de los técnicos y los resultados de algunas diligencias ordenadas a fines de semana a los detectives de Homicidios y de la Primera Comisaría.

Día y Noche

En Lastra con Avenida La Paz, individuos no identificados agredieron con un cuchillo a Enrique Vargas, 38 años de edad, comerciante, que en grave estado fue conducido a la Posta de Emergencia del Hospital J. J. Aguirre.

—Un hecho similar ocurrió en la esquina de la calle Zapadores con El Salto. También individuos que se dieron a la fuga, agredieron a cuchilladas a Sergio Plaza Cáceres, soltero, del cual se ignoran mayores datos. También fue internado en la Posta del Hospital José Joaquín Aguirre.

—En la esquina de las calles Apoquindo con Puesta de Sol, el taxibús X.B.-453, conducido por Segismundo Klenger, atropelló a Hugo Plaza Cortés, al que mató de inmediato. Al conductor del vehículo, lo detuvo carabineros.

Empleados y obreros de la ETC del E. no aceptan cargos contra su Director

La Asociación de Empleados y Obreros de la Empresa Nacional de Transportes Colectivos del Estado nos ha entregado para su publicación la nota que a continuación insertamos:

"Frente a la campaña sistemática de difamación en contra de la directiva general de la ETC del Estado, en la cual se involucra también a los dirigentes de este gremio, la directiva de la Asociación de Empleados y Obreros de esta Empresa aclara conceptos.

La campaña bien pagada por elementos desplazados, persigue un sólo fin: desacreditar al actual director general de la Empresa, porque no es un político y porque es capaz de dirigir esta industria, teniendo a su favor, los conocimientos técnicos necesarios y la experiencia lograda a través de 32 años de trabajo en ella y, por ser un hombre comprensivo que siempre ha contado con la completa colaboración de todos sus servidores, aplicando una disciplina justa y humana, antecedentes que no pueden acreditar sus enemigos.

Los manotones que esta campaña le ha dado a los dirigentes de este gremio, obedecen a una razón clara. Fue esta directiva que, mientras en el Congreso se investigaba el negociado de los buses Berliet, en la administración de Méndez Carrasco, realizó una campaña de prensa, porque era un hombre nefasto para la dirección de esta industria, por su notoria falta de competencia y de comprensión hacia sus colaboradores.

Con esto, no hacemos otra cosa que defender la competencia y honradez de un hombre, por el bien de la Empresa, del público, de este gremio y por el prestigio del Gobierno. Y si esta campaña continúa, no tendremos ningún empacho en ser más claros, convocando al gremio a una asamblea para que dé su veredicto y liquide de una vez por todas, a los ambiciosos que quieren destruir esta industria para servir intereses inconfesables".



Don ERNESTO DE LA FUENTE TONKIN, director de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, a quien empleados y obreros de la industria, defienden por ataques injustos e interesados de que ha sido víctima estos últimos tiempos, defensa que publicamos en columnas apartes

Sindicato Cargadores Feria Municipal pide al Ejecutivo previsión social

El Sindicato Profesional de Cargadores de la Feria Municipal de Santiago ha enviado al Presidente de la República, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, una nota solicitándole interponga sus altas influencias en favor del proyecto de ley presentado por el gremio y en el cual solicitan que se les dé previsión social. Expresan en el citado documento los motivos que indican para que se legisle en favor del gremio, como es el trabajo netamente de carácter físico que tienen que desarrollar a tempranas horas de la madrugada expuestos a la intemperencia del tiempo.

Además indican que actualmente, los días que no pueden trabajar por enfermedad, tiene que darle para el sustento el Sindicato, cuyo fondos por estos motivos cada día se ven más disminuidos.

También manifiestan que al fallecer alguno de los socios, sus familiares quedan en la más completa orfandad, y que para los funerales y ayuda de los primeros días de los deudos tienen que realizar colectas entre los mismos comerciantes de la Feria Municipal, lo que los hace aparecer como limosneros o pordioseros.

Al final de la referida nota indican textualmente lo siguiente: "Nuestra organización sindical, Excelentísimo señor Presidente, acude a vuestro reconocido espíritu de ayuda para los humildes, para los genuinos trabajadores del músculo, como hombres de organización, no tenemos tienda política ni queremos reconocerlas, tampoco nos cobijamos bajo el estandarte de centrales de trabajadores que tienen dirigentes que son más politiqueros que los mismos políticos profesionales; queremos que el primero de los chilenos, el Presidente de la República, sea quien nos ayude y miles de ciudadanos genuinamente obreros se lo agradecerán, como también los muchos millares de familiares que se cobijan bajo su protección. Agradecen y saludan a S. E. en nombre de ellos. — **Oscar Pinto Troncoso**, presidente; **Juan Castro Donoso**, secretario.

NUEVOS CONSEJEROS DESIGNADOS EN REGISTRO NACIONAL DE VIAJANTES

Han sido designados consejeros del Registro Local de Viajantes de Santiago, O'Higgins y Colchagua, en conformidad a la ley N.o 9,588, los señores Roberto Bravo Labra, vicepresidente de la Junta Regional de Santiago de la Asociación Viajantes de Chile, y Alejandro Zúñiga Rodríguez, secretario general de la Federación Viajantes de Chile, en representación de la Asociación nombrada y del Sindicato Profesional de Viajantes de Chile, respectivamente.

Con estos nombramientos, el Registro Local de Viajantes en referencia, ha quedado constituido así: Presidente, señor Moisés Inostroza Plasencia, director del Instituto Superior de Comercio, y vocales, en representación de la Cámara de Comercio de Santiago, señores Rodolfo Leiter López y Adolfo Gebert, y los señores Roberto Bravo Labra y Alejandro Zúñiga Rodríguez.

Sirve la secretaría, la señorita Ramona Lara Castro.

El Registro Nacional de Viajantes supervigila, de acuerdo con la ley N.o 9,588, el ejercicio de la profesión de Viajantes en forma que, según lo dispone el artículo 18 de dicha ley, sanciona con multa a toda persona que sin estar inscrita en sus roles, actúa como vendedor.

La secretaría general del Registro Nacional de Viajantes, funciona en el Instituto Superior de Comercio, Moneda N.o 1435, Santiago.

IN MEMORIAM.—



Con motivo de cumplirse el tercer aniversario del sensible fallecimiento de nuestra querida e inolvidable esposa y madre, señora Emilia Muñoz de Barraza, se oficiará una misa en su memoria y por el eterno descanso de su alma, mañana miércoles, en la Iglesia de San Miguel, Paradero 6, Gran Avenida, a las 8.15 horas.

La familia

DEFUNCIONES

† Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre e hijo, don
CARLOS TERAN CASTRO
Sus restos serán sepultados hoy, en el Cementerio General. El cortejo partirá desde su casa habitación, Pasaje D 2462 (Población Navarrete), a las 16.30 horas.
La familia.

† Ha fallecido nuestra querida madre, señora
AMALIA VILCHES de MARTINEZ
Sus restos serán sepultados hoy, en el Cementerio Católico, partiendo el cortejo desde la capilla de dicho Cementerio, a las 16 horas.
Sus hijos, Marcial E., Samuel, Raquel y Gustavo Martínez Vilches.

† Ha dejado de existir nuestro querido deudo, señor
IGNACIO SOLAR MOREL
Sus restos serán sepultados hoy, en el Cementerio General. El cortejo partirá desde su casa habitación, Bombero Núñez N.o 377, a las 11 horas.
La familia.

† Ha dejado de existir nuestro querido deudo, don
LEOCADIO GORRI BASTAN
Sus restos serán sepultados hoy martes, en el Cementerio General. El cortejo partirá a las 15 horas, desde su casa habitación, calle Urmeneta N.o 956 (por Recoleta).
La familia.

† Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida madre, esposa, doña
MERCEDES ATENAS SOTO
(Q. E. P. D.)
Sus restos serán sepultados hoy, a las 10 horas, en el Cementerio General, partiendo el cortejo de su casa habitación, ubicada en Edison 4547. Se ruega la asistencia a sus familiares y amigos.
La familia.

Sindicato Empleados Compañía Chilena de Electricidad Ltda.

† Ha dejado de existir nuestro estimado compañero, señor
IGNACIO SOLAR MOREL
Rogamos a nuestros asociados acompañarlo en sus funerales que se efectuarán hoy martes, desde su casa habitación, calle Bombero Núñez 377, al Cementerio General, a las 11 horas.
El Directorio.

† Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido deudo, don
VICENTE MONTT MONTT
Sus funerales se efectuarán hoy martes, a las 11 horas, en el Cementerio General, después de un servicio fúnebre en la capilla del Cementerio. Rogamos a sus amigos, acompañarnos en este acto.
Delia Briceño O. de Alzola, Rita Briceño O. de Cifuentes, Miguel Briceño O'Ryan.

IN MEMORIAM

† Mañana miércoles 14, segundo aniversario del fallecimiento de nuestro querido hermano, esposo, padre y abuelito, don
PEDRO CARVACHO LOPEZ
Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, en la capilla del Cementerio Católico, a las 11 horas.
La familia.

Mutualismo en el País

Con motivo de celebrarse el próximo sábado el Día del Mutualismo, circula la siguiente invitación:

Salvador Fernández Fernández, presidente de la Confederación Mutualista de Chile, tiene el honor de invitar a usted y familia al acto conmemorativo de la fundación del mutualismo en Chile y homenaje a la Sociedad "Unión de los Tipógrafos", que se efectuará el sábado ... del presente, a las 10 horas, en nuestra casa central, San Diego ..., y a la inauguración de nuestra biblioteca "Arturo Alessandri Palma". En la seguridad de contar con su asistencia, que comprometerá nuestra gratitud, queda de Ud. Atto. y SS.— Santiago, septiembre de 1955.

PROGRAMA.— La velada de aniversario que celebrará la Confederación Mutualista será con el programa que a continuación se indica:

1.o— Discurso del presidente de la Confederación Mutualista de Chile, don Salvador Fernández Fernández;

2.o— Recordación histórica de la fundación de la Sociedad "Unión de los Tipógrafos", decana del mutualismo americano, a cargo de don Manuel Marchant Herrera;

3.o— Discurso de don Osvaldo Alvarez Pereira, presidente de la Unión de los Tipógrafos, y entrega del acta de fundación de su sociedad;

4.o— Colocación del retrato al óleo, en el salón de ..., del fundador, don Victorino Laynez;

5.o— Acto inaugural de la biblioteca de la Confederación "Arturo Alessandri Palma";

6.o— Discurso del presidente de la Federación Provincial Mutualista de Santiago, don Leopoldo Palma Sepúlveda.

Durante el desarrollo de este programa actuarán destacados artistas líricos, con la cooperación del maestro Enrique Giusti.

RENUNCIA DE LA PRESIDENTA DEL DEPARTAMENTO FEMENINO RECHAZADA.— Señor Adán Verde-Ramo Bustos, presidente honorario de la Confederación Mutualista de Chile.— Bernardo O'Higgins 2264.— Presente.

Estimado presidente honorario:

En sesión celebrada por la mesa directiva, se tomó conocimiento de la renuncia que presentara su distinguida esposa, presidenta del Departamento Femenino, consejera nacional y subtesorera, señora Sara ... de Verde-Ramo, quien, por razones y motivos explicados, manifestó su deseo de no continuar en su puesto en la mesa directiva.

Al respecto, se procedió de inmediato a rechazar esta renuncia, ya que la señora Sara es la mutualista femenina más distinguida de la federación, y su labor ha trascendido dentro del país y al extranjero, por su espíritu de abnegación, y reúne a su alrededor voluntades para realizar la gran obra mutualista que se ha impuesto. Por tal motivo, se le ratificó toda la confianza y distinción que se merece por sus méritos y un deber de lealtad, reconocimiento y delicadeza obliga a no prescindir de tan señalados servicios.

Por otra parte, en conocimiento de aspectos generales que escapan a nuestra competencia, pero que nos interesan grandemente, por tratarse de nuestro querido y respetado presidente honorario de la Confederación Mutualista de Chile, ex presidente de la misma y mutualista de prestigio continental, como es usted, respetado amigo, al tener conocimiento de que habría sufrido los percances propios de la ingratitud humana y el desconocimiento de la obra de bien que usted ha realizado durante toda su vida, con abnegación y desinterés, ya sea en el campo mutual, ... como igualmente en la Agrupación de Huertos, organismo este último que debe a usted grandes servicios, no escapando a nuestro criterio la inmensa labor que le cupo desarrollar como consejero de la Caja de la Habitación Popular, acordó, por unanimidad, la mesa directiva de la Confederación, en esa misma sesión, con la abstención de la señora Sara de Verde-Ramo, entregar nuestro voto de la más amplia adhesión y solidaridad a usted, poniéndonos incondicionalmente a vuestras órdenes para acatar y responder en cualquier instante del prestigio que usted tiene ganado por sus méritos indiscutibles y que merece el respeto más profundo de todos los sectores que han tenido la oportunidad de contar con su concurso y sacrificio.

Sírvase, distinguido amigo, aceptar estos conceptos de sus sinceros amigos, que desean para usted, estimada esposa, hijos y familiares, tranquilidad y felicidad a que tiene derecho por su altruista dedicación a toda acción social, y que nosotros, como mutualistas, aprendimos de uno a otro punto del país.

Con los sentimientos de la mayor consideración y aprecio, se ponen a sus órdenes, como sus más Attos. y SS. SS.— (Fdos.): SALVADOR FERNANDEZ FERNANDEZ, presidente nacional; OSVALDO ALVAREZ PEREIRA, secretario general".

INSTITUTO VIDA SANA

CITACION

En conformidad a lo dispuesto en el artículo 12 de los Estatutos, cítase a los socios a Asamblea General Ordinaria, para el

VIERNES 23 DEL PTE., A LAS 18.45 HORAS

en el local del Instituto Vida Sana, Agustinas 972, piso ..., para oír la cuenta que el actual Directorio hará de su gestión administrativa y elegir nuevo directorio que regirá la Institución por el año 1955-1956.

En caso de no reunirse a la hora indicada el quórum exigido por los Estatutos, cítase a la Asamblea General Ordinaria, en el mismo local, para el viernes 23 del corriente, a las 19.30 horas, asamblea que se constituirá con el número de socios que asista.

SANTIAGO, 12 de septiembre de 1955.

BENEDICTO KOCIAN J. — ARTURO PRADO OROZCO
Vicepresidente — Presidente

AVISO

Boleta 11,034 del Banco Español-Chile, ascendente a $ 44.177, tomada por don Enrique Elgueta Guerín, a la orden del Director de Hidráulica, para garantir su contrato de Alcantarillado de La Serena, Población Antena y Coll, queda nula, por haberse dado el aviso correspondiente.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS
DIRECCION DE OBRAS SANITARIAS

PROPUESTAS PUBLICAS

Solicítanse propuestas públicas para la construcción de las obras del alcantarillado y agua potable de Tocopilla, Población Esmeralda, con un presupuesto total ascendente a la suma de $ 5.271.127.—

Las propuestas se abrirán el 26 de septiembre, a las 11 horas, en la Oficina del Director de Obras Sanitarias.

El plazo para la presentación de los documentos vence el 20 de septiembre, a las 12 horas.

HORACIO LIRA DUARTE
Director de Obras Sanitarias

LA NACION

MARTES 13 DE SEPTIEMBRE DE 1955
SANTIAGO DE CHILE

"Llevamos lo mejor que tenemos"







"BUENA SUERTE" Y "CUIDENSE MUCHO" Aquella frase de despedida fue para que vuelvan triunfantes. La última, para los debutantes, quienes partieron muy recomendados por sus familiares. En la foto de arriba, Luis Tirado abraza a su esposa, señora Sara Frenk de Tirado, en tanto que sonríen sus hijas Marilú y Malba, ambas que le pidieron que junto a los regalos, trajera también la "Copa O'Higgins". En el centro, Isaac Carrasco y Jaime Ramírez, son rodeados por jóvenes hinchas que les solicitaron autógrafos. Junto a ellos sus esposas, señoras Rita Alvarez de Carrasco y Graciela Araya de Ramírez. Finalmente, en el grabado inferior, Amador Yarur y Rogelio González, vicepresidente y secretario de la Asociación Central de Fútbol, respectivamente, despiden al delegado de Wanderers, Luis Mesa Araya, quien viajó ayer a Río junto con la delegación.

Nos declaró Luis Tirado, "coach" del seleccionado profesional, quien viajó ayer a Río de Janeiro.— Cariñosa fue la despedida a los futbolistas.

En el avión de itinerario de Panagra "El Interamericano", en su vuelo 301, y que comanda el señor Cadwell, que partió a las 15.50 horas, desde Los Cerrillos, se dirigió ayer a Buenos Aires, para desde ahí seguir a Río de Janeiro, el seleccionado profesional de la Asociación Central de Fútbol de Santiago, quien actuará en sendos partidos fijados para el jueves 15 y martes 20, frente a la selección brasileña, con quien iniciará la disputa de la "Copa O'Higgins", trofeo donado por la Gazeta Sportiva de Sao Paulo.

A LAS 14 HORAS.— A esa hora todos se encontraban ya en el aeropuerto, esperando la salida de la poderosa máquina de 4 motores. Los 22 jugadores, más Luis Tirado y el kinesiólogo Carlos Ruz, vestían correctos uniformes de color azul-pizarra, que se completaba con una corbata gris claro. Rafael Salazar, jefe de control de la Asociación, también de uniforme y con el escudo de la entidad en el pecho, se encargó de llenar los últimos trámites aduaneros y de la revisión de los pasaportes. Salazar viajó junto a la delegación y secundará a las autoridades en todos los detalles de la jira.

NERVIOSISMO.— Mientras se acercaba la hora de partir, no faltaron las recomendaciones de los familiares de los futbolistas. Rolando Armijo, Jorge Dubost y Juvenal Soto, que debutan en viajes al extranjero, fueron despedidos por parientes y amigos, quienes llegaron en gran número hasta Los Cerrillos. Para Armijo es una novedad viajar en avión, lo que nunca había hecho hasta la fecha. Estaba un poco nervioso y por ningún motivo quiso moverse del lado de su madre, señora Emma González de Armijo. En otro lado, conversaban Jaime Ramírez y señora Graciela Araya de Ramírez, Isaac Carrasco y señora Rita Alvarez de Carrasco, más allá, José Fernández y señora Teresa Angela Barnat de Fernández, el capitán Ramiro Cortés, con su esposa, señora Luisa Herrera de Cortés. Ambos tenían en sus brazos a Carlos José y Mónica Pamela, de un año ocho meses de edad cada uno. Nacieron casi en la misma fecha, y cuando Fernández y Cortés participaban en la jira de Audax. La grata noticia la recibieron en Guayaquil, en enero de 1954.

LUIS TIRADO.— El "coach" del cuadro estuvo preocupado de sus muchachos, ayudándoles en los pequeños detalles del viaje. Lo acompañaban su esposa, señora Sara Frenk de Tirado, y sus hijas Marilú y Malba, quienes hasta última hora lo conminaron a no olvidarse de los "regalos". Tirado nos declaró: "Voy confiado en el rendimiento del equipo. Llevamos lo mejor que tenemos. Si nos acompaña un poco no más la suerte, podremos hacer más de algo frente al seleccionado brasileño".

CARLOS DITTBORN.— El presidente de la Federación de Fútbol de Chile y de la Confederación Sudamericana de Fútbol, señor Carlos Dittborn, también forma parte de la delegación. Viaja acompañado de su esposa, señora Juanita Barros de Dittborn. Antes de subir a la aeronave, dijo a LA NACION: "En verdad, el cuadro mostró poco de lo que es capaz en su presentación frente a los argentinos residentes. Para mí, fue una actuación falsa, donde todos se cuidaron y no se expusieron a golpes que los malograran en la víspera del viaje. Pero creo que en Río y Sao Paulo se superarán. No hay que olvidarse que van, salvo escasísimas excepciones, los mejores elementos de que disponemos en el momento".

LUIS MESA ARAYA.— El delegado de Wanderers viajó también a Río. Fue despedido por numerosos amigos y dirigentes del fútbol profesional. Nos hizo las siguientes declaraciones: "No estoy nada de optimista. La actuación del seleccionado, no me conformó. Observé muchas vacilaciones. Ojalá las deje de lado en sus dos presentaciones. Y que se supere a base de garra y corazón".

HABLA RAMIRO CORTES.— El eficiente half de Audax, es el capitán del team. Fogueado en estas lides, se mostró tranquilo y sonriente. "Creo y espero que el cuadro sabrá superarse en Río y Sao Paulo. Todos vamos muy bien, dispuestos a dejar en lugar alto los colores del fútbol profesional chileno. El partido con los argentinos no dice nada. ¿Para qué nos íbamos a "tirar" a fondo? Confío en que mejoraremos", nos dijo, mientras besaba a su pequeña Mónica Pamela.

LOS QUE VIAJARON AYER. — Dirigentes: Carlos Dittborn, Esteban Zolezzi; Ricardo Roach y doctor Humberto Verdugo; entrenador, Luis Tirado; kinesiólogo, Carlos Ruz; ayudante, Rafael Salazar; periodista, Manuel E. Cossa; jugadores, Misael Escuti, Francisco Nitsche, José Donoso, Manuel Alvarez, Adelmo Yori, Rodolfo Almeyda, Mario Torres, Isaac Carrasco, Ramiro Cortés, Luis Cubillos, Jorge Dubost, Hugo Núñez, Enrique Hormazábal, Juvenal Soto, Jaime Ramírez, Jorge Robledo, Sergio Espinoza, René Meléndez, Juan Martínez, José Fernández, Leonel Sánchez y Rolando Armijo. Don Juan Goñi, presidente de la delegación, viajó a Río el viernes pasado.







UNOS DEBUTAN Y OTROS SON "VETERANOS" EN ESTAS LIDES.— Los de más experiencia, entre otros, Almeyda, Cortez, Escuti, Meléndez, Robledo y Hormazábal, estaban muy tranquilos antes de la partida. No ocurrió lo mismo con Armijo, debutante como viajero en avión. Se hallaba preocupado, nervioso. Dubost y Soto, quienes tampoco han jugado en el extranjero, casi no hablaban y contestaban todo con monosílabos. A cada momento miraron el reloj, a la espera del gran vuelo. En general, todos partieron, optimistas, confiados en que se superarán. Muchos aficionados y familiares despidieron a los futbolistas, a quienes desearon un "buen viaje y buenos triunfos"... En la foto de la izquierda, Escuti conversa con Almeyda, a quien acompaña su esposa y suegra, señoras Luz Silva de Almeyda y Elvira de Silva y su pequeño hijo Rodrigo, hincha máximo del crack de Palestino. Al centro, Juan Martínez se conforma con mirar el abrazo que se dan los novios Ana Jofré y Leonel Sánchez otro de los "pibes" del cuadro. Finalmente, aparecen Ramiro Cortez y José Fernández, momentos antes de la despedida. El insider de Palestino besa a Carlos José, mientras Cortez observa a su pequeña Mónica Pamela.

¡Váyase en la cola!

Tomás Roa, ex dirigente de Magallanes, llegó hasta Los Cerrillos a despedir a su "padrino", el señor Luis Mesa Araya, delegado de Wanderers, que viajó ayer a Río de Janeiro, para presenciar los encuentros que sostendrá el seleccionado profesional, frente a los conjuntos de cariocas y paulistas.

En el momento preciso, el popular "Tomaco" salió con el chiste espontáneo y un tanto "sangriento" para Carlos Dittborn, presidente de la Federación de Fútbol de Chile y ex director de la Universidad Católica. Subía ya al avión, cuando Roa le gritó: ¡Váyase en la cola! Dittborn lo miró extrañado, preguntando: ¿Por qué, qué ocurre? La respuesta llegó en seguida: "Echele una mirada a la tabla del campeonato y verá que ése es el puesto suyo...".

¿En vías de solución impasse futbolística argentino - brasileña?

RIO DE JANEIRO, (UP).— El presidente de la Confederación brasileña de Deportes, Sylvio Pacheco, declaró que en sus conversaciones con el presidente de la Asociación de Fútbol argentino, Cecilio Conditti, quedó resuelto en principio el encuentro entre los seleccionados de fútbol brasileño y argentino "dentro del más breve plazo posible".

Añadió que ese partido, que restablecerá oficialmente las relaciones del fútbol profesional de ambos países, interrumpidas hace casi dos años, será jugado en Río de Janeiro.

Pacheco y Conditti conferenciaron ayer brevemente en el aeropuerto, donde se detuvo el representante argentino en su viaje a Bruselas, para asistir a las deliberaciones del Comité Ejecutivo de la F. I. F. A.

Conditti convino en defender los intereses del Brasil en la reunión de Bruselas cuando se considere el litigio entre el Club Olaria, de Río de Janeiro y la Federación francesa de Fútbol, originado hace dos años, cuando el Olaria no jugó el partido que tenía contratado en Túnez.

Cinco uruguayos intervendrán en el "Gran Premio Ciclístico Fensa"

La atrayente prueba pedalera por caminos de tres provincias, organizada por la Unión Española de Santiago.— La prueba se iniciará el sábado 17.— Las etapas

Con la participación de cinco uruguayos y tres nortinos, además de numerosos pedaleros de esta capital, se efectuará en Fiestas Patrias la competencia ciclística denominada "Gran Premio Fensa", que organiza el club Unión Española, bajo el control de la Asociación Ciclista de Santiago y que tendrá por recorrido ciudades de tres provincias.

La carrera comenzará el sábado 17, partiendo los corredores desde la fábrica de Enlozados "Fensa", ubicada en calle San Francisco 2040, para continuar por Avenida Matta, Vicuña Mackenna, Plaza Italia, Alameda, Ahumada, Puente, Independencia hasta la Municipalidad de Conchalí en Negrete, de cuyo lugar comenzará la prueba oficialmente sobre una distancia de 96 kilómetros hasta Los Andes.

Los uruguayos que actuarán en esta competencia, son: Francisco Orrego, Dante Sánchez, Mario González, Walter Moyano y Ulises de los Santos, además de un dirigente. Los nortinos son: Jorge Bondi, Francisco Boggioni y Víctor Emilio Bassis, los que actualmente se hallan en La Serena, desde donde continuarán viaje a esta capital, pasando por La Calera.

Los chilenos que tienen la pretensión lógica de ganar esta competencia, se hallan entrenando fuerte, habiendo cubierto la totalidad de la tercera etapa que cubre una distancia de 200 kilómetros, y que es precisamente la más extensa del recorrido de esta prueba de largo aliento que será estimulada con valiosos premios. La segunda tendrán lugar el domingo y la última, el lunes 19. La prueba terminará en el Estadio Nacional.

FUTBOL ESCOLAR EN SAN BERNARDO

Mañana se dará comienzo al Campeonato Local de Fútbol Escolar, que organiza todos los años la Asociación Deportiva Escolar. La competencia se iniciará, a las 14.30 horas, en el Estadio Municipal de San Bernardo y concurrirán las autoridades correspondientes. La banda de músicos del Politécnico amenizará el acto, que comenzará con un desfile de los escolares participantes. En esta primera fecha se enfrentarán los equipos de la Escuela 9 con 11 y Politécnivo con Escuela N.o 1.

Triunfó en fútbol el Club "Estudiantes"

Con sus tres equipos juveniles e infantiles, venció el Club Estudiantes de la Población Juan Antonio Ríos al Club Defensor Lanceros del mismo sector. El segundo cuadro venció 2-0; el tercero, 4-2; el primero, 3-1 y el elenco infantil, empató a 1 tanto. El club ganador cuenta con cancha y dispone de cinco equipos. Acepta desafíos para jugar los domingos y días festivos, por la mañana. Dirigirse a Gamero 561, esquina 14 Norte, Población N.o 2.

POLLA CHILENA DE BENEFICENCIA

LEY 5.443, DE 6 DE JULIO DE 1934 Y DFL N.o 271, DE 5 DE AGOSTO DE 1953

EL PAGO DE PREMIOS SE HARA CONFORME A LO ESTABLECIDO EN LA PRESENTE LISTA.— LOS PREMIOS COMBINADOS CON LA CARRERA SE PAGARAN DE ACUERDO CON EL ORDEN DE LLEGADA FIJADO OFICIALMENTE EN LA CANCHA POR EL HIPODROMO CHILE.— EN CASO DE EMPATE SE SUMARAN LOS PREMIOS CORRESPONDIENTES Y SE DIVIDIRAN POR IGUALES PARTES

LISTA OFICIAL DE PREMIOS DEL SORTEO N.o 186

11 de Septiembre de 1955

EMISION DE 45.000 NUMEROS EN UNA SERIE

Premio "CAUTIN"

Hipódromo Chile de Santiago

Empresa Editora PINET Hnos. — Gran Avenida 6087 — Fono 53523 — Stgo.

50 MILLONES DE PESOS
MAYOR 12458

(SIN COMBINACION CON LA CARRERA)

TERMINACION

Los Boletos cuyo último número sea 8 cobrarán $ 4.600 el Entero y $ 230 el Vigésimo, además del premio que les corresponde según esta lista.

PREMIO MAYOR 12458 50 Millones

Aproximaciones: 12454 10000 — 12455 30000 — 12456 50000 — 12457 100000 — 12459 100000 — 12460 50000 — 12461 30000 — 12462 10000

ANGOLINO 08822 20.000

GRAN MUSICO 03131 20.000

SYEE 10602 20.000

02658 $ 50.000

02807 $ 100.000

02815 $ 50.000

03175 $ 50.000

03181 $ 100.000

04546 $ 50.000

07335 $ 50.000

10870 $ 50.000

12327 $ 50.000

12897 $ 50.000

15225 $ 50.000

16873 $ 50.000

17417 $ 50.000

19303 $ 5.000.000

19609 $ 50.000

20043 $ 100.000

20380 $ 100.000

24498 $ 100.000

Premio de: $ 250.000 — 26616 Sea Bisquit

27221 $ 100.000

Premio de $ 589.394 — 29271 Camarite

29318 $ 50.000

Premio de $ 50.000 — 29614 Héroe

30744 $ 50.000

31337 $ 100.000

32021 $ 50.000

32343 $ 100.000

35179 $ 50.000

35933 $ 50.000

35971 $ 50.000

36215 $ 100.000

39380 $ 50.000

40283 $ 1.000.000

40291 $ 50.000

42775 $ 50.000

Premio de $ 100.000 — 42873 Regador

44191 $ 50.000

45927 $ 50.000

46576 $ 100.000

46884 $ 50.000

47702 $ 50.000

FIN

PROXIMO SORTEO

9 de Octubre de 1955

50 Millones

$ 4.000 Entero y $ 200 Vigésimo

NOTAS OFICIALES: 1) LA TERMINACION LA DA EL NUMERO FAVORECIDO CON LOS 50.000.000 EL QUE NO COBRARA TERMINACION.— 2) LAS APROXIMACIONES NO COBRARAN CENTENA, PERO SI, EL PREMIO QUE OBTUVIEREN EN EL SORTEO.— 3) LOS PREMIOS SE PAGARAN SEGUN LA LISTA OFICIAL DESDE EL LUNES 12 DE SEPTIEMBRE HASTA EL 9 DE MARZO DE 1956 (180 DIAS), SIN MAS DESCUENTO QUE EL 2% A LOS PREMIOS DE ... O MAS, QUE CORRESPONDE AL VENDEDOR DEL BOLETO; SI EL VENDEDOR FUERE SUBAGENTE, DICHO 2% SE REPARTIRA POR MITADES ENTRE ESTE Y EL AGENTE GENERAL DE LA RESPECTIVA ZONA.— 4) NO SE ATENDERA RECLAMO ALGUNO POR SUSTRACCION, ADULTERACION DE BOLETO O ERRORES QUE APAREZCAN EN LAS PUBLICACIONES DE DIARIOS, REVISTAS Y TRANSMISIONES DE RADIOS.

FERNANDO UGARTE BUNSTER, JEFE DE CONTABILIDAD.

HERMAN CHADWICK VALDES, NOTARIO.

JAVIER COX LIRA, GERENTE.

Santiago, Bandera 24 — Piso 10.o — Teléfono 63214

Brasil hará debutar a su Selección "permanente"

En los partidos que sostendrá frente al equipo profesional chileno.— No se conocen los nombres de sus integrantes, quienes nunca han entrenado juntos.



EXPERIENCIA. —Y mucha es la que tiene Bauer, el eficiente zaguero del Sao Paulo, F. C., quien formará en la selección brasileña que se opondrá al conjunto profesional chileno.

RIO DE JANEIRO, (UP).— Chile y Brasil inaugurarán una nueva competencia internacional de fútbol, aquí, el 15 de septiembre, cuando sus selecciones nacionales se enfrenten en el Estadio Maracaná, en el primer partido por la "Copa O'Higgins".

El segundo partido se jugará en Sao Paulo el 20 de septiembre.

La copa fue establecida por sugerencia del directorio de la Confederación Brasileña de Deportes.

El reglamento especifica que la copa será disputada anualmente, en forma alternativa en cada país, y si cualquier país retiene la copa por tres años consecutivos, será retirada.

La competencia con Chile marca el comienzo de un activo programa internacional para la selección brasileña. Los matches por la "Copa Oswaldo Cruz" se jugarán contra la selección paraguaya, en noviembre.

Los directores de la Confederación piensan enviar la selección brasileña a Uruguay, en enero, para el Campeonato Sudamericano Extraordinario"; a México, en febrero, para el Campeonato Panamericano, y a una jira por Europa, en abril y mayo.

Los dos matches con Chile, de los cuales Brasil tiene que ganar por lo menos un partido y empatar otro para tomar posesión inicial de la copa, también, señalará la primera aparición de la nueva selección "permanente" de fútbol, de Brasil.

Los directores de la Confederación Brasileña de Deportes han tomado la decisión de poner en el campo para el primer partido con Chile, a un equipo que nunca se ha entrenado junto. Los nombres de los jugadores no se conocerán hasta tres días antes del primer juego.

El plan surge de la decisión tomada por el consejo técnico de fútbol de la Confederación, en contra de las prolongadas concentraciones en campos de



DIDI. —Delantero de Fluminense, de Río, insider del cuadro brasileño que enfrentará el jueves, en Maracaná, al seleccionado profesional de la Asociación Central de Fútbol de Santiago.

entrenamiento, y en favor del punto de vista de que Brasil debe preparar un equipo nacional básico que pueda ser llamado a la acción prácticamente en vísperas de los juegos internacionales sin interrumpir las actividades de los clubes individuales.

La introducción de este sistema frente a una selección chilena que se ha estado entrenando junta durante semanas, y que es lo suficientemente buena para terminar segunda, sólo después de Argentina en el último Campeonato Sudamericano, ha sido muy criticada en la prensa brasileña. Los defensores del movimiento dicen que la selección de Sao Paulo, con sólo una sesión de práctica, fue a Montevideo el mes pasado y derrotó dos veces a la selección uruguaya de Peñarol y Nacional, que es prácticamente la misma que la selección uruguaya, por un score idéntico, 1 a 0.

Se sabe que sólo 18 jugadores serán llamados para la selección brasileña. A pesar de que no ha habido anuncio oficial, se espera que el equipo que jugará contra Chile utilizará la defensa de la selección de Sao Paulo. En la línea de halfback, y en la línea delantera se utilizarán a jugadores de Río de Janeiro y Sao Paulo.

La prensa considera posible la alineación siguiente:

Guardavallas: Gilmar (de Corinthians de Sao Paulo).

Fullbacks: Paulinho (Vasco da Gama, de Río de Janeiro) y Mauro (Sao Paulo F. C.).

Halfbacks: Bauer (Sao Paulo F. C.), Roberto (Corinthians) y Alfredo (Sao Paulo F. C.).

Delanteros: Maurinho (Sao Paulo F. C.), Evaristo (Flamengo de Río de Janeiro), Humberto (Palmeiras, de Sao Paulo), Didi (Fluminense, de Río de Janeiro) y Escurinho (Fluminense).

Boxeo al Día

PELEA de "consolidación" llaman al encuentro que sostendrán mañana en Londres los pesos pesado Niño Valdés, de Cuba, y Don Cockell, de Gran Bretaña. Este último está clasificado cuarto en el ranking, y fue noqueado por Marciano en el noveno round, en el match que sostuvieron el 16 de mayo en San Francisco de California. Por su parte, Valdés fue derrotado por Archie Moore el 2 de mayo en Nevada, y descendió del primer puesto al séptimo, como consecuencia de aquel combate.

DESTACA en la cartelera pugilística mundial en la semana, el encuentro que sostendrán el ex campeón welter Tony de Marco y el destacado Chico Véjar. Aquél es favorito de 11 a 5, ya que lleva 12 triunfos consecutivos, incluyendo, además, un empate. Si gana Véjar que está en el séptimo lugar del ranking, su pelea de desquite con Carmen Basilio sería cancelada, y nuevamente Johnny Saxton tendría la oportunidad de disputar la corona. Chico Véjar ha ganado las siete peleas de este año. Demarco ha sostenido tres. En el primer match logró un empate con Jimmy Carter; después ganó el campeonato de los mediomedianos, al vencer a Saxton, y en el tercer match perdió con Carmen Basilio.

LAS PRINCIPALES peleas de esta semana en Estados Unidos son las siguientes: hoy, Nueva York, Isaac Logart con Al Wilson; en Nueva Orleans, Bobby Woods con Kil Centella; en El Paso, Ludwig Lightburn con Armando Muñiz. Mañana, en Londres, Niño Valdés con Don Cockell; en Hartford, Willie Pep con Jimmy Ithia; en Indianápolis, Virgil Akins con Harold Jones (Baby Face); en San José, California, Memo Diez con Tanny Campo, y en Miami, Harold Carter con Wayne Bethea. El miércoles, en Boston, Tony Demarco con Chico Véjar; el jueves, en Los Angeles, Ramón Tiscareno con Woody Winslow; en Portland, Johnny Saxton con Jos Shaw; el viernes, en Detroit, Frankie Riff con Loey Lopes; el sábado en Hollywood, Ralph Dupas con Mickey Northrup: en Tasoma, Dave Davey con Larry Watson.

PUGILISTAS del Club Panaloza, de Penco, vendrán a actuar en esta capital el sábado contra un equipo del Club Cía. de Electricidad. El programa será el siguiente: Raúl Agueyo con Efraín Zúñiga; Jorge Figueroa con Isauro Torres; Belarmino Morales con Mario Alcérreca; Luis Romero con Iván Loyola; Luis Mariángel con Amador Fernández; Arnoldo Henríquez con Carlos Alvarez; Héctor Machimán con Orlando Parra; Carlos Torrealba con José Palma, y Pedro Hormazábal con Rodolfo Nagano. Los nombrados en primer término con los penquistas.

LOS SIGUIENTES resultados se registraron en el festival entre aficionados de los clubes Tranviario, Cía. de Electricidad y México, efectuado en el local del último: Manuel Garcés empató con Juan González; Arturo Hevia perdió con Manuel Campos; Luis Mejías empató con Javier Castro; Miguel Albornoz empató con Carlos Toledo; Fernando Herrera perdió con Emilio Zbinder, y Octavio Gómez empató con Mario Alcérreca.



TRIUNFO ITALIANO.—El equipo de fútbol de Florencia venció por la cuenta mínima al Dinamo de Moscú en el partido internacional jugado en la ciudad italiana. Puede verse en la radiofoto de United Press, cuando el arquero soviético trata de golpear la pelota cuando un delantero italiano pretende tomarla de cabeza.

Naval juega el 18 con Colo Colo

El puntero del Regional de Concepción, campeón de 1954 se presentará en el Estadio Nacional ante los albos. Confirmada la venida de los cracks sureños.

Ha quedado concertado para el domingo 18, en el Estadio Nacional, el partido amistoso de fútbol entre los conjuntos de Colo Colo y Naval de Talcahuano, campeón penquista de 1954 y que en el momento ocupa el puesto de privilegio en el Torneo Regional de Concepción.

El cuadro sureño, quien desde hace tiempo que viene realizando una campaña magnífica frente a los mejores teams que han visitado Talcahuano y Concepción, es esperado el jueves venidero. Viene dispuesto a cumplir una buena performance ante los albos, a quienes ganó hace algún tiempo, en cancha neutral de Angol.

Los albos quieren tomarse el desquite a toda costa. Proyectan suplir las ausencias de Carrasco y Robledo, que integran el seleccionado profesional que viajó a Brasil, incluyendo a Caupolicán Peña y Manuel Muñoz, quienes se hallan en plena recuperación de sus condiciones.

Dijo la Prensa

"LA NACION"

"NO PODEMOS suponer —ni tampoco es el momento de hacerlo, en víspera de su partida— que la capacidad actual de nuestro fútbol profesional corresponda a la exhibición presenciada ayer. Sabemos que hay algo mejor, pero que se ha excluído por voluntad y opinión del seleccionador y entrenador, Luis Tirado. Esta performance hay que considerarla como falsa, porque sin duda que los hombres que vistieron la casaca roja rinden mucho más cuando lo hacen por su club. Eso nos consta. En todo caso, convengamos en que este cuadro profesional es inferior, sumamente inferior, al que actuó en el último Campeonato Sudamericano".

"LA SEGUNDA"

"SI EL EQUIPO chileno hubiera perdido ayer haciendo goles y jugando bien, habríamos quedado tranquilos. Desgraciadamente, y aunque muchos sostengan que no se esforzaron y que tendrán que mejorar en canchas brasileñas, hemos quedado pesimistas".

"CLARIN"

"EN CUANTO a la selección nacional, es muy aventurado adelantar un juicio sobre su capacidad. En un match en que "la orden" fue no arriesgar, ni buscar entreveros, el equipo chileno, lógicamente no rindió ni un cincuenta por ciento de lo que es capaz".

"LAS ULTIMAS NOTICIAS"

"EL CUADRO rojo jugó mal. La delantera estuvo ausente en el juego de conjunto y el trío central, como queriendo alejarse el uno del otro no coordinó. La inclusión de Fernández y Hormazábal hizo cambiar las cosas. En la defensa, Almeyda se vio superado en su propio terreno, donde resulta especialista, como es el caso del juego alto".

"3a. DE LA HORA"

"PERO no deja de quedar un saldo de amargor después de ver la expedición que irá a Brasil. Convenimos en la indulgencia, en la generosidad, en la flexibilidad mental para tomar este examen. Más nos habría gustado mucho, que dentro del clima blando con que jugaron nuestros representantes, se les hubiera visto algo —siquiera algo—, de brío o corazón para la lucha".

"EL DIARIO ILUSTRADO"

"DESALENTADORA en todo sentido, fue la única presentación, antes de viajar a Brasil, del conjunto seleccionado de la Asociación Central que ayer, ante una concurrencia que se sintió visiblemente engañada, perdió por dos goles a cero ante un conjunto integrado por los jugadores argentinos que militan en diversos clubes de la profesional".

"EL MERCURIO"

"NO PUEDE ser alentador el panorama para el conjunto chileno en sus compromisos en Brasil, luego de su performance de ayer. Pero, si este encuentro de práctica provocó protestas en el público, tampoco debe haber dejado satisfechos a los dirigentes del fútbol profesional. Habrá sí, que explicar que la política de realizar estos encuentros amistosos, o de prueba de capacidad, a escasas horas de la partida de la delegación, tienen que ser poco ardorosos".

Básquetbol

Esta noche continuará desarrollándose el campeonato de básquetbol para equipos juveniles de la división de honor de la Asociación Santiago en la cancha del Deportivo Famae. El programa es el siguiente: 20.30 horas Iberia con Pedro Montt y 21.30 horas Universidad Técnica con Famae. El jueves, a las mismas horas, Sirio con Unión Española y Palestino con Olea.

Esta misma noche se reiniciará la competencia para equipos de primera división en la cancha Universitaria donde jugarán YMCA con Audax Italiano; el jueves, YMCA con Montemar, dos equipos. El viernes en la cancha de Audax Italiano, jugarán Audax y Dávila Baeza con tres equipos empezando a las 20 horas. El curso de árbitros de básquetbol se iniciará el jueves a las 20 horas en el local de la Asociación Santiago, calle Santo Domingo 1878 y serán dirigidos por el jugador y profesor norteamericano Norman Sherman.

1er. PROVINCIAL ESTUDIANTIL DE VOLIBOL Y BASQUETBOL

San Antonio, Superior de Comercio y Sastrería puntean en el torneo.

Con gran entusiasmo se está realizando el Campeonato Provincial Estudiantil, de volibol y básquetbol, organizado por la Y. M. C. A., bajo el patrocinio del Ministerio de Educación y con la participación de numerosos planteles educacionales de la enseñanza media, en las categorías liceos fiscales, comerciales, industriales y particulares, en disputa del valioso trofeo "Dirección General de Deportes".

PUNTEROS.— En el primero de estos programas, San Antonio ha sido el mejor, llevando 4 puntos; entre los estudiantes de comercio, Instituto Superior de Comercio, con 6 puntos, y en los industriales, sastrería, que tiene ya 4 puntos.

Finalmente, en voleybol, Universidad Católica ha ganado a Liceo de Niñas N.o 2 y a Vida Sana, encabezando la tabla de resultados hasta el momento.

PROXIMOS PARTIDOS.— El programa continuará el próximo martes, en los gimnasios de la Y. M. C. A. y Universidad Católica, con los partidos de básquetbol de las series comerciales y particulares, entre los institutos Manuel Rodríguez y Toribio Medina, que jugarán a las 17 horas, y Escuela Italiana e Y. M. C. A., respectivamente, que lo harán a las 18 horas.

PUGILES DE MERITOS PELEAN MAÑANA EN LA CUARTA RUEDA

Continúa el campeonato de Santiago en el T. Imperial

Con diez peleas oficiales se cumplirá mañana por la noche en el Teatro Imperial la cuarta rueda del campeonato de boxeo de Santiago que organiza la Asociación Metropolitana de este deporte. La reunión de mañana debe alcanzar contornos interesantes, puesto que intervendrán varios elementos conocidos que constituyen una garantía para el público por su reconocida capacidad en nuestro medio como Miguel Cárcamo, Nebladín Muñoz, Manuel Palma, Carlos Merville, Angel Jadué, Orlando Parra y Carlos Zárate, todos ya avezados en estas competencias de selección. El programa completo que ha elaborado la comisión respectiva, consta de las siguientes peleas:

MOSCA.— Eugenio Baeza (Famae) con Angel Herrera (C. Atlético) y Jorge Silva (Yarur) con Alejo Carrasco (C. Hípico).

GALLO.— Manuel López (Tranviario) con Sergio Bustamante (Yarur).

PLUMA.— Manuel Palma (Tranviario) con Rubén Donoso (Cía. Electricidad), Luis Silva (Yarur) con Hernán Díaz (Cía. Electricidad) y Mario Aracena (Cía. Electricidad) con Manuel Vidal (Famae).

LIVIANO.— Rodolfo Riobot (Cía. Electricidad) con Carlos Muñoz (Propá), Alfredo Gornall (Iberia) con Luis Elgueta (U. Mutualista) y Manuel Peña (Famae) con Raúl Lara (Propa).

MEDIOMEDIANO LIGERO.— Nebladín Muñoz (Subestaciones) con José Aguirre (Yarur) y Carlos Merville (C. Hípico) con Miguel Cárcamo (Tranviario).

MEDIOMEDIANO.— Humberto Galdames (Cía. de Gas) con Juan Arrieta (Cía. Electricidad), Orlando Poblete (Tranviario) con Rubén Aracena (Cía. Electricidad), Carlos Alvarez (Cía. Electricidad) con Angel Jadué (C. Atlético).

MEDIANO.— Orlando Parra (Cía. Electricidad) con Pedro Díaz (Famae).

PESADO.— Carlos Zárate (Cía. de Gas) con Luis Lizana (C. Hípico).

El pesaje y examen médico tendrá lugar hoy a las 19.30 horas en la Asociación.

Por los barrios y comunas

EL PRIMER elenco del Atlético Caliche venció 1-0 al Deportivo Nacional, empató con el segundo 2-2, perdiendo con el tercero 2-0. El cuadro de honor del Caliche formó con Roberto Cura; Raúl González y Leonel Serrano; Alberto Martínez, Robinson Flores (capitán) y Carlos González; Gastón Núñez, Dante Pesce, Antonio Barjas, Taufik y Fernando Godoy. Gol de Gastón Núñez.

—oOo—

CON SUS dos equipos superiores venció el Quintín Vargas al Deportivo Lasalle: el primero por 9-2 y el segundo 4-3. El cuadro de honor de aquel formó con Navarrete; Valdenegro y Silva; Partal Carrasco y Barraza; Rodríguez, Barros, Miller, De la Cuadra y Latorre. Goles de Roberto Millar (5), Latorre (3) y De la Cuadra.

—oOo—

EL SELECCIONADO de fútbol de la Liga Municipal de Santiago sostendrá esta tarde un partido de práctica a fin de prepararse para el compromiso que deberá librar el domingo en Talagante frente al seleccionado de esa Municipalidad en disputa del trofeo Alcalde de Talagante. Aquél seleccionado tiene proyectada una jira a Antofagasta y a otras localidades del norte grande.

—oOo—

SE INICIO el campeonato infantil de la Fundación Deportiva Infantil de Chile en las canchas del Estadio Nacional en cuya competencia intervienen diez equipos de esta capital. En la primera fecha, B Mayor Estudiantes venció 1-0 al República de Brasil; A Mayor, República de Brasil ganó 4-0 a Estudiantes. El cuadro ganador del Brasil formó con Zúñiga; Vidal y Barros; Muzard, Donoso y Guarelló; Alcérreca, Prev Ricachard, Mocoçaín y G[illegible]úa.

ARMADA DE CHILE
ESCUELA NAVAL ARTURO PRAT
PROPUESTA PUBLICA N.o 123

Llámase la atención al comercio para presentarse a propuesta pública por:

6 Botes de doble bancada, de 12 remos, en condiciones de ser aparejados con aparejo latino, en madera de 1a. calidad, de las siguientes medidas:
Eslora: 30 pies (9,14 metros);
Manga: 8 pies (2,44 metros);
Puntal: 2 pies, 8 pulgadas (0,81 metro).
60 Remos de fresno, de 12 pies.
48 Remos de fresno, de 14 pies.

Bases, pueden solicitarse directamente a la Escuela Naval "Arturo Prat", Sección Adquisiciones, Casilla 23-V, Valparaíso.

Fecha de apertura: Jueves 29 de septiembre, a las 16 horas.

EL DIRECTOR

EXTRACTO SOLICITUD ALZA DE TARIFAS

La Caja de Crédito y Fomento Minero, concesionaria del Ferrocarril de Carrizal a Cerro Blanco, solicita autorización del Supremo Gobierno, para alzar las tarifas del Ferrocarril en la forma indicada en la solicitud respectiva, publicada íntegra en el "Diario Oficial" N.o 23.238, de 2 de septiembre de 1955.

Se hace la presente publicación, en cumplimiento de lo dispuesto por la Ley General de Ferrocarriles, a fin de que, los afectados formulen ante este Departamento de Transporte Ferroviario a mi cargo, en un plazo de 30 días, las observaciones u oposiciones que procedan.

SANTIAGO, 5 de septiembre de 1955.

GUILLERMO GIESEN DAVIS,
Director del Departamento de Transporte Ferroviario del Ministerio de Economía.

EJERCITO DE CHILE
DIRECCION DE INGENIERIA MILITAR
DEPARTAMENTO DE OBRAS MILITARES

PROPUESTAS PUBLICAS

Pídense propuestas públicas por suministro y armado de Galpones de Estructura Metálica prefabricada del Destacamento Blindado N.o 1, IQUIQUE.

Las propuestas se abrirán el 10 de octubre de 1955, a las 16 horas, en la oficina del Jefe del Departamento de Obras Militares.

Bases y antecedentes en el Ministerio de Defensa Nacional, 8.o piso (Secretaría del Departamento de Obras Militares).

EL JEFE DEL DEPARTAMENTO

Compañía de Consumidores de Gas de Santiago
ENTREGA DE TITULOS Y PAGO DE FRACCIONES DE ACCION

Se avisa a los señores accionistas que se encuentran a su disposición en las oficinas de la Compañía, calle Santo Domingo N.o 1061, los títulos correspondientes a la capitalización de la cantidad de $ 22.916.650.—, proveniente de fondos de reserva. Esta capitalización fue acordada por el Directorio en conformidad a las resoluciones adoptadas por la Junta General Extraordinaria de Accionistas celebrada el 30 de noviembre de 1954, las que fueron aprobadas por Decreto Supremo N.o 2368, de 13 de abril de 1955.

Con cargo a esta capitalización, se entregará una acción libre de pago por cada doce de las que los señores accionistas poseían el 27 de junio último.

Se avisa, asimismo, a los señores accionistas, que se encuentran a su disposición, en las oficinas de la Compañía, las sumas correspondientes a las fracciones de acción resultantes de la capitalización de parte de las utilidades del año 1954, acordada por la Junta General Ordinaria de Accionistas celebrada el 27 de enero de 1955, y de la capitalización de la parte de los fondos de reservas que se anuncia por el presente aviso.

Se entregará, también, a los señores accionistas el dinero que les corresponde por concepto de diferencias a su favor, sobre el impuesto a la renta de segunda categoría que se aplicó al dividendo de $ 4.88 por acción, acordado por la Junta General Ordinaria de Accionistas celebrada el 27 de enero de 1955.

Santiago, 11 de septiembre de 1955.

EL GERENTE

Comerciales

ACTIVIDADES BURSATILES

Información proporcionada por TANNER Y CIA.— Bandera 52 — Oficina 106 — Santiago

Bastante actividad se observó en el movimiento bursátil de ayer, primer día de la semana; el mercado abrió activo y con bastante firmeza en los precios, observándose mejoría en los precios de casi todos los valores. En la rueda de la tarde declinó el movimiento y se notó debilidad en las transacciones y en los precios, sin afectar esta declinación las mejorías obtenidas en la primera rueda. Entre las alzas más importantes mencionamos las obtenidas en Banco de Chile, que mejoran 80 puntos; en acciones, Oruro, que ganan 300 puntos; Tamaya, que mejora 120 puntos; Laguna Blanca, 200 puntos; Viña La Rosa, 30 puntos; Bima, 24 puntos; Papeles y Cartones, 70 puntos; Renta Urbana, 20 puntos, y Tabacos, 40 puntos.

El mercado en salitreras estuvo irregular, perdiendo puntos las acciones Anglo Lautaro, y obteniendo mejorías las salitreras Iquique y las Tarapacá. Los debentures de esta última compañía bajaron 20 puntos.

El oro volvió a descender en sus precios, quedando al cierre la cotización de $ 15.700 la moneda de $ 100, o sea, con pérdida de 300 puntos con respecto al cierre del viernes último.

Se observó también declinación de los precios de casi todas las acciones metalúrgicas, salvo la única mejoría que se observa en las acciones de Mecánica Industrial.

En bonos se observa actividad vendedora, notándose un regular volumen de transacciones en pesos nominales.

Los principales conformes se registran en los siguientes valores: Banco de Chile, en bancarias; Aucanquilcha, Minera Bellavista, Disputadas y Tamaya, en las mineras; Tierra del Fuego, en ganaderas y agrícolas; Salitrera Iquique, en las salitreras; Tejidos Caupolicán, Chiteco, Rayonhil, Sederías Viña y Tejidos El Salto, en las textiles; Cemento El Melón, Cristalerías, Compañía Industrial, Electricidad Industrial, Fertilizantes, Muelles Población Vergara, Pesquera Iquique, Pizarreño y Vapores, en las industriales, y Enlozados, Envases y Madeco, en las metalúrgicas.

El total de oro físico vendido fue de $ 154.200. El total en bonos fue de 8.717.200 pesos nominales, y el total en acciones fue de 1.847.038 acciones transadas.

SOCIEDADES QUE REPARTIRAN DIVIDENDOS PROXIMAMENTE		
GANADERA CISNES (Banco de Londres), septiembre 14	$ 20.50	Neto
MADEMSA (Banco Chile), septiembre 15	2.—	"
ELEC. INDUSTRIAL (Banco Chile), septiembre 20	1.23	"
CERVECERIAS (sus oficinas), septiembre 20	14.76	"
VOLCAN (sus oficinas), septiembre 22	3.—	"
MADECO (Banco Chile), septiembre 23	3.—	"
LOZAS DE PENCO (Banco Español), septiembre 24	1.64	"
TIERRA DEL FUEGO (sus oficinas), septiembre 30	14.76	"
ASTILLEROS HABAS (Banco Edwards), septiembre 28 ..	4.10	"
PESQUERA IQUIQUE (sus oficinas), octubre 10	0.91	"
ORURO (Agustinas 1360), septiembre 30	US$ 0.82	"

CIERRE DE AYER

ORO FISICO: 15.700 v.
DOLARES COND.: 735 t.
DOLARES O. I. C.: 735 t.
LIBRAS PESQUERAS: 2.065 t.

BONOS: Deuda Interna, 7-1 84 c; Garantía, 7-1 84 c, Pavimentación, 7-1 84 c; Mun. Santiago, 8-1 54 t; Caja 6 3|4, 46 t; Hip. Chile, 6-1 42 t; Hip. Chile, 10-6 75 c; Hip. Valparaíso, 6-1 41 1|2 tV; Banco del Estado, 10-6 75 c; Debentures Tarapacá, 640 t.

BANCARIAS: Crédito, 240 t; Chile 2.150 t; Edwards, 300 n; Español 490 t; Hipotecario, 870 t; Israelita, 200 t; Italiano, 200 t; Osorno, 320 t; Sud Americano, 430 t; Talca, 340 n.

MINERAS: Andacollo, 12 t; Aucanquilcha, 250 tp; Bellavista, 58 cp; Carmen, 4 1|2 t; Cerro Grande, 97 cp; Condoriaco, 23 t; Chañaral, 18 t; Delirio de Punitaqui, 950 tp; Disputadas, 700 t; Espinos, 55 c; Huanillos, 70 c; Lota, 450 vm; Manganesos, 1.00 c; Merceditas, 30 v; Oruro, 1.550 tp; Punta de Lobos, 137 t; Schwager, 1.037 cp; Tamaya, 1.270 vm; Tocopilla, 1.600 n; Totoral, 70 v.

AGRICOLAS Y GANADERAS: Aysen, 3.200 c; Carampangue, 80 v; Budi, 450 c; Cisnes, 1.200 n; Colcura, 440 t; Copihue, 148 n; Gente Grande, 1.100 n; Laguna Blanca, 2.300 t; Rupanco, 1.600 n; Sofruco, 158 n; Tierra del Fuego, 1.400 t; Viña Concha y Toro, 180 tp; Viña La Rosa, 180 c.

SALITRERAS: Anglo Lautaro C, 890 tp; Iquique, 675 tp; Tarapacá, 665 tp.

TEXTILES: Caupolicán, 88 cp; Chatex, 145 n; Chiteco, 130 tp; Divesa, 33 t; Fiap, 88 tV; Paños de Bellavista, 160 c; Paños de Concepción, 80 tp; Paños de Tomé, 145 t; Rayonhil, 86 tp; Sederías Viña, 59 tp; Sedylan, 190 tp; Sumar, 380 c; Tejidos El Salto, 65 tp; Textil Maipo, 350 c; Textil Progreso, 80 tp; Textil Viña, 120 tV; Vestex, 53 tm; Yarur, 780 t.

INDUSTRIALES Y VARIAS: Agencias Graham, 170 n; Arrocera Ega, 62 tp; Bima, 464 tp; Cemento Melón, 685 tp; Cervecerías, 670 t; Cintolesi, 45 c; Club de Golf, 145.000 n; Club Hípico, 900.000 n; Club de Polo, 42.000 n; Codina, 570 tp; Cola 160 tp; Compañía Industrial, 205 tp; Colorantes, 300 c; Copec, 75 tp; Corchera, 135 n; Cristalerías, 100 tp; Electromat, 50 t; Electricidad Industrial, 78 n; Farmo Química, 290 c; Feria Agrícola de Talca, 100 cp; Fertilizantes, 105 tp; Fósforos, 122 n; Gas de Santiago, 43 1|2 c; Habitaciones Matucana, 17 n; Hucke Hermanos, 260 n; Implatex, 320 c; Industrias Varias, 270 t; Insa, 630 t; Interamericana, 90 cp; Interoceánica, 230 tp; La Rural, 320 n; Lozas de Penco, 140 X/D t; Lucchetti, 113 cp; Molino El Globo, 127 cp; Molino Koster, 180 c; Molino Pérez C., 190 c; Molino San Cristóbal, 103 1|2 nX/D; Muelles Población Vergara, 157 t; Papeles y Cartones, 885 cp; Perlina, 92 tV; Pesquera Iquique, 58 tp; Pizarreño, 96 tm; Polpaico, 410 tp; Refractarios ota, 145 tp; Refinería de Viña, 430 n; Renta Urbana, 490 tp; Saavedra Benard, 550 t; Sanitas, 210 vp; Sogeco X/E 180 c; Sonavela, 110 vp; Sporting Club, 420.000 t; Tabacos, 240 cp; Tattersall, 490 tp; Teléfonos, 320 n; Termas de Panimávida, 50 n; Universo, 84 tp; Vapores, 800 t; Vidrios Planos, 390 t; Volcán, 165 n.

METALURGICAS: Astilleros Habas, 230 tp; Cic, 315 cp; Cobre Cerrillos, 185 t; Electro Metalúrgica, 105 tm; Enlozados, 165 tp; Envases, 129 tp; ndac, 115 vm; Indesa, 85 tp; Madeco, 175 tm; Mademsa, 135 tp; Mecánica Industrial, 135 tp; Socometal, 170 t.

SEGUROS: Ch. Cons. Grales., 560 n; Marítima, 130 n.

FERIA "SANTA ROSA"
DE LA SOCIEDAD "EL TATTERSALL"

(Transacciones verificadas en remate del 12 de septiembre de 1955)

OVEJUNOS

LECHONES:		
60 a	$ 5.880,	Colina.
50 a	5.100,	Colina.
50 a	5.120,	Colina.
80 a	5.020,	Montenegro.
80 a	5.020,	Montenegro.
60 a	4.900,	Colina.
40 a	4.920,	Los Vilos.
23 a	4.760,	Casablanca.
50 a	4.720,	Melipilla.
91 a	4.820,	Montenegro.
100 a	4.560,	Leyda.
50 a	4.580,	Melipilla.
40 a	4.540,	Melipilla.
132 a	4.080,	Zapallar.
50 a	3.900,	Melipilla.
42 a	3.900,	Huechún.
65 a	3.980,	Rungue.
60 a	3.960,	Rungue.
50 a	3.820,	Polpaico.
130 a	3.800,	La Ligua.
80 a	3.920,	Melipilla.
60 a	3.720,	Rungue.
50 a	3.720,	Polpaico.
95 a	3.720,	Melipilla.
80 a	3.660,	Casablanca.
65 a	3.680,	Rungue.
40 a	3.580,	Melipilla.
76 a	3.620,	Polpaico.
90 a	3.680,	Chacabuco.
55 a	3.600,	Melipilla.
78 a	3.380,	Las Bateas.
98 a	3.420,	Polpaico.
70 a	3.360,	Rungue.
70 a	3.480,	Rungue.
62 a	3.280,	Las Bateas.
76 a	3.260,	Polpaico.
55 a	3.200,	Melipilla.
85 a	3.180,	La Ligua.
80 a	3.160,	Chacabuco.
100 a	3.120,	Polpaico.
100 a	3.220,	Polpaico.
16 a	3.100,	Melipilla.
75 a	3.060,	Polpaico.
CORDEROS:		
76 a	$ 4.020,	Hualañé.
73 a	3.400,	Los Vilos.
12 a	3.040,	Casablanca.
CAPONES:		
29 a	$ 5.580,	Los Vilos.
OVEJAS:		
44 a	$ 4.540,	Casablanca.
45 a	4.480,	Casablanca.
70 a	3.380,	Montenegro.
32 a	3.120,	Casablanca.
85 a	2.740,	Pichilemu.
125 a	2.060,	Lolleo.

INTENDENCIA DE SANTIAGO

Expropiación de terrenos para la ejecución de las obras de agua potable de Santiago, nuevo acueducto Las Vizcachas.

LOTE	PROPIETARIO	SUPERFICIE	VALOR
1.—	León Margulis	3.134.50 m2.	$ 4.018.305
2.—	Luis Ramírez	1.157.60	1.522.721

Para reclamar judicialmente de este avalúo hay un plazo de 20 días contados desde la última publicación.

GUSTAVO LUCO R.
INTENDENTE DE STGO.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS
DIRECCION DE VIALIDAD — CHILE

COTIZACIONES DE PRECIOS
12|955

Solicítanse cotizaciones de precios por Motoniveladoras.

Bases y mayores antecedentes en el Departamento de Maquinarias y Adquisiciones.

Las cotizaciones, características y condiciones de pago deberán presentarse, en sobre cerrado, en la Secretaría General de la Dirección de Vialidad, Morandé 71, 2.o piso, oficina 10, el día 15 de octubre, a las 12 horas.

EL DIRECTOR DE VIALIDAD

SERVICIO NACIONAL DE SALUD

POSTERGACION REMATE DE TERRENOS EN EL FUNDO LO VALLEDOR

El remate de terrenos en el fundo Lo Valledor, de la H. Junta de Beneficencia de Santiago, anunciado para el día 14 de septiembre, a las 11 horas, ha sido postergado y se llevará a efecto el día 29 de septiembre a la misma hora, en Mac Iver N.o 541, primer piso, Oficina del señor Tesorero General de la Salud, sobre las mismas bases que se han estado anunciando.

DIRECTOR GENERAL DE SALUD

CEMENTERIO GENERAL

Se advierte al público interesado, que los nichos situados en Pabellones y Galerías que más abajo se indican, y que a la fecha están vencidos y que no fueren renovados dentro de los 10 días siguientes al primero de ésta publicación, serán desocupados y sepultados en fosa común, sin mayor responsabilidad para el establecimiento, de acuerdo con lo dispuesto en el Art. 16 del Reglamento General de Cementerios (decreto 421, del 14 de abril de 1932):

PABELLON 1.— 1318, Carmela Lovely R.; 1352, Constanza Redher; 1556, Lilián Pino S.; 1567, Adriana Clubey F.

PABELLON 4.— 1202, Lilián Bravo Z.

PABELLON 7.— 2605, Ernesto Fuentes G.

PABELLON 8.— 2886, Zoila Rivera I.; 2887, Domingo Cáceres M.; 2987, Ramón Rodríguez; 3023, Gustavo Vargas S.; 3166, Manuela Caro A.; 3315, Enrique Orrego; 3471, Julio Berti F.; 3482, Juan Sotomayor S.; 3486, Ismaela Navarro G.

PABELLON 9.— 4129, Demófila Jara Q.

PABELLON 10.— 3697, Elena Rubio M.; 3699, Carmela Cornejo C.; 4108, Clotilde Fernández N.; 4111, Alberto Ramírez S.; 4103, Clementina Vivanco S.

PABELLON 11.— 4921, Clotilde Pérez M.; 5114, Margarita Urzúa C.

PABELLON 12.— 5250, Eliecer Rubilar M.; 5608, Inés Cerda V.

PABELLON 13.— 6039, Fidelisa Poblete Z.; 6149, Rosa Lagos N.; 6380, José F. de la Cuadra S.

PABELLON 14.— 461, Inés Lobos H.

PABELLON 15.— 724, Rosa González.

PABELLON 16.— 1457, Enrique García C.; 1515, María Poblete P.; 1685, Herminia Soto R.; 1718, Carmen Guzmán M.; 1761, Felicinda Albornoz Q.; 1769, Dagoberto Albarrán V.; 1837, Amelia Epple P.; 1916, Elsa Sepúlveda O.; 1921, Fernando Bustamante V.; 2005, José Varas V.; 2010, Catalina Prado G.

RECOLETA.— 153, Juan Carnino A.; 181, Pablo Marimkovic G.; 275, Rebeca Varas M.; 721, Mercedes Parada V.; 804, Pablo Roca C.; 1509, Miguel González G.; 1512, Arturo Eckhott P.; 1569, Carlos Ugarte G.; 1592, Hernán A. Escobar; 1660, Sara Maruri N.; 1704, Juana Salazar T.; 1861, Amanda Canales J.; 1876, Pablo Melero S.; 1879, Víctor M. Olivares; 1961, Laurencio Albornoz P.; 2544, Alejandro Torres G.; 2580, Elvira Retamales S.; 2593, Claudina Müller F.; 2637, Cricila Vega S.; 2649, Juan San Martín M.; 2700, Armando Aravena B.

GALERIA 3.— 2679, Fernando Barrios A.

GALERIA 4.— 3458, Carlos Urzúa B.; 3984, Mercedes Rojas O.; 4024, Mercedes Arias P.; 4028, Ernesto Rojas M.; 4048, Guillermo Jiménez D.; 4068, Albina Valenzuela M.

GALERIA 5.— 4314, Mercedes Lafou A.; 4459, José Curra G.; 4688, Carlos Lacourt E.

GALERIA 7.— 7385, Eloísa Cuevas M.; 7505, Aída Barría M.; 7556, María Fernández E.; 7764, Clotilde Gutiérrez M.

GALERIA 8.— 8083, Fresia Jauré B.; 9474, Juan Knockaert M.; 9684, Silvia E. Venegas V.; 9837, Blanca Salas F.; 9969, Hortensia Deudarien S.; 10018, Blanca Salinas R.; 10114, Luis Retamal A.; 10468, Berta Chávez G.; 10531 Gabriel Marchant M.; 10994, Alfredo Arriagada A.; 11066, Juan de la Cruz Canales; 11078, César Soto A.; 11165, Florinda Olivo; 11205, Carmen Quintanilla P.; 11210, Fermina Pedrero O.; 11297, Julia Bustos A.; 11342, Guillermo Díaz de la Vega G.; 11405, Lucía Valenzuela B.; 11558, Etelvina Espínola A.; 11913, Orlando Zamorano C.

GALERIA 9.— 13209, Carlos Lacanías G.; 13241, Berta Díaz S.; 13294, Luis J. Caballero P.; 13337, Juana Santibáñez; 13378, Humberto Vargas P.

GALERIA 10.— 107, Miguel Soriano H.; 203, Arturo Márquez I.; 268, Ana Martínez P.; 291, María Rivera R.; 299, Elsa Collao M.; 307, Domitila Villaseca C.; 371, Sabina Negrete N.; 403, Angela Silva I.; 419, Roberto Arroyo C.; 443, Mercedes Méndez S.; 547, Yolanda Espinoza T.; 555, Moisés González C.; 2251, José Rebolledo O.; 3911, Emilio Deneken M.

GALERIA 13.— 3, Marta Soto Z.; 7, Elena Núñez N.; 89 Valentín Rayo C.; 109, Olga Ureta S.; 113, Wilfredo Valdebenito; 119, Carmela Valdés P.; 129, Carlos Ciudad F.; 133, María Carvajal R.; 140, Fidel Carreño C.; 164, Rosa Dotte M.; 193, Víctor Cáceres S.; 205, Manuel Sepúlveda C.; 213, Juan Pinto H.; 237, Héctor Arellano G.; 241, María Palma N.; 245, Rufo Carvajal M.; 252, Rita Jorquera S.; 257, María Araneda L.; 260, Marta Torrealba M.; 265, Dolores Bernet; 284, Alamiro Caballero C.; 307, Ana R. Córdova; 310, Luis Pérez M.; 326, Sabina Muñoz O.; 329, Miguel Cornejo M.; 334, Juana Reyes B.; 337, Carlos Rojas R.; 369, Domingo Vergara S.; 385, Rosa Zúñiga M.; 401, Blanca Marchant T.

CAPILLA 25, PARVULOS.— 1639, María Cifuentes P.; 1653, Cecilia Quiroz D.; 1663, María Pérez R.; 1692, Judith Albornoz M.; 1696, Georgina Rossi R.; 1701, un feto.

CAPILLA 26, PARVULOS.— 2009, Silvia D. Jiménez N.; 2013, Ana M. González; 2020, María C. Venegas O.; 2058, Inés Góngora del C.; 2065, Ulises Alvarez S.; 2101, Alicia Molina V.

CAPILLA 27, PARVULOS.— 2201, Eduardo Herrera Y.; 2207, Beatriz Carrasco; 2219, Jorge Zamora A.; 2220, Bernarda Saldaño M.; 2227, Luisa Ardiles C.; 2248, N. N. Krause Schwartmsky; 2274, Carmela Valencia; 2276, Alicia Ferres O.; 2276, Fernando Ferres O.; 2278, Orieta Arzola U.; 2279, Graciela Tapia L.; 2281, Mario Rodríguez T.; 2289, Pedro Parrao M.; 2318, Erica Valencia C.; 2340, Sara Oviedo D.; 2348, Adolfo Aros H.; 2349, Ricardo Sepúlveda S.; 2350, Adolfo Garrido; 2358, Rosa Herrera M.; 2369, Roberto Cortés M.; 2379, Marta Pérez P.; 2380, Luz Acuña D.

CAPILLA 28, PARVULOS.— 2388, Arturo Frutos L.; 2390, Mario Charpentier V.; 2400, Edmundo Cubillos D.; 2437, María Vergara C.; 2439, Laura Hidalgo R.; 2459, N. N.; 2488, Edith del C. Muñoz; 2489, Fernando Saravia; 2490, María Dasque C.; 2508, Lucía Castro J.; 2519, María Miranda G.; 2530, Orlando Rodríguez A.; 2549, Jorge Pozo F.; 2557, Jovino Guzmán H.

CAPILLA 29, PARVULOS.— 2580, N. N. Cifuentes M.; 2601, Zoila Ríos; 2608, Florinda Muñoz; 2629, Mario Marambio M.; 2639, Oscar Cerda M.; 2640, Sergio Armendaris M.; 2658, María Garrido M.; 2659, N. N. Alfaro Jara; 2680, un feto femenino; 2698, un feto femenino; 2719, N. N. Nardocci Figueroa; 2720, Nelly Peña P.; 2736, N. N. Orien Rojas; 2739, Teresa Chandía; 2740, Claudio García A.

CAPILLA 30, PARVULOS.— 3271, Myriam Cruz R.; 3273, Marta Benavides; 3281, José Araya V.; 3283, Ximena Farías; 3292, Iris Rodríguez T.; 3317, Julio Aróstegui A.; 3324, Lorenza Cimiel E.; 3331, Edita Grez M.

CAPILLA 33, PARVULOS.— 2770, José Ruiz de Gamboa A.; 2827, Rosa Lillo G.; 2841, Ellen Cintolesi G.; 2866, Casimiro Calmels C.; 2870, Alma Espinoza; 2879, N. Roberts Cárdenas; 2897, Carlos Olivares G.; 2900, Ana M. Stagno L.

CAPILLA 35, PARVULOS.— 3346, Otilia Flores G.; 3355, Jorge Maldonado F.; 3368, Raúl Acuña C.; 3371, nacido muerto; 3398, un feto masculino.

CAPILLA 36, PARVULOS.— 3432, Samuel Aguilera W.; 3433, Jaime Troncoso M.; 3439, N. N. Lackington; 3459, Aquiles Mancilla P.; 3466, Lía Ortiz N.

CAPILLA 37, PARVULOS.— 3475, Guillermo Soto G.; 3493, Napoleón A. Chávez; 3505, Eliana Santibáñez O.; 3518, María Díaz O.

CAPILLA 38, PARVULOS.— 3544, Arturo Pacheco S.

CAPILLA 40, PARVULOS.— 3615, María Garrido S.

CAPILLA 41, PARVULOS.— 3634, Fernando Sánchez G.; 3638, Amelia Rebolledo; 3654, Jorge González G.; 3673, Rosa Héctor Morales D.; 3680, Ramón Castro S.; 3681, Rosa Silva E.; 3682, Gonzalo Pantoja Z.; 3692, Hugo Herrera G.

CAPILLA 42, PARVULOS.— 1919, José Gálvez B.; 1920, Sergio Olivares A.; 1929, Cecilia Hebrzt C.; 1930, N. N. Acevedo Marchant; 1939, Eduardo Parra A.; 1975, Patricia Mellado L.; 1992, Alexis Figueroa H.; 1996, Luisa Rojas M.

NOTA.— Se comunica a los interesados de los siguientes nichos adultos, ubicados en el Muro Oriente, Piedra Arco, Recoleta, que deberán presentarse a la Oficina de Informaciones y Despachos del Establecimiento, para conocer la ubicación que tendrán los restos que los ocupan, por necesario ensanche de la puerta Arco, de Recoleta.

NICHOS ADULTOS.— 777, Paulina Díaz R.; 778, Sofía Gil W.; 780, Mercedes Garrido V.; 782, Sara Barrera D.; 784, Melania Reyes U.; 789, Julia Farías V.; 791, Mercedes Cartes; 951, Polidoro Fuentes M.; 956, Luis Lagos; 957, Juan Hidalgo; 958, Benedicto Vargas V.

NOTA.— En conformidad al decreto-ley N.o 421, del 14 de abril de 1932, ésta publicación se hace durante los diez **primeros días de cada mes** (desde el 8 hasta el 18), y en un sólo diario.

EL ADMINISTRADOR

SANTIAGO, 7 de septiembre de 1955.

ENTREVISTAS HIPICAS.—

A Segundo Allende, jinete consagrado en el Chile, no le gusta correr en el Club Hípico

Obtuvo 29 victorias en 8 meses de actuación en Bogotá.— Cerca de 30 desde que regresó a Santiago.— No tiene intenciones de salir de nuevo al extranjero

ALREDEDOR DE 30 carreras lleva ganadas Segundo Allende, desde que volvió de Bogotá, Colombia, hace poco más de tres meses, incluyendo clásicos con Chacay, Cipillón, Rosante y San Remo. Allende es uno de los mejores jinetes chilenos de nuestros días —pesa 43 kilos— y comenzó sus actuaciones en la cancha en 1952, logrando su primer triunfo con el caballo Bromuro en la pista del Hipódromo Chile, que es su predilecta. Allende es reacio a correr en el Club Hípico.

—Nunca he podido explicarme por qué no me gusta correr en la pista central, pero cuando he ido, he ganado... En Viña he actuado sólo una vez... Así como a Leguisamo no le gusta correr en el Hipódromo de Evan Perón, a mí no me agrada hacerlo en el Club Hípico, eso es todo... —dice con resolución. Sin embargo, este verano, pienso actuar más a menudo en el Club Hípico y me verán ganar —señala con mucho optimismo el diminuto látigo.

Allende, en la actualidad no es hombre de grandes dividendos. El público lo sigue con mucha fe, pero en sus comienzos, registró algunos de proporciones como aquel que dio con Portalera: más de seiscientos pesos por boleto.

—oOo—

—NACI EN Valparaíso, para ser más exacto, en Viña del Mar. Vine de 16 años a Santiago y me incorporé al corral de Carlos Quezada. Allí aprendí a conducir caballos de carrera. Me enseñó Mario Quezada, que ahora está en Colombia. Parece que no salí muy duro de cabeza, pues a los tres años de tener patente de empleado, me dieron la de jinete. Al correr por tercera vez en público gané mi primera carrera con el ejemplar que ya les revelé.

—oOo—

SEGUNDO ALLENDE es casado. Padre de un hermoso niño que tiene un año de edad. Y fuera de la pista, no tiene otra afición que el fútbol. No lo juega, pero le gusta mirarlo... —Es más cómodo —explica. Cuando alguien le pregunta el secreto de sus frecuentes triunfos en la pista, dice sin falsa modestia: —Pura suerte... Claro es que uno pone algo también y de ahí que las cosas resulten más o menos bien...

A pesar de que Segundo Allende es un profesional consagrado, nunca deja de ir a la cancha. —Estoy todos los días al pie del cañón. Tal vez por eso, me dan buenas montas y siempre estoy ganando... Dios quiera que la suerte me siga acompañando...

Entre sus colegas actualmente en Chile, estima muy buenos a Enrique Araya, Ojeda, H. Galaz, Alquinta, Montoya, Alvarez y otros, cuyo snombres no recuerda en este momento...

Actualmente está corriendo de preferencia a Juan Suárez y L. A. Orellana, pero en general se reserva libertad para elegir sus montas. —Normalmente, mi secretario, el "Willy", me elige los caballos cuando en una carrera se me presenta más de una oportunidad... Es para mí el mejor "secretario"...

—oOo—

SU AVENTURA EN COLOMBIA.— Segundo Allende, en el curso de una conversación que sostuvo con el redactor de LA NACION, recordó sus actuaciones en Colombia. —Estuve ocho meses en el Hipódromo de Techo. Gané veintinueve carreras y ya estaba dando alcance al puntero, cuando un desgraciado incidente, me provocó la suspensión que determinó mi regreso a Chile.

—¿Cuál fue la causa exacta de la suspensión?

—Un "estrellón"... Creo que se me pasó la mano, pero ustedes saben que a mí me gusta defender las carreras... Bueno, es un asunto que ya olvidé... Gané dinero lo pasé bien y ¿qué más puedo pedir?...

—¿Volvería a Colombia?

—Por el momento, no me atrae la idea, pero más adelante a lo mejor cambio de opinión... Ahora, estoy muy bien aquí, ¿para qué arriesgar, entonces? La verdad es que después de haber regresado a Chile, Allende recibió una nueva invitación para volver a Techo y no la aceptó.

—oOo—

MIENTRAS TANTO, Allende, que parece muy feliz de su actual situación, no tiene ningún plan específico para el futuro. —Quiero seguir en Chile, y especialmente en el Hipódromo de La Palma, donde, como ustedes podrán ver, actúo con suerte... Gano lo suficiente para mantenerme con mi familia y a menos que tenga muy buenas proposiciones, Chile será mi definitiva residencia —termina expresándonos este simático muchacho que domingo a domingo sabe defender con habilidad y audacia los dineros que encomienda la afición a sus aptitudes de efectivo látigo.



UN BUEN ACIERTO.— En un parrafito a una columna, un poco perdido en nuestra página hípica del sábado último, Segundo Allende dio para los lectores de LA NACION los nombres de los dos caballos que más confianza le inspiraban entre sus montas del domingo: Arcaneo y Capitán. Los dos ganaron... En el grabado, cuenta al redactor de este diario algo de su vida.

7 PERSONAS EMPATARON A 15 PUNTOS ULTIMO CONCURSO DE PRONOSTICOS

Damos a continuación el siguiente boletín oficial con el resultado del último Concurso de Pronósticos:

Primer premio, boleta Serie E., N.o 36323, con 15 puntos	. . .	$ 16.192
Primer premio, boleta Serie E., N.o 36324, con 15 puntos	. . .	16.191
Primer premio, boleta Serie E., N.o 38713, con 15 puntos	. . .	16.191
Primer premio, boleta Serie E., N.o 39860, con 15 puntos	. . .	16.191
Primer premio, boleta Serie E., N.o 40906, con 15 puntos	. . .	16.191
Primer premio, boleta Serie E., N.o 41327, con 15 puntos	. . .	16.191
Primer premio, boleta Serie E., N.o 41723, con 15 puntos	. . .	16.191

PREMIOS DE CONSUELO

Una entrada a Paddock por tres meses, boletas N.os 35366 y 37725.

Un almuerzo para cuatro personas, boleta N.o 38408.

Un limpiado al seco Mont-Blanc, Moneda 1130, boleta N.o 40587.

Una entrada a Paddock para el domingo 18 de septiembre, las boletas terminadas en 323, 324, 713, 860, 906, 327 y 723.

Dos boletas gratuitas para el domingo 18 de septiembre, las boletas terminadas en 23.

La boleta N.o 36323 fue vendida en la Sucursal San Pablo, y acertó:

Segunda Carrera, Pagaré, 3 puntos.
Tercera Carrera, Chamuscado, 3 puntos.
Cuarta Carrera, Aghadin, 3 puntos.
Sexta Carrera, Peloponeso, 3 puntos.
Octava Carrera, El Oso, 3 puntos.

Las demás boletas fueron vendidas en las sucursales de Buin, Alameda y en la Central.

Actuó de Ministro de Fe el notario público señor Pedro Cuevas.

Resolución de la Comisión de Patentes dejó cesantes a más de treinta jinetes

Más de treinta jinetes de diversas categorías se hallan soportando una difícil situación con motivo de habérseles suspendido su licencia para el ejercicio de la profesión y los sueldos correspondientes al mes de agosto, y posiblemente el de septiembre.

La decisión fue adoptada por la Comisión de Patentes, en virtud de un reglamento que los obliga a un mínimo de carreras corridas en el curso del año hípico.

Gilberto Pavez, hablando a nombre de sus compañeros afectados por esta medida, nos expresó:

"Esta situación no se ha producido por culpa nuestra, sino por la de aquellos preparadores que no nos dan oportunidad de actuar. La mayoría de los que estamos perjudicados por esta medida, tenemos muchos años de trajines en el oficio, y hemos logrado licencia para correr después de hacer muchos méritos. Por eso, estimo que el Reglamento y la medida en sí mismo son injustos. Se nos dice que renovemos nuestra patente como simples empleados de sutd, pero ello sería rebajar nuestros propios méritos".

"Por otra parte —nos agrega—, el quedar sin patente tampoco podemos ejercer en provincias, y se nos deja simplemente a brazos cruzados. Hay muchos compañeros afectados que tienen familia, y en tal circunstancia se les deja en la miseria. Esperamos que el Sindicato de Jinetes, que se acaba de formar, se ocupe de nuestra situación y, asimismo, esperamos que el consejo superior de la hípica nacional haga algo en nuestro favor".

INSCRIPCIONES PARA LAS CARRERAS DEL PROXIMO DOMINGO EN AMBOS HIPODROMOS

CLUB HIPICO

DOMINGO 18 DE SEPTIEMBRE

Premio VENGANZA.— 1.700 metros.— Handicap.
Pistolero 57 Comandante 50
Dusty 55 Macollado 48
Syfe 55 Tilhuica 48
If 54 Broquelero 47
Vilahuda 54 Meléndez 47
Paladín 53 Abalorio 46
Instituto 52 Chambelán 45
Rashomón 51

Premio VITELIO.— 1.700 metros. — Tercera Serie.— Handicap.
Excelsior 58 Pánico 51
Rudynello 57 Nigromante 50
Cavendish 56 Carusa 49
Pallahueque 56 Prodigioso 47
Felicitation 55 S. Corrida 47
Chispazo 53 Toscano 47
Marcha 52 Rey Moro 46
Limelight 51 Salteador 46
Mirasol 51 Cirilo 45

Premio FAITHFULL.— 4.200 metros.— Carrera Especial.— Handicap.
Heroísmo 80 Maipú 66
Cerdán 78 Safir 66
Fortalecido 71 R. Prince 63
Solito 67

Por acuerdo del H. Directorio la Quinta Serie B. Valeriano, se correrá en la reunión del día 19 de septiembre.

Premio CARLOS DE MONERY. — 1.000 metros.— Clásico Handicap.
F. del Lago 57 Cow Boy 51
Gemine 57 Soubrette 50
Vistosón 57 N. Blanca 46
Aladina 56 Tanax 46
S. Bisquit 56 Friseta 45
Querendona 55 Inesperado 45
Gironde 54 Tornagaleones 45
L. Pasteur 53
Nogaro 52

Premio VALDEPEÑAS.— 1.300 metros.— Tercera Serie.— Handicap.
Que castaño 59 Ilo 50
Tormentoso 59 F. de Cardo 49
Remo 58 Nochero 49
Aguachento 57 T. China 49
Excelsior 55 Maldad 48
Meyer 54 Chumansera 47
Que Tal 54 Retamo 47
M. Seeker 53 Rocío 47
Rudynello 53 El Oso 46
Conradito 51 Fretillón 45
Hélice 51

Premio VAQUERIA. — 1.300 metros.— Cuarta Serie.— Handicap.
Avivato 56 Extraordinario 51
Cyrus 55
Limelight 55 Ramuncho 51
Harpón 54 Tara 51
Picador 54 B. Mesa 50
Arenque 53 Aghadin 49
Cosechadora 53 Diotima 49
Maldadoso 53 H. Pride 49
Chamuscado 52 Javanés 49
10 de Julio 52 Vagrancy 49
Linneo 52 Sinnuhue 47
Nigromante 52 Tetis 47
Sureño 52 Algarrobalina 46
Camboro 51

Premio VALEROSA. — 1.300 metros.— Quinta Serie "A".— Handicap.
Américo 56 Igapo 52
Aquavit 55 Sidrela 52
Ever 55 Whiplash 52
Andrómaco 54 Yermo 52
B. Pest 54 Zinzaber 52
Cintilla 54 B. Nur 51
Cherburgo 54 Pastorale 51
Mayita 54 Emburria 50
Rufus 54 Noticiario 50
Camisola 53 Avezado 49
La Maya 53 Orupesa 47
Mandón 53

Premio VALERIANO.— 1.300 metros.— Quinta Serie "B".— Handicap.
W. Ho 56 Tirolesa 53
Notita 55 Coimbra 52
Onderby 55 Parralito 52
Opera 55 Sun 52
Tamino 55 Ingratitud 51
V. Face 55 Guillermo 50
Alston 54 Mataveri 50
Arcaneo 54 Rodada 49
Desconocida 54 Antílope 48
Zandunguero 54 Z. Lady 48
Dinamarca 53 Escarpado 47

Premio VESUBIO.— 1.300 metros. — Sexta Serie.— Handicap. Se correrá como Primera Carrera.
Uncoyén 57 Penquista 50
Odilón 56 Plaza 50
L. Tarabilla 55 Comotoro 49
Rencilla 54 P. de Plata 49
D. del Mar 53 V. Nueva 49
Milenario 52 Zamarrón 48
S. Real 52 Falango 46
Barrabás 51 Porfía 46
El Llanero 51 Comosalga 45
C. Ferand 50 Gloriosillo 45
C. Real 50 Rodado 45
La Rosita 50

CARRERAS CONDICIONALES

Premio CLUB HIPICO DE SANTIAGO.— 1.800 metros.— Clásico.
Gallardo 61 Coronado 59
Voipir 61 Pandillero 59
Boabdil 59 Clara 56

Premio VICINITY.— 1.900 metros. (Se correrá inmediatamente después del Clásico Club Hípico Santiago).
Teosofo 54 Patrullero 51
Lisonjero 51 Talón 51

Premio VICTORIA.— 1.000 metros. —Serie "A".— Segunda Carrera.
A. Tierna 52 Jovencita 52
Altamira 52 Golea 52
Avezado 52 La Dolores 52
Campanillea 52 La Glorietta 52
C. Luna 52 Moraime 52
Cosetta 52 Niña 52
Chaguita 52 Poline 52
Chepita 52 Solita 52
Falconetta 52 Taramasowa 52
Fiorella 52 Teórica 52
Irma 52 Vidalay 52

Premio VILUCANA. — 1.000 metros.— Serie "B".— Tercera Carrera.
Alaska 52
Anana 52 Linterna 52
B. Arriba 52 Misera 52
Cilicia 52 Nelly 52
Cristinahue 52 Paz 52
Chiara 52 Reconnaissance 52
Chirchila 52 Remolona 52
Emergencia 52 Tarpellanca 52
Fulana 52 Tenvista 52
Guinea 52 Toesca 52
Kandahar 52 Woska 52
Laciea 52

NOTA.— Los retiros y compromisos de montas para todas las carreras se reciben hoy martes 13, hasta las 11.30 horas, en la cancha, y hasta las 12 horas, en la Secretaría del Club Hípico de Santiago.

ORDEN DE LAS CARRERAS

PRIMERA CARRERA.— La última serie del Premio Valdepeñas, 1.300 metros, Handicap.

SEGUNDA CARRERA.— Premio Victoria, 1.000 metros.

TERCERA CARRERA — Premio Vilucana, 1.000 metros.

HIPODROMO CHILE

CONDICIONALES

Premio "MATEO DE TORO Y ZAMBRANO".— 1.200 metros.— Serie A.
Auditor 56 Mandatario 56
B. el Cham 56 Monsanto 56
Cillero 56 Más Pega 56
Dunhill 56 Masterlike 56
Flamingo 56 Me Estafa 56
Floody 56 Primor 56
G. Standard 56 San Rafael 56
K-7 56 Talio 56
Los Guindos 56 Viñamarino 56
Loustou 56

Serie B
All Seer 56 Klondike 56
Artagnan 56 Lambaré 56
Brillante 56 Lirquén 56
Campanero, ex Her Chum 56 Maestro 56
Cidro 56 Matuasto 56
Colonist 56 Pasatiempo 56
Fairchild 56 Pompeyito 56
Furtivo 56 Promisorio 56
Kayack 56 Río Amargo 56
Sportsman 56

HANDICAP

Premio "INDEPENDENCIA".— 1.800 metros.— CLASICO.
Regador 57 If 48
Scaparelli 54 Castorine 47
San Remo 53 Cirilo 45
Sud Africa 53 Heritage 45
Bao Dai 50 San Roque 45
Belcha 49,5 Tombo 45

Premio "JUAN MARTINEZ DE ROZAS".— 1.800 metros.— Handicap ascendente.
Cervatillo 58 Alegoría 50
Fresia 53,5 Marcha 50
Los Tilos 52 Ortigal 49
Maremoto 52 Pechador 49
Patrullero 51,5 Alcidión 47
Cartillero 51 Aquí Está 47
Competencia 51 Arcaneo 46
Robledo 51 Casino 45
Somerset 50,5 Guayana 45

Premio "MANUEL RODRIGUEZ".— 1.500 metros.— Tercera serie.
Monicaco 56,5 Blue Fox 51,5
Electa 56 Nochero 49
Reacio 55,5 Garufa 48
Spunela 54 Chambelán 48
Temor 53 Cavendish 47
Dick 52,5 Cyrus 47
Rudynello 52 Riacha 45
Tombo 52

Premio "LUIS CARRERA".— 1.200 metros.— Cuarta serie.

ELIMINADA:
Avivato Acampado
El Marabu Alan Buck
Tencalito Reims
Cervatillo Martín

Quinta serie
Tres Chic 57,5 Segundita 49,5
Condestable 57 Whiplash 49
Fretillón 56 Busquillo 48,5
Maldadoso 56 Genético 48,5
Antares 54 N. de Tigre 48,5
China Doll 53,5 Camberwell 48
Finísima 53 E. VIII 48
El Huasito 52,5 Hilarión 48
O'Hara 51,5 Pastorale 48
Javanés 51 Antuca 47,5
Cantonada 50 Arcángel 47,5
Fulton 50 Fratino 47,5
Mayita 50 La Begum 47,5
F. de Oro 49,5 Tiento 47,5

Sexta serie
(Pasó al día 19).

Séptima serie
Dinar 55,5 Norteño 52
Laberinto 55,5 P. Abajo 51,5
Galatea 55 Odilón 51
Simpática 55 Mujeriega 50
Arabella 54,5 Caparrón 49,5
Dulzaina 54 Rulengo 49,5
M. Shakton 54 Atila 49
Obelisco 54 Castrito 49
This is Law 54 Colachita 49
Barrabás 53,5 Fumee 49
Why Not 53,5 Guillermo 49
Limávida 53 Clareta 48,5
Mentirosito 53 Remember 48

Octava serie
Comodona 54,5 Milenario 52
Selvoso 54,5 Charmant 51,5
La Lila 54 La Cabrita 51,5
Belle Rose 53,5 Sambuca 51,5
Gringa 53,5 Cubano 51
Marne 53,5 Junca 51
Gitana 53 Tatita 51
Lamermoor 53 Esperado 50,5
Emocionada 52,5 Comotoro 50
Preguntona 52,5 Mitsui 50
Rencilla 52,5 R. Brother 50

Novena serie
Brígida 54,5 Chouan 51,5
Delicado 54,5 Encartada 51,5
Justicia 54,5 G. Catemu 51,5
Feudal 54 Catania 50,5
Moruno 54 Completa 50,5
Repunte 53,5 Chimbarongo 50,5
Dominguito 52 Cierva 49,5
El Barquero 52 Prusina 49,5
Fantasioso 52 Trilla 49,5
Gigantesco 52 Experto 49
Zino 52

Décima serie
Zubrovka 54 S. Fortaleza 51
Aluvión 53 Emancipada 50,5
Cucurucho 52,5 Espía 50,5
Chonta 52,5 Nilde 50
Barbilindo 52 Cibonell 49
Ninikawa 52 Jack 49
Trifulca 52 Carnac 48,5
Falango 51,5 Gueñi 48,5
La Circa 51,5 Myriam 47,5
Ralein 51 Pulguita 46

LUNES 19 DE SEPTIEMBRE

Premio "ARTURO CALVO".— 2.000 metros.— CLASICO.— $ 2.500.000 al primero.
Antumalal 56 Nopal 56
Arenales 56 Potasio 56
Chambelán 56 Willy 56
Faubourien 56 Zingarito 56
Gentleman 56 Drusa 52
Menel 56 T. and Tide 52

FUERA DE LA CONDICION:
Ocaso Don Gino

NO ENTRAN 1.500:
Reinoso N. Lindo
Kaifás

SUSPENDIDOS:
Rojita M. Prince
Spañolo

ANULADOS:
Porfía Gloriosillo

Bon Temps Qué Rica

DIFERENCIAS:
5a. a 6a.: 10 kilos.
6a. a 7a.: 5 kilos.
7a. a 8a.: 7 kilos.
8a. a 9a.: 5 kilos.
9a. a 10a.: 5 kilos.

Retiros para los dos días y compromisos de montas vencen hoy al mediodía.

NOTA A JINETES:
La novena carrera será la carrera de 1.800 metros, premio "J. M. de Rozas", y la décima carrera será la quinta serie de 1.200 metros.

OTROS SIETE POTROS ARGENTINOS ENVIADOS POR AVION A CARACAS

BUENOS AIRES, 12.— (UP.)— Siete potros de carrera fueron enviados por vía aérea a Venezuela.

Cuatro de ellos son productos de dos años que no llegaron a actuar en pistas argentinas; están destinados al rancho Fonseca.

LOS MEJORES ACIERTOS EN LA ULTIMA REUNION OFRECIDA POR EL CLUB

Valor	Caballos acertados	Suma acertada
500	Chamuscado, Quécastaño	$ 53.640
80	Zandueguero, Peloponeso, Retamo	11.388
500	Pistolero, El Oso, Nogaró	43.680
300	Quecastaño, Nogaró, Abalorio	223.158



EXPONEN SU RECLAMO.— Jinetes afectados por la suspensión de sus permisos para ejercer exponen sus quejas a un reportero de LA NACION, en la visita que hicieron ayer a este diario. De izquierda a derecha: G. Pavez, D. Maldonado, E. Garrido, L. G. Rodríguez, A. Labarca, J. Huerta, J. Pérez y C. Zúñiga.

TRABAJOS de AYER en AMBOS HIPODROMOS

HIPODROMO CHILE

PISTA DE CARRERA

CIERVA, L. García, 1.200 en 1.19.
TIENTO, R. Madaraiga, y CHINA DOLL, L. García, 1.200 en 1.17 2|5; ganó el 1.o por 2 cuerpos.
MENTIROSITA, aprendiz, 800 en 52.
VAGRANCY, Jl. González, 1.200 en 1.17 2|5.
VOIPIR, M. Anjari, y ANTUMALAL, A. Urrutia, 1.800 en 1.57 3|5; llegaron iguales.
CHOUAN, aprendiz, 800 en 52 2|5.
BELCHA, A. Urrutia, vuelta, en 1.49.
LA CABRITA, G. Retamal, 1.000 en 1.6.
OSO POLAR, Jl. González, 1.200 en 1.19 2|5.
BRONCE, A. Urrutia, 1.200 en 1.18 2|5.
LAW OUT, aprendiz, y EL AFORTUNADO, R. Parada, vuelta, en 1.50; ganó Afortunado.
LIMAVIDA, L. Jara, 1.200 en 1.17 2|5.
TOU SEUL, A. Urrutia, 1.400 en 1.31.
CYRUS, R. Silva, 1.400 en 1.30 2|5.
LA GOLCONDE, R. Madariaga, 1.200 en 1.19.
ANTUCA, Jl. González, 1.200 en 1.17 2|5.
FIRMAMENTO, L. Jara, y PEÑAS ABAJO, R. Pavez 1.400 en 1.33; iguales.
MUJERIEGA, A. Núñez, 500 en 31 2|5.
PREGUNTONA, H. Galaz, 1.000 en 1.7.
MONICACO, C. Ojeda, 1.400 en 1.30 4|5.
ESPIA, G. Ruiz, 1.000 en 1.6 3|5.
DELICADO, R. Madariaga, 1.200 en 1.19.
JUSTICIA, J. Aravena, 1.200 en 1.19 1|5.
EL HUASITO, G. Retamal, 1.000 en 1.7, a voluntad.
BUSQUILLO, R. Castillo, y RIALTO, M. Carrasco, 1.200 en 1.20; iguales.
CITA AGNES, A. Urrutia, 1.200 en 1.17.
SIMPATICA, R. Silva, y OBELISCO, A. Díaz, 1.200 en 1.19; iguales.
ZINGARITO, H. Olguín, vuelta, en 1.48 2|5.
EL PASO, M. Maturana, 800 en 50 2|5.
COMPETENCIA, E. Soto, vuelta, en 1.54; a voluntad.
MIRELLA, Jl. González, 1.200 en 1.19.
MI GENERAL, H. Galaz, 1.200 en 1.19.
BLAD BOY, M. Maturana, 1.200 en 1.19
RULENGO, A. Urrutia, 1.200 en 1.20.
AVEZADO, A. Urrutia, 1.200 en 1.18.
RECTOR, A. Díaz, 1.200 en 1.17.
SCAPARELLI, H. Olguín, 1.400 en 1.31 2|5.
SAMARANG, C. Giráldez, 500 en 31.
FLAMARION, aprendiz, 800 en 53.
FITERARI, aprendiz, 1.200 en 1.18.
DICK, C. Ojeda, 1.200 en 1.17.
SAN REMO, E. Soto, vuelta; en 1.50.
ARENQUE, M. Maturana, 1.200 en 1.19; a voluntad.
IRMELE, aprendiz, 1.000 en 1.6.
BLUE FOX, E. Márquez, 1.200 en 1.18 4|5.
ALCIDION, M. Alquinta, 1.200 en 1.19.
FINISIMA, J. Aravena, 1.200 en 1.19.

CLUB HIPICO

PISTA DE CARRERA N.o 1

GALLARDO, P. Flores, 2.000 mts.; en los últimos 1.600 marcó 1.49.
LISONJERO, P. Alquinta, 1.700 en 1.51.
VILAHUDA, E. Araya, 1.400 en 1.27 2|5.
GEYSER, P. Flores, 1.600 en 1.40.
TEOSOFO, P. Alquinta, 1.600 en 1.45.
ARROW, S. Godoy, 1.000 en 1.3.
CASCABEL, J. Salgado, y LINNEO, M. Palma, 1.000 en 1.1 3|5; iguales.
MONTECARLO, R. Montoya, 1.200 en 1.23.
BROQUELERO, E. Araya, 1.600 en 1.41.
IRMA, H. Espinoza, 1.000 en 1.1 3|5.
OPULENTO, S. Godoy, y LINTERNA, J. Atala, 1.600 en 1.42; iguales.
GENTLEMAN, C. Pezoa, 1.600 en 1.43 2|5.
POLINE, M. Reyes, y BUZENVAL, M. Palma, 1.600 en 1.43; iguales.
ONTINA, A. Salazar, 1.000 en 1.4 2|5.
NIÑA, M. Palma, y KANDAHAR, aprendiz, 1.000 en 1.3; ganó Niña por 2 cuerpos.
TEORICA, J. Escobar, y MAS PEGAR, L. A. Paredes, 1.000 en 1.1 4|5; iguales.
PATRICIO, E. Araya, 1.700 en 1.51.

PISTA DE ARENA

TALON, O. Olivares, 1.800 en 1.55; muy bueno. En los últimos 1.200 lo acompañó Badril Nur, P. Alquinta; llegaron iguales.
BOADBIL, A. Poblete, 700 en 44; después de un largo descanso repitió 800 en 50.
CONRADO, E. Araya, 1.600 en 1.43 3|5.
PENTAGON, P. Alquinta, 1.000 en 1.5.
EL TASSO, O. Olivares, 1.000 en 1.44.
FORASTERO, L. G. Contreras, 800 en 50 3|5.
EL BARSSA, S. Godoy, y BADALON, O. Olivares, 1.400 en 1.36; ganó El Barssa por un cuerpo.
ABERDEEN, E. Araya, 1.600 en 1.44 2|5.
FULANA, J. Escobar, y REPUBLICO, A. Salazar, 1.000 en 1.6; iguales.
CONDESTABLE, A. Salazar, 800 en 51.
PASTORALE, P. Ulloa, 1.000 en 1.7.
PRODIGIOSO, E. Parada, 1.600 en 1.51
TOMBO, C. Pezoa, 1.600 en 1.47.
GUAYANA, S. Godoy, 1.400 en 1.35.
COW BOY, J. García, 800 en 51 3|5.
LATIDO, P. Flores, 800 en 36 3|5.
DUNHILL, L. G. Contreras, 1.300 en 1.26 3|5.
TOSCANO, A. Salazar, 1.400 en 1.40.
CARTA VIEJA, S. Godoy, 1.000 en 1.5 2|5.
FRETILLON, R. Montoya, 1.200 en 1.18 3|5.
ABALONA, F. Arredondo, 700 en 44 3|5.
MANDON, C. González, 1.000 en 1.5 3|5.
JALISCO, O. Valenzuela, 400 en 25.
FLOR DEL LAGO, A. Salazar, sin apuro, 800 en 52 tres quintos.
CAMBORO, R. Aguilar, 500 en 31 2|5.
COSETTA, J. García, 800 en 51 2|5.

NOVEDOSA PRESENTACION ESCENICA TIENE LA NUEVA PIEZA DEL SATCH

"Cada mujer es un misterio"

Con el debut de la Compañía de Comedias de Alba Regina, en el Teatro Satch, el público se ha sentido gratamente sorprendido por la forma singular de presentación, a lo que se suma la inspirada música de Vicente Bianchi, compuesta expresamente para esta pieza teatral.

Alba Regina, la inolvidable intérprete e indiscutida triunfadora de la última temporada de opereta, no ha escatimado esfuerzos para brindar a su público un espectáculo distinto, enmarcado con buen gusto y sobriedad. Contribuye poderosamente a acrecentar el éxito, los magníficos decorados del destacado escenógrafo Ricardo Donoso. Trucos escénicos por primera vez expuestos al público de Santiago, cuyo juego y cambio de luces sorprenden al espectador.

"Cada mujer es un misterio" vuelve a representarse hoy en vermouth y nocturna, en el Teatro Satch.

Causará gran sensación "La ventana indiscreta"

Ha causado admiración entre el público que vio "La ventana indiscreta", en los diferentes puntos donde Paramount ya ha estrenado el film, que el jueves estrena el cine Rex, en technicolor. Elogios especiales ha recibido Alfred Hitchock por la manera magistral como ha sabido dirigir esta producción, que protagonizan en sus partes principales James Stewart, Grace Kelly, Wendell Corey y Thelma Ritter.

"Noche para tres" una pieza musical que ha escrito Hernán Millas

Después del éxito de la hermosa pieza dramática de Terence Rattigan, "La versión de Browning", que seguirá por algunos días más en el Teatro Sur del Hotel Carrera, se estrenará una chispeante comedia musical: "Noche para tres", del periodista y hombre de teatro, Hernán Millas, con música del cantante y compositor Pancho Flores. La pieza será dirigida por Fernando Josseaau, y tiene un reparto estelar: Carmen Barros (Marianela), Alicia Quiroga y el mismo autor de la música, Pancho Flores.

HOMENAJES A LA BANDERA PATRIA EN EL CAUPOLICAN

La Empresa Chilena Cóndor nos encarga anunciar que el viernes 16, en dos funciones, vespertina a las 18.20 y nocturna a las 21.40, se iniciarán los homenajes al sagrado tricolor patrio, inaugurándose el ciclo de espectáculos patrióticos extraordinarios conmemorativos de la Independencia Nacional a cargo del Nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1955, que hace éxitos en el Teatro Caupolicán.

El sábado 17 hará tres homenajes, matinée infantil a las 3 de la tarde, vermut a las 18.20, y nocturna a las 21.40 horas.

Igualmente, habrán tres festivales patrióticos los días domingo 18, lunes 19 y martes 20 de septiembre.

FINALIZO RODAJE DEL FILM "ELLOS Y ELLAS"

Después de haber gastado más de 5 millones de dólares para llevar a la pantalla la obra "Guys and Dolls" ("Ellos y ellas"), Samuel Goldwyn, organizó una fiesta al terminar el rodaje de la producción más costosa de su carrera. El ágape se llevó a cabo en el decorado que representaba el Times Square de Nueva York, decorado que costó la friolera de 250.000 dólares. A este acontecimiento social asistieron todos los protagonistas de la película que aún se encontraban en Hollywood, entre ellos, Marlon Brando, Jean Simmons, Vivian Blaine y una docena de actores secundarios, incluyendo varios que estuvieron en la obra original de Broadway.

Dos películas de la Leo Films que gustan mucho

Leo Films puede sentirse muy feliz con el resultado que logran sus películas en los diferentes cinemas del país. Una prueba de ello es "La cama" que se exhibe en los cines Real y Santa Lucía y ahora, "Secretos de mujeres", película sueca que desde el viernes se proyecta en el Plaza. Es esta última película una historia audaz y picaresca que relata la historia de cuatro esposas que se confiesan con el espectador en la forma cómo son infieles.

Sin fecha sigue todavía el estreno de "Nosotros dos"

Vivo interés muestra el público de la capital por el debut del primer actor argentino Arturo García Burr, y la primera actriz Aída Olivier, quienes, después de una triunfal tournée por España, expondrán en el Teatro Talía a la consideración del público nuestro, uno de sus más sobresalientes triunfos interpretativos. Se trata de la obra francesa de Michel Dulud, "Nosotros dos". Los decorados para esta presentación en Santiago de estas dos primeras figuras de la escena, han sido encomendados a Ricardo Moreno, actual triunfador con su obra realizada para "Toda mujer es un misterio", de Cariola. La fecha de debut se ha fijado para mediados de la próxima semana.

Festejarán en Santiago a la bella Elsa Aguirre

Vivo interés ha provocado entre los admiradores de Elsa Aguirre, el anuncio de que nos visitará próximamente. La protagonista de "Cuidado con el amor" vendrá a mediados de octubre, y para ello ya se está confeccionando el programa de festejos y recibimiento, debido a que don Guillermo Carter, gerente de Pel. Mex., tendrá que viajar a México justamente la fecha en que la estrella nos visite.

Sabemos que su estada en Santiago no será más de una semana y se piensa que de esos 7 días, dos los pasará conociendo Viña del Mar y sus alrededores.

"El circo del terror" estrenará el cine Central

La Warner Bros ofrecerá en pocos días más al público santiaguino el estreno de un film, cuyo argumento es original de Mickey Spillane, considerado como el mejor novelista de temas policiales en los Estados Unidos. La cinta que es una obra maestra de suspenso, se titula "El circo del terror", y tiene la particularidad que su principal papel masculino es interpretado precisamente por el propio autor del libro, Mickey Spillane, quien forma pareja con la notable actriz Clyde Beatty. Esta cinta Warner se comenzará a exhibir el jueves en el cine Central.





RADIO — PROGRAMA DE HOY

CB 57 — AGRICULTURA
8.30 Agenda Musical.
11.30 Cara a Cara con los Discos.
14.00 Tertulia.
16.30 El Café de los Artistas.
19.30 Revista Agrícola.
21.40 Cuatro Hnos. Silva.
22.10 Cita con la Prensa.
22.45 Gran Radioteatro.

CB 63 — LA REINA
8.00 Noticiario en Inglés.
9.00 Concierto Matinal.
13.30 Concierto de Gala.
14.30 San Mario, Mártir Civil.
16.00 La Opera.
17.00 Concierto Selecto.
20.00 Márquele Preferencia.
21.00 Música Selecta hasta las 24 horas.

CB 66 — CHILENA
8.35 Revista Matinal.
10.00 Música Ligera.
12.30 Exitos de Broadway.
15.30 La Novela de la Tarde.
18.30 El Rosario en Familia.
19.30 Pinceladas Vascas.
21.45 Luisita Darios.
23.10 Concierto Nocturno.

CB 82 — PACIFICO
8.30 En la Palma de tu Mano.
11.30 Aud. Quinta Normal.
15.00 Así es el Tango.
20.10 Copucha El Colegial.
21.00 Disco Campeón.
21.45 Orquesta South Pacific.
22.00 Quién Tiene la Razón.
23.00 Radioteatro.
23.30 Antena Policial.

CB 89 — BULNES
8.00 Informativo.
10.00 Radiodifusión Educativa.
12.00 La Opera.
18.00 Discomanía.
20.30 Luces de Italia.
21.35 Soliloquios.
22.05 Club del Radioteatro.
23.00 Concierto Nocturno.

CB 93 — NUEVO MUNDO
7.30 Primer Informativo.
12.15 Not. para el Norte.
14.00 Radioselecciones.
19.30 Cóndores de Chile.
20.05 Pasaje La Copucha.
22.00 Entretelones.
22.35 Canta Mirtha Carrasco.
24.00 Triunfos Musicales.

CB 97 — PRAT
8.00 Cantando Bajo la Ducha.
11.30 Radioteatro Episódico.
12.30 La Voz del Maipo.
17.00 Evocaciones Patrias.
19.30 Música y Poemas.
21.00 I. del Valle-L. Barra.
21.30 Trío Flamingo.
22.00 Tito Monge.

CB 106 — MINERIA
9.00 Tía Paulina.
11.00 Para los Niños.
13.44 Hernández Parker.
20.40 Violeta Parra.
21.40 Topaze en el Aire.
22.00 S. Infantas-Baqueanos.
22.36 Cuarto H. Avilés.
23.30 Que Todo Chile Cante.

CB 114 — CORPORACION
8.30 Gratas Melodías.
11.15 Música Variada.
13.45 Tribuna del Pueblo.
19.00 Canciones en el Camino.
20.10 Esta es la Fiesta Chilena.
21.30 Casino.
22.00 Marianela.
22.30 Mensaje.

CB 130 — LA AMERICANA
6.30 Primer Boletín.
9.30 Radioaudición Hispánica.
14.30 En la Palma de tu Mano.
18.30 Tocadiscos.
20.30 El Rosario Milagroso.
22.05 Actualidad Deportiva.
22.30 Veladas de Antaño.
23.00 Concierto Selecto.

CB 138 — AURORA DE CHILE
8.30 Hist. y Canc. de Chile.
11.00 Pick-Up de los Oyentes.
12.30 Ojos y Oídos del Deporte.
14.15 Rev. Política del Aire.
18.00 Radar Musical.
20.10 El Médico en su Casa.
21.30 Mosaico Español.
23.00 Crímenes Célebres de Chile.

CB 150 — SUDAMERICA
12.00 Música Popular.
13.00 Música Selecta.
16.00 Orquestas de Concierto.
17.00 Bailables.
20.10 Música Chilena.
22.00 Radioprimicias.
23.00 Música Selecta.
23.50 Resumen de Noticias.

TARIFA

1 publicación, c/palabra	$ 2.40
2 a 9 publicaciones sucesivas, la palabra .. .	2.20
10 a 89 publicaciones sucesivas, la palabra .	1.80
90 publicaciones sucesivas, la palabra	1.50

AVISOS ESPACIADOS Y GUIA PROFESIONAL, RECARGO 100 POR CIENTO

NOTA.— Devolvemos el valor de los avisos que se suspenden por haber el cliente conseguido su objetivo. Cuadros especiales y avisos económicos ilustrados tarifas convencionales. Publicaciones ordenadas sólo para día domingo, $ 3 la palabra.

3) AIRE ACONDICIONADO.

SOCLIMA S. Carrasco SAC calefacción central aire acondicionado agua caliente. Exclusividad sistema Carrier Suble 72 Teléfono 53028 (3) H|O C

6) ALHAJAS Y JOYAS.

PLATA, monedas chilenas o extranjeras pagamos mejores precios Weiss. Bandera 84, oficina 408 fono 82491 ó 81655. (6) H/O C.

GRABADOS y esmaltados, vaciados de anillos Alameda 846 Fono 65728 (6) H|O. C

COMPRO oro, plata, joyas usadas Alameda 846. (6) H|O. O.

RELOJES, joyas oro, boletos empeño compro. San Antonio 40. (6) H|O. O.

¡NOVIOS! Para argollas Fábrica Gostin Nueva York 66 (6) H.O O

¡NOVIOS! Argollas oro 14 y 18 kilates; macizas, grabadas, desde 3.600 pesos par. San Diego 780. Relojería Sportman. (6) H|O. C.

10) ARMAS

CONFIE la reparación de su escopeta a Armería Española, de García y Martínez Ltda., técnicos españoles recién establecidos en Chile. Especialidad en ajustes y culatas. San Pablo 1773, fono 65607. (10) H|O C.

COMPRO armas y balas. Armería Italiana, Ahumada 64. (10) H|O C.

12) ARTICULOS p. CAMPO.

VENDESE sembradora usada "Mc. Cormick-Deering". Tratar, Sergio Vilela Simoni, paradero buses, Colina-Peldehue. (12) 21-9 K.

18) ARRIENDOS OFRECEN

g)—Piezas.

FAMILIA ofrece piececita. Avenida Irarrázaval 819. (18-g) 13-9 P.

21) AUTOS Y CAM. VENDEN

VIDRIOS inastillables para automóviles. Entrega inmediata. Vidriería La Argentina, Diez de Julio 725. (23-b) H|O. C.

OPEL 4 puertas, 1953. Esperanza 8. (21) 12-9 C.

MICROBUS Studebaker, vendo por término sociedad. Muy buen estado. Trabajando excelente recorrido. Fono 54051. (21) 18-9 P.

OPEL, cuatro puertas, 1953. Esperanza 8. (21) 19-9 C.

GUTBROD, station wagon, 1952. Esperanza 8. (21) 19-9 C.

PACKARD Clipper, 4 puertas, 1947. Esperanza 8. (21) 19-9 C.

FORD inglés, 1947. Esperanza 8. (21) 19-9 C.

STUDEBAKER Comander, 1942. Esperanza 8. (21) 19-9 C.

STUDEBAKER Comander, 1941. Esperanza 8. (21) 19-9 C.

FORD 4 puertas, 1939. Esperanza 8. (21) 19-9 C.

CAMIONETA Ford, furgón, 1937. Esperanza 8. (21) 19-9 C.

CAMIONETA Chrysler, 1930. Esperanza 8. (21) 19-9 C.

CAMION Man, petrolero, 1939. Esperanza 8. (21) 19-9 C.

FUDRE, capacidad 3.700 litros. Esperanza 8. (21) 19-9 C.

WUPPER, 4 puertas, Esperanza 8. (21) 19-9 C.

23) AUTOS Y REPUESTOS.

VIDRIOS inastillables, para automóviles. Entrega inmediata. Vidriería La Argentina. Diez de Julio 725. (23-b) H|O. C.

NEUMATICOS para automóviles y camiones. Cámaras nacionales y extranjeras, todas medidas, precio oficial. Baterías, ruedas. "Casa del Neumático", Eyzaguirre 1066. (23) 18-9 C.

24) AVES Y PAJAROS

FAISANES mongoles, canarios holandeses y naranjas. Ejemplares únicos, vende. Fono 54051. (24) 18-9 P.

26) BELLEZA y PEINADOS

$ 600, LINDAS permanentes en frío, y al calor, $ 300. Sotomayor 91. (26) 19-9 P

27) BICICLETAS, MOTOCICLETAS y TRICICLOS

JUILLET, bicicletas, repuestos, reparaciones; fábrica de triciclos para repartos. San Pablo 1286, fono 61411. Santiago. (27) H|O. C

30) CITACIONES VARIAS

CITACION.— CITASE A LOS SOCIOS del Sindicato Profesional de Empleados del Banco de Londres, Oficina Santiago, a asamblea general para el martes 13 del presente, a las 16 horas, en Bandera 201, a objeto de tratar la siguiente tabla: elección de directorio.— El secretario. (30) 13-9 P.

SEGUNDA COMPAÑIA DE BOMBEROS.— "Esmeralda".— De orden del señor capitán, cítase a la Compañía a ejercicio para mañana miércoles a las 22 horas. Punto de reunión, el cuartel. Uniforme de trabajo.— El ayudante. (30) 14-9 K.

SEXTA COMPAÑIA DE BOMBEROS.— "Salvadores y Guardia de Propiedad".— Por orden del señor capitán, cito a la Compañía a ejercicio para el jueves, a las 21.45 horas, en Plaza Ercilla, y para el viernes, a las 19.15 horas, en Teatinos y General Mackenna. Uniforme de trabajo.— Ayudante 1.o. (30) 15-9 K.

OCTAVA COMPAÑIA DE BOMBEROS.— "La Unión es Fuerza".— De orden del capitán, cito a la Compañía a ejercicio para mañana miércoles, a las 21.45 horas, en el cuartel. Tenida: uniforme de trabajo.— El ayudante. (30) 14-9 K.

11.a COMPAGNIA DI POMPIERI. — "Pompa Italia".— D'ordine del Sig. Capitano, convocasi alla Compagnia ad esercizio, per martedi 13, alle ore 21.30. Adunata: in caserma; tenuta di lavoro.— L'Aiutante. (30) 13-9 K.

32) COLCHONES, ROPA CAMA

¡SOMIERES! Colchonería Francesa renueva colchones domicilio. San Diego 9. fono 88259. (32) 14-9 C.

33) COLEGIOS, INSTRUCCION

"ARMANDINI", academias especializadas peluquería completa, enseñanza práctica, últimos adelantos, diplomas legalizados: facilitamos herramientas, facilidades pago. "Armandini". Ahumada 131, 7.o piso, oficina 709. (33) H/O C

PELUQUERIA, belleza, modas, dactilografía, acreditadas academias "Alonso Figueroa, Catedral 1257, Alameda 2263. (33) 19-9 P.

35) COMPRAVENTAS VARIAS

COMPRO y vendo vestidos nuevos y usados, también recibo consignaciones. Portal Fernández Concha 960, departamento 230, fono 83991. (35) 16-9 P.

ACADEMIA corte confección "Santa Lucía". Especializada enseñanza cursos rápidos: modas, moda infantil. Horarios a elección. Bordados a máquina. Cortador sastre. Enseñanza sastrería completa. Diplomas. Ahumada 26. (33) H/O C

MATRICULA abierta, cursos modas, corte, confección, camisería, lencería, moda infantil. Enseñanza perfecta, sistema moderno. Facilísimo aprender. Prospecto. Academia Fénix, Santo Domingo 1030. (33) 23-9 P.

CURSOS, rápidos, dactilografía, 15 días, un mes. Además, Cursos Secretarias, Taquígrafas, comprenden: Redacción, Castellano, Dactilografía, Taquigrafía. Puente 576, 4.o piso. (33) 15-9 P.

CAMISAS, cursos rápidos, vendemos moldes Rosas 1505 (33) H|O C

MODAS, corte y confección. Cursos rápidos. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Clases diurnas, nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional Corte y Confección. Rosas 1353. (33) H|O C

TAQUIGRAFIA, escritura máquina, contabilidad, redacción, ortografía, secretarias comerciales, taquígrafas, dactilógrafas. Enseñanza completa, eficiente. Instituto Contabilidad fundado 1932. Santo Domingo 1030. (33) 23-9 P.

36) CONSEJOS UTILES

SEÑORA NENA
Mentalismo, cortomancia, método exclusivo, naipe inglés. Seriedad, reserva absoluta. Consulta, $ 300. Santo Domingo 1688. (36) 15-9 P.

CECILIA, consejos psicológicos, naipe inglés, $ 200. Todas horas. López 858 (Independencia). (36) 16-9 P.

37) CONSTRUCCION

PUERTAS y ventanas, surtido completo en standard; hacemos persianas de medida. Fábrica Record, San Diego 743. (37) 1.o-10 C

LADRILLOS murallas, fiscales. Entrega inmediata. Cumsille, Díaz Estado 360, 7.o piso. Oficina 4-B Teléfono 31687. (37) H|O C

VIDRIOS planos, sencillo, doble triple, catedral, cristal e inastillable, espejo. Importación directa. Jornada única. Vidriería La Argentina, 10 de Julio 725, entre San Francisco y Santa Rosa. (37) H|O

TECHO fierro 0.50x1.45, $ 140; 0.46 por 1.45, $ 120. Arturo Prat 1754 (37) H/O C

CIERROS de sitios, marca "Bull-Dog" de cemento armado, sistema prefabricado, solidez, excelente presentación, colocación rápida, cualquiera cantidad. Independencia 4529, casilla 9331. Fono 69042. (37) H|O

CANALES, bajadas, caballetes y cubetas, fierro grueso Huachipato. Arturo Prat 1754. (37) H|O. C

ZINC nuevo, Huachipato, 2, 2.50 y 3 metros Consulte precios, son los más bajos Arturo Prat 1754. (37) H|O

LADRILLOS, muralla, fiscal, puesto en su obra, para los que construyen, comunas de Cisterna, Ovalle, Gran Avenida, San Bernardo, San Miguel, La Granja, La Florida, Vicuña Mackenna, Macul, ofrezco ladrillos muralla y fiscal. Vicuña Mackenna 1341, teléfono 52212. (37) 16-9 P.

42) DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

CHEQUE extraviado.— Habiéndose extraviado el cheque Serie X 12019, N.o 74, del Banco Osorno y La Unión-Santiago, por $ 17.353, a la orden de Prefectura General de Carabineros, queda nulo y sin valor, por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 14-9 P.

POR HABERSE extraviado cheque serie B N.o 9048077, de la cuenta corriente N.o 41683, del Banco Chile, oficina principal, por la suma de $ 230.000, queda nulo y sin valor alguno. (42) 15-9 P.

HABIENDOSE extraviado el título N.o 84616, por cuatro acciones, a nombre de Sergio Avendaño C., de la Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones, queda nulo y sin valor, por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 15-9 P.

CHEQUE extraviado.— Habiéndoseme perdido el cheque Serie C, número 4907215, del Banco de Chile, oficina Estación, firmado en blanco, lo declaro nulo, habiendo dado el aviso correspondiente al Banco.— Lucas Ubilla Moya, Carlota Carrasco número 50. (42) 15-9 P.

51) IMPRENTA GRABADOS

REVISTAS, libros, folletos, impresiones en colores, fotograbado. Talleres Gráficos LA NACION. Agustinas 1269, teléfono 82222. (51) H|O. K.

55) JUDICIALES, LEGALES

NO RESPONDO por cuentas contraídas desde el 11 de agosto de 1955 por María Verdugo de Meller, Gladys Meller Verdugo, Manuel Meller Verdugo, Luis A. Garfias, u otras personas, a nombre de "Optica Meller", Huérfanos 636, por mercadería o efectos personales. Manuel Meller Camilles, óptico. (55) 13-9 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Sabina Mora Peña a Antonio y Eduardo Castellanos Mora, sin perjuicio derechos cónyuge, Antonio Castellanos Pablos.— Secretario. (55) 10, 12 y 13-9 P.

QUIEBRA JOSE ASCHAR HIRANE.— Segundo Juzgado Civil.— Nómina de los créditos y preferencias reconocidos que se presenta al juicio, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 113 de la ley 4,558: Créditos valistas reconocidos: Textil Flandes Ltda., $ 168.309; créditos preferentes reconocidos: no hubo; créditos valistas impugnados: no hubo; créditos preferentes impugnados: no hubo.— Santiago, 26 de agosto de 1955. (55) 10, 12 y 13-9 P.

SE ANUNCIA A LA OPINION PUBLICA que se entregará judicialmente el testamento de don Manuel Espinoza Espinoza, a su hijo, don Juan Bautista Espinoza Carrasco, reconociéndose judicialmente como apoderada a doña Hilda Gutiérrez Gutiérrez, quedando sin derechos doña Jesús Tapia Alvarado. Dicho testamento será entregado ante los testigos mencionados, don José Carrasco M., don Amable Ponce L., don Armando Valenzuela, Víctor Avendaño.— Laura Armijo, abogado. (55) 13-9 P.

QUIEBRA RAUL FIGUEROA SOTO.— Por resolución de 28 de julio de 1955, del Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, fue declarado en quiebra don Raúl Figueroa Soto, comerciante, domiciliado en calle Salvador N.o 2753, de esta ciudad. Las personas que tengan bienes o papeles pertenecientes al fallido, deben entregarlos dentro de tercero día, al Síndico de Santiago, bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese al público que no debe hacer pagos ni entregas de mercaderías al fallido, so pena de nulidad de los mismos. Los acreedores residentes en Chile deben verificar sus créditos y preferencias dentro de treinta días, bajo apercibimiento legal. Las notificaciones por avisos se harán en "La Nación".— El secretario. (55) 16-9 C.

PRIMER JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ posesión efectiva herencias intestadas de Jorge Valdivieso Amor y Eulogio Gustavo Valdivieso Sánchez, a Ramón, Sergio, Herminia Adriana, Rebeca Loreto, Marta María Eugenia y Alicia Filomena Valdivieso Sánchez, en calidad de hijos y hermanos, respectivamente. (55) 10, 12 y 13-9 P.

DICK TRACY — Por Chester Gould



TARZAN — 4252 — ¡EL LIQUIDO! — Por Edgard Rice Burroughs



RAMONA — Por Lino Palacio



55) JUDICIALES, LEGALES

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN dos septiembre presente año, concedió posesión efectiva herencias intestadas Amelia Morales Pacheco y Marcos Corrales Acevedo, a Marcos Segundo, Fernando Raúl, Héctor Osvaldo, Guillermo Humberto, Angel Custodio, María Gabriela, Lucía Claudina, Rosa Amelia y Teresa Claudina Corrales Morales. Practicaré inventario solemne 15 septiembre presente año, 16 horas, en mi oficina Bandera 342.— El secretario. (55) 14-9 P.

55) JUDICIALES, LEGALES

PRIMER JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia testada de Sara Illanes Beytia a hermana María Illanes Beytia de Pinochet. (55) 14-9 P.

QUIEBRA SOCIEDAD DISTRIBUIDORA y Comercial Ltda.— Quinto Juzgado Civil.— Por resolución de 7 de septiembre de 1955, túvose por ampliada nómina de créditos reconocidos en esta quiebra, con un crédito valista por $ 135.720, a favor de la Empresa "El Mercurio".— El secretario. (55) 14-9 C.

55) JUDICIALES Y LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Laura Melania Navarrete Hurtado a Laura Fricke Navarrete y a Dolores Fricke viuda de Guzmán; Alejandro Fricke Young; Elena Fricke Young, Arturo Fricke Young y Eduardo Fricke Guzmán, por transmisión derechos cónyuge, Arturo Fricke Cerón, en dicha herencia y posesión efectiva de este último, a las mismas personas, en carácter herederos testamentarios.— Secretario. (55) 14-9 P.

55) JUDICIALES Y LEGALES

RESOLUCION PRIMER JUZGADO CIVIL, ordenó citar parientes de la menor María Victoria Patiño Ovalle audiencia dieciséis septiembre, quince horas, y Defensor Público, fin deliberen sobre nombramiento propuesto.— Secretario. (55) 14-9 P.

SOLICITA MERCED DE AGUA.— Al señor Gobernador departamental: Gonzalo Sierra Infante, agricultor, domiciliado en la granja Santa Ana, de la comuna y departamento de Ovalle, a US., respetuosamente, expone: Que de acuerdo con lo dispuesto en los artículos 257 y siguientes del C. de Aguas, vengo en solicitar una merced de agua para el regadío de mi predio, denominado "Granja Santa Ana", ubicada en la Sossa, de este departamento. Mi petición se encuentra plenamente ajustada a lo dispuesto en el artículo 43 del C. de Aguas, ya es pública y notoria la sequía reinante, de tal suerte que la concesión solicitada es indispensable para poder efectuar en forma normal mis trabajos agrícolas. Vengo en enumerar taxativamente las condiciones de la merced, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 259 del C. de Aguas: 1.o) Es una vertiente que hay en la quebrada de la Hacienda La Torre, que limita al sur con la misma hacienda, para mayor precisión, con el potrero N.o 4 del citado inmueble; al sur, con el fundo de los hermanos Villalón Castex; al poniente con la Sucesión de don Marcelino Bugueño, y al oriente, con el fundo de los hermanos Villalón Castex. Son aguas superficiales, debiendo, eso sí, hacerse un razgo, con el correspondiente pique. 2.o) Se desea extraer alrededor de treinta litros por segundo: 3.o) Las aguas obtenidas se destinarán al riego del inmueble de mi dominio, denominado "Granja Santa Ana"; 4.o) El recorrido de las aguas será por medio de canales, y su recorrido se expresa en forma determinada en el croquis y memoria explicativa. Por tanto, en mérito de lo expuesto y dispuesto en las disposiciones legales citadas, a US. ruego se sirva darle el trámite legal a la presente solicitud de merced de agua ya individualizada. — Ovalle, 27 de julio de 1955.— (Firmado): Gonzalo Sierra Infante.— Ovalle, 23 de julio de 1955.— Por recibida la solicitud de merced de agua que precede, en secretaría a mi cargo y con esta fecha.— (Firmado): Edmundo Alvarez Reyes, sec.— Ovalle, 30 de agosto de 1955.— N.o 90.— La solicitud que precede, publíquese por tres veces consecutivas y por cuenta del interesado, en un diario de Ovalle, en uno de La Serena y en uno de Santiago.— Anótese. — (Firmado): Mario Díaz Rivera, capitán de Carabineros y Gobernador suplente.— Edmundo Alvarez Reyes, secretario. (55) 14-9 P.

AGENDA

SANTOS DE HOY — MAÑANA

SAN EULOGIO — EXALT. STA. CRUZ

EL TIEMPO

(Redactado a las 20 horas del día 12 de septiembre de 1955)

Mal tiempo, con lluvias y vientos fuertes del norte, se registró en la región de los canales. En la zona sur se produjo un leve aumento de la nubosidad, mientras que en el resto del país se mantuvo bueno con nubosidad parcial.

APRECIACION GENERAL

Se esperan buenas condiciones atmosféricas, con nublados parciales y locales de carácter matinal, para la mayor parte del país. En la región austral continuará con lluvias y chubascos, siendo posible que estas precipitaciones se propaguen hasta Llanquihue.

ARICA A COQUIMBO: Bueno. Nublados parciales. Vientos del oeste y suroeste.

ACONCAGUA A MAULE: Bueno. Nublados parciales. Vientos del suroeste.

CORDILLERA CENTRAL: Nuboso.

ÑUBLE A CHILOE: Bueno, con nublados parciales y locales en el norte de la zona. Variable, con precipitaciones, en la parte sur. Vientos del oeste y suroeste.

GUAFO A EVANGELISTAS: Lluvias y chubascos locales. Vientos del noroeste y oeste.

PUNTA ARENAS: Nuboso.

TERRITORIO ANTARTICO: Nuboso.

GUIA DE URGENCIA

ASISTENCIA PUBLICA. — Central, San Francisco 85, fono 69191; Posta 2 (Maule-Chiloé), 50061; Posta 3 (Compañía-Chacabuco), 91011; Posta 4 (Irarrázaval - Villaseca), 43360; Posta Providencia (Manuel Montt 303), 45671; Posta San Miguel (Gran Avenida 3204), 51454; Posta Cisterna (Esperanto 0115), fono 23 La Cisterna.

CARABINEROS.— Prefectura General, 60151; Radiopatrullas 62261.

BOMBEROS. — Santiago, 61171; La Cisterna, 166; Ñuñoa, 45207; Quinta Normal, 90114; San Miguel 53020.

INFORMACIONES DE SANTIAGO

Temperatura del aire (día 12).— Máxima: 15,4 grados C, a las 16 horas.— Mínima: 6,5 grados C, a las 7 horas.

Humedad relativa del aire (día 12).— Máxima: 92 por ciento, a las 7 horas.— Mínima: 40 por ciento, a las 16 horas.

SOL (día 13).— Salida a las 6 horas 46 minutos.— Puesta a las 18 horas 33 minutos.

LUNA (día 13).— Salida a las 4 horas 50 minutos.— Puesta a las 16 horas 6 minutos.

FASE: Luna nueva el día 16.

TIEMPO PARA SANTIAGO

Bueno. Nublados parciales.

TURNO DE FARMACIAS

De 10 a 17 de septiembre

Oehrens, Independencia 3129; Santa María, Avenida México 1298; Araya Escón, Av. Santa María 226; Vivaceta, Pinto 2081; Nerbod, Recoleta 701; Purísima, Purísima 145; Foster, San Pablo 2808; Fuentes, Chacabuco 433; Agustinas, Agustinas 1896; Plaza Garín, S. Izquierdo 203; Lo Franco, Carrascal 4508; Ideal, Mapocho 4052; Quinta, Nueva Imperial 4398; Estefanía, Avenida B. O'Higgins 2842; Gertosio, Bascuñán 402; San Lázaro, Vergara 397; Viel, Av. Viel 1906; Bandera, Bandera 6; Santiago, Arturo Prat 901; San Francisco, San Francisco 1615; Arriagada, Lira 501; Orión, Vicuña Mackenna 4673; Gran Avenida, Gran Avenida 5693; Lo Ovalle, Fuenzalida Urrejola 472; P. de Valdivia, P. de Valdivia 650; Holandesa, Providencia 2369; Babel, Diagonal Galileo 3710; Tobalaba, Tobalaba 1191; Los Orientales, Eduardo Castillo 2530; La Florida (permanente), Vicuña Mackenna 7193; Urgencia (permanente), San Francisco 75; Meléndez (permanente), Buzeta 470.

NOTA.—De acuerdo con el artículo 61 del Reglamento de Farmacias, el turno nocturno es solamente para el despacho de recetas y el expendio de medicamentos de urgencia, y será atendido después de las 21 horas por la rejilla correspondiente.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios del trabajo. Ahumada 131, oficina 318. Fono 88387. (GP) 1.o-10 C.

AIDA SEPULVEDA
Toda clase asuntos profesionales, especialmente cobranzas cheques, letras, juicios trabajo, cuestiones matrimoniales. Atención provincias. Compañía 1291, oficina 408. (GP) 8-12 P.

MANUEL CARTES
Nulidades matrimonio. Divorcios. Particiones. Huérfanos 1294, 64559. (GP) H/O C

DENTISTAS

CLINICA DENTAL "CENTRAL"
Pida su consulta, toda hora. Teléfono, 85702. Trabajos urgentes Prótesis inmediata. Compañía 1068, oficina 1103. (GP) H/O C

DOCTOR LEON BUTENSKY
Cirujano dentista. Placas veinticuatro horas. Martes, jueves, sábados. 9-12.30, 14.30-20 horas. Huérfanos 757, oficina 510, 397296. (GP) 28-10 C.

CLINICA DENTAL DOCTOR FAIVOVICH
Dentaduras artificiales inmediatas. Cirugía. Radiografía. San Antonio 427, 7.o piso, oficina 711. Teléfono 397838. (GP) H/O C.

JOAQUIN PRIETO SEVERIN
Cirujano-dentista. Horas: 9-12 y 17-20 Serrano 419. Teléfono 62992 (GP) H/O C

Dr. MUÑOZ MUJICA
Cirujano dentista. Prótesis, puentes Ahumada 312. Of. 717 Teléfono 67815 (GP) H/O C

EXTRACCIONES
Reparaciones rápidas. Dentaduras Rosas 2035 (GP) 11-10 P.

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Atiendo enfermas provincias, Lord Cochrane 95. (GP) 1.o 10 C.

AZUCENA NAVEAS
Embarazos, partos. Arauco 1070-B. (GP) 24-10 P.

BLANCA FISHER
Brasil 7 — 87464 — 3-5. (GP) H/O C.

TERESA SANTANDER
Salvador Sanfuentes 2141, frente a Brasil. Fono 65858. (GP) 8-10 P.

SEÑORA MORAL
Regresó de Estados Unidos. Casos urgentes. Ultimos adelantos. Bellavista 258, departamento 9. (GP) 16-9 P.

MEDICOS

DOCTORA NAVARRETE
Partos y ginecología. Consultas de 16 a 19 horas. Vicuña Mackenna 315. Teléfono 35912. (GP) H/O C.

DR. GUTIERREZ
Vías urinarias, venéreas. Presidente Ríos 33, oficina 22. Alameda, entre San Francisco y Santa Rosa. 16-18 horas. Teléfono 397981. (GP) 29-9 P.

CLINICA BERMAN
Victoria 1094, esquina San Diego. Teléfono 63000. MEDICINA GENERAL, cirugía, ginecología, piel, venéreas, ojos, oídos, nariz, garganta. RAYOS X, ultratermia, ultravioleta, nebulizaciones, inyecciones, curaciones. DENTISTAS. (GP) H|O. C.

ABDELKARIM DAVIS
Señoras, Ginecología, Sexología, Psiconeurosis. Consultas: 3-7. Huérfanos 2084. (GP) 25-9 P

Dr. CARLOS RAMIREZ BRAVO
Señoras, partos. Nuevo consultorio. Manuel Rodríguez 56. Teléfonos 68823-74717. (GP) H/O C.

MEDICOS

Dr. MARIN VIVADO
Ano, recto, hemorroides, várices. Agustinas 715, tercer piso, departamento 302. (GP) H/O C.

CAHUAS
Alergias, asma, rinitis, eczema articaria, reumatismo Carmen 765, 17 a 19 horas (GP) 10-9 C

DOCTOR GALLEGUILLOS
Rayos X. Aparato digestivo, hígado, corazón, pulmón. Consultas, 17-18 horas. Alameda 1175, departamento 730. Teléfono 74231. Fuera de hora: 80691 (GP) H/O C.

Dra. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico-cirujano. Señoras y niños. Consultas de 16 a 18.30 horas Nataniel 475. Fono 80702. (GP) H O K

Dr. GASTON RAMIREZ
Manuel Rodríguez 56. Fono 68823. (GP) H/O C.

ISIDRO MARTINEZ
Ano, recto, colon. Valentín Letelier 1381, Depto. 305. 66951-492664. (GP) 5-12 P.

GONDOS
Huesos, articulaciones, fracturas reuma. Defectos caderas, pies Phillips 16. 32351. (GP) H O C.

Dr. GORGEWSKY
Rayos X
Estómago, hígado, broncopulmonares, diabetes. Compañía 2211 (86859). 14 a 17 horas. (GP) 27-1-1956 P.

Dr. YOCHNAN WOLF
Medicina interna. Rosas 1546. Consultas, 17-19. Residencia: Coventry 212, Ñuñoa. Fono 94397, de 10-12 y 16-19. (GP) 29-9 P

MEDICOS

THOMPSON SCHWARZENBERG
Metabolismo, impotencia, obesidad, glándulas. Merced 486-A. (GP) 10-11 P.

OCULISTAS

Dr. MARCELO ZIMEND H.
Oculista Huérfanos 757, oficina 510 Horas: 16-18 Fonos 397296-495477. (GP) 18-9 P.

PRACTICANTES

REYES
Tratamientos. Arturo Prat 777. Teléfono 66532. (GP) 17-10 P.

LUIS ALDUNATE
Curaciones, inyecciones, especialista vías urinarias, previa indicación médica. Teatinos 248. Fono 60828, cerca Hotel Carrera (GP) H O K

PEDICUROS

KRONER
Estado 75. Pedicuro titulado (GP) H O C.

LABORATORIOS DENTALES

"LABORATORIO RAPIDO"
Para soldaduras dentales e soldaduras finas en general. Pasaje Agustín Edwards 29, oficina 111, entrepiso. Entrada por Ahumada 312. Teléfono 67378 (GP) H O C.

55) JUDICIALES, LEGALES

QUIEBRA AGUSTIN VIU MANENT.— Por resolución de 18 de julio de 1955, del Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, fue declarado en quiebra don Agustín Viu Manent, comerciante, domiciliado en Pintor Cicarelli N.o 257, de esta ciudad. Las personas que tengan bienes o papeles pertenecientes al fallido, deben entregarlos dentro de tercero día, al Síndico de Santiago, bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese al público que no debe hacer pagos ni entregas de mercaderías al fallido, so pena de nulidad de los mismos. Los acreedores residentes en Chile deben verificar sus créditos y preferencias dentro de treinta días, bajo apercibimiento legal. Las notificaciones por avisos se harán en "La Nación".— El secretario. (55) 16-9 C.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia de Alan Banks Smith Banks a herederos testamentarios Lorna Stanford Smith London; Mary Stanford Smith London de Hurley, y Jean Marion Stanford Smith London de Thomas y Marion Stanford London Luff. Inventario solemne practicaré 15 actual, 15 horas.— Secretario. (55) 14-9 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN nueve septiembre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Hugo Cassourroumé Larraché, a Julia [illegible] Cassourroumé Burgos, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Marta Olga Burgos Ramírez. Practicaré inventario solemne 6 septiembre presente año, 16 horas, en mi oficina, Bandera 342.— El secretario. (55) 14-9 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Marcial Sepúlveda Montecinos a Evaristo Marcial y María Leonor Sepúlveda Aburto, sin perjuicio derechos cónyuge, María Aburto Jiménez.— Secretario. (55) 10, 12 y 13-9 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN ocho septiembre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Gustavo Rojas Rubio a Silvia Elena, Fernando Hugo y Marta Rojas Ibarra, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Florinda Ibarra Acuña. Practicaré inventario solemne 15 septiembre presente año, 16 horas, en mi oficina, Bandera 342.— El secretario. (55) 10, 12 y 13-9 P.

SOLICITUD DE MERCED DE AGUA para uso industrial.— Señor Gobernador del departamento: José Rosario Islas Esparza, en representación de la Suc. H. Islas, domiciliado en Voipir, comuna de Villarrica, departamento mismo nombre, provincia de Cautín, a VS. solicita: Que para el funcionamiento de nuestra industria molinera usamos fuerza hidráulica del estero "Carilelfu", obtenida por decreto N.o 1,483, del Ministerio de Obras Públicas, aguas que disminuyeron a causa de las erupciones del volcán "Villarrica"; que, para normalizar esta situación, solicitamos se nos conceda merced de agua del estero "Chilco", en una cantidad de 300 litros por segundo, que cruza nuestra hijuela; las aguas serán extraídas por un desvío natural ubicado en nuestros terrenos y llevadas por un canal a tajo abierto, con pequeño desnivel, en una extensión de 300 metros, que se unirá al canal antiguo que recoge las aguas del estero "Carilelfu", obteniendo así la cantidad necesaria; aguas arriba ni aguas abajo del estero "Chilco" existen otras concesiones, y éstas serán vaciadas al río "Voipir". Estas serán de uso permanente. Se acompaña plano de la obra, memoria explicativa, presupuesto de la obra y certificado de dominio. Es gracia.— Rosario Islas E.— Al señor Gobernador del departamento.— Loncoche.— Siendo las diez del día 28 de julio de mil novecientos cincuenta y cinco, se recibe en secretaría la solicitud de merced de agua que antecede.— Armando Cuevas Gajardo, secretario.— Loncoche, 28 de julio de 1955.— N.o 508.— Téngase por presentada la solicitud de merced de agua que precede y háganse las publicaciones correspondientes en el plazo de sesenta días, a contar desde esta fecha, en un diario de Santiago, Temuco y Loncoche, respectivamente.— Anótese.— Arturo Coñuepán Paillal, Gobernador.— Armando Cuevas Gajardo, secretario asesor de la Gobernación. (55) 15-9 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Manuel Ramírez Venegas a Orlando, Manuel Segundo, Rubén y Aída Ramírez González, sin perjuicio derechos cónyuge, Petronila González Silva.— Secretario. (55) 10, 12 y 13-9 P.

QUIEBRA SOC. DISTRIBUIDORA Y Comercial Ltda.— Quinto Juzgado Civil.— Por resolución de 23 de agosto de 1955, túvose por ampliada nómina de créditos reconocidos en esta quiebra, con los siguientes créditos: Servicio Seguro Social, preferente por $ 225.379.40; Samuel Gleiser Daj, valista, por $ 29.011.60, y Alberto Bronfman Jacober, valista, por $ 48.630.— El secretario. (55) 14-9 C.

EN ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA de fecha 27 de agosto de 1955, el Sindicato Profesional de Empleados de la Imp. y Lito. Universo S. A., ante el Inspector del Trabajo señor Segovia, se llevó a efecto la elección de directiva por el período 1955-56, resultando elegida la siguiente nómina: presidente, señor Francisco Rivas Henríquez; secretario, señor Jorge Cruz Barrera; tesorero, señor Julio Salinas Núñez; director, señor Sergio Orellana Avaria; director, señor Guillermo Campos Rodríguez. Se hace esta publicación en conformidad a la ley.— El secretario. (55) 15-9 P.

SANTIAGO, 8 DE SEPTIEMBRE DE 1955.— Señor Gobernador de Melipilla: Raimundo Correa Valdés, domiciliado en Santiago, Bandera N.o 172, segundo piso, por sí y por su hermano Carlos Correa Valdés, viene en solicitar la debida autorización para trasladar la ubicación de la bocatoma de la Hacienda Quilamuta, sobre el estero de Alhué. La Hacienda Quilamuta posee dos mercedes de agua sobre el estero de Alhué. La primera fue concedida en forma definitiva por decreto N.o 2,557, publicado en el "Diario Oficial" de fecha 13 de julio de 1949, y es por cincuenta litros por segundo. La segunda merced fue concedida en forma provisional por decreto N.o 2,362, publicado en el "Diario Oficial" de fecha 6 de enero de 1955, y es por cien litros por segundo. En ambos decretos se fijaba el lugar de la captación en la orilla izquierda del estero de Alhué, 200 metros aguas arriba de las casas de la Hacienda Quilamuta. También se están ejecutando trabajos de alumbramiento de aguas subterráneas, existiendo a la fecha tres pozos en funcionamiento y uno en construcción. Estos trabajos se hacen en conformidad a la merced provisional concedida por decreto N.o 431, publicado en el "Diario Oficial" del 10 de septiembre de 1953. Con el objeto de tener un mejor aprovechamiento de las aguas y de las obras de regulación, se desea trasladar la ubicación de la captación sobre el estero de Alhué, desde el punto definido en los decretos números 2,557 y 2,362, a un punto sobre la misma orilla izquierda, a cien metros del deslinde oriente de la propiedad. El cambio solicitado corresponde a trasladar la ubicación de la captación en mil cien metros, aproximadamente, aguas arriba del estero. Este cambio no significa ninguna alteración del régimen del estero, por cuanto en dicha distancia no existe ninguna otra toma ni desemboca ningún afluente. Tampoco se impone ninguna servidumbre, por cuanto el traslado se realizaría a lo largo del frente de la Hacienda Quilamuta, sobre el estero. Acompaño a esta solicitud un informe técnico sobre la materia, con un presupuesto aproximado de las obras. Ruego a US. se sirva ordenar la publicación, por mi cuenta y por tres veces consecutivas, en un periódico de la cabecera del departamento y en uno de Santiago y elevar estos antecedentes al Ministerio de Obras Públicas y Vías de Comunicación, pasado treinta días después de la última publicación en caso de no haber oposiciones, y si las hubiere, ponerlas en mi conocimiento para poderlas contestar. Solicito, además, un recibo en que se exprese el día y la hora de la entrega de la presente solicitud y de los documentos que se acompañan.— Dios guarde a US.— Por Carlos y Raimundo Correa V.: Raimundo Correa. (55) 14-9 P.

55) JUDICIALES Y LEGALES

SOLICITA MERCED DE AGUA.— Señor Gobernador del departamento de Ovalle: Jaime Prohens Arias, agricultor, domiciliado en el Fundo Chañaral Bajo, de la comuna de Monte Patria, a US., con el debido respeto, expone: Soy dueño, con título inscrito, como consta de la copia autorizada que adjunto, de parte del fundo denominado "Chañaral Bajo", ubicado en la comuna subdelegación de Monte Patria, de este departamento, y que adquirí por compra que hice a don Jaime Prohens Juan, por escritura pública otorgada en la Notaría de esta ciudad, con fecha ... de diciembre de 1941. La inscripción de dominio rola a fs. 7, N.o ... del mismo Registro de Propiedades del Conservador de Bienes Raíces de este departamento, correspondiente al año 1941. Tengo plantaciones frutales en una extensión de 100 hectáreas, de tipo de exportación, las cuales, debido a la intensa sequía reinante, corren el serio y grave peligro de secarse, irrogando, como es de presumir, una cuantiosa pérdida, agregando a esto la cesantía de los obreros agrícolas que atienden los trabajos. Debo hacer presente que tengo terrenos preparados para efectuar una plantación de 20 hectáreas de viña, la que haré el próximo año. En la urgente necesidad obtener una merced de agua a fin de asegurar las labores a que he hecho referencia anteriormente, vengo en solicitarla de acuerdo con las especificaciones y memoria explicativa que adjunto a este acto. Por tanto, en mérito de lo expuesto y lo dispuesto en los artículos 43, 56, 257, 258, 259 y siguientes del C. de Aguas, a US. ruego se sirva concederme la merced de agua en la forma y condiciones que en minuta adjunto a este acto, debiendo otorgárseme de inmediato el correspondiente certificado de prioridad.— (Firmado): Jaime Prohens A. carnet N.o 47187, La Serena.— Ovalle, 17 de agosto de 1955.— Por recibida la presente solicitud de merced de agua con esta fecha, en secretaría a mi cargo. (Firmado): Edmundo Alvarez Reyes, sec.— Ovalle, 29 de agosto de 1955.— Prov. número 87.— La solicitud que precede publíquese por tres veces consecutivas y por cuenta del interesado, en un diario de Ovalle, en uno de La Serena y en uno de Santiago.— Anótese.— (Firmado): Andrés Chávez Andrade, Gobernador suplente.— Edmundo Alvarez Reyes, sec. (55) 14-9 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia de Miguel Roca Arnau a heredera testamentaria, Blanca Costa Torrejón.— Secretario. (55) 15-9 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Carmen Azócar Verdugo a Mercedes Verdugo Ramírez.— Secretario. (55) 15-9 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de María Albina Flores Vera a Augusto del Carmen y Ana Luisa Jerla Flores, Jilberto del Carmen y Jorge Enrique Díaz Flores, sin perjuicio derechos cónyuge, Jilberto del Carmen Díaz Ibarra. Inventario solemne practicaré 16 actual, 15 horas.— Secretario. (55) 15-9 P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ a don Ernesto Letelier Benítez posesión efectiva herencia testamentaria cuedada fallecimiento, doña Sara González Azúa. (55) 15-9 P.

RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil ordenó citar parientes menores Jorge y Nelson Eleuterio Ojeda Arcibia, audiencia dieciséis septiembre quince horas, fin deliberen sobre nombramiento propuesto.— Secretario. (55) 14-9 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Angel José Prieto Andreas, a cónyuge, Sara Rioja Ruiz viuda de Prieto.— Secretario. (55) 10, 12 y 13-9 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN diez septiembre presente año, concedió posesión efectiva herencia testada Eladio Fuenzalida Correa a Silvia Luisa, Eugenio Alberto, María Adriana y Jaime Eladio Fuenzalida Moreno, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Ana Luisa Moreno.— El secretario. (55) 15-9 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN diez septiembre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Ester Rojas Rojas, con beneficio inventario, a María Inés Araya Rojas de Iglesias, Clementina Bester de las Mercedes Araya Rojas de Hunter, Marieta Raquel Araya Rojas de Hamburger y René Avelino Araya Rojas. Tramítase conforme artículos 40 al 44, ley 5,427.— El secretario. (55) 14-9 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN nueve septiembre presente año concedió posesión efectiva herencia intestada Rómulo Vargas Barrera a Mario Roberto, Julio Gastón, Rómulo, Eduardo Alfredo, Irma Ester y Corina Carmela Vargas Navarrete, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Josefina Navarrete Lesparat.— El secretario. (55) 15-9 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN nueve septiembre presente año concedió posesión efectiva herencia intestada María Avaria Reyes a Germán, Elsa y Adriana Valbuena Avaria, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Bernardo Valbuena Rodríguez.— El secretario. (55) 15-9 P.

RESOLUCION PRIMER JUZGADO concedió posesión efectiva herencia testada quedada fallecimiento de Geoffrey Bushell Watson, a señora Carmela Lyon Pérez de Bushell, sin perjuicio sus derechos como cónyuge.— Secretario. (55) 15-9 P.

CITACION COMPARENDO.— Primer Juzgado Civil, resolución nueve septiembre presente año, ordenó citar parientes adoptante, Robert Richard Krumm y adoptado, Gregory Glyn, audiencia 16 del presente, 15 horas, objeto discernir sobre adopción dicho menor. Expediente N.o 28242.— El secretario. (55) 15-9 P.

EXPEDIENTE PRIMER JUZGADO Civil Mayor Cuantía, N.o 28230, caratulado Pérez Cotapos, Lía, gestión censos, Tribunal ordenó citar quienes se crean con derecho gozar censos fundados por doña Juana de Dios Elzo, número 2065-2349, redimidos arcas fiscales, para que hagan uso de sus derechos.— Secretario. (55) 15-9 P.

57) LIBROS ART ESCRITORIO

COMPRO novelas, revistas usadas, voy domicilio Diez de Julio 562, teléfono 34688 (57) H/O C

63) MAQUINAS OFICINA

MAQUINA escribir portátil, moderna vendo. Rodó 1912. (Plaza Pedro de Valdivia). (63) 27-9 P.

COMPRO máquina escribir portátil o grande. Llamar, teléfono 47281. (63) 27-9 P.

COMPRO máquinas escribir, sumadoras, calculadoras, pago los más altos precios y al contado. Bandera 517, teléfono 85479. (63) 27-9 P.

64) MAQUINARIAS y MOTORES

MOTORES eléctricos, compra, venta, bobinado y reparaciones. Duaño industrias eléctricas P. García. Irarrázaval 327 (64) H/O C

66) MECANICOS TALLERES

REPARACIONES y reconstrucciones de máquinas escribir, sumadoras, calculadoras, llévelas a los talleres "Continentales", de Bandera 517, con fono 85479. Trabajos garantizados (66) 27-9 P.

72) MUEBLES OFICINA

VENDO mesa estilo caoba, directorio Alameda 878. (72) 14-9 P.

73) MUSICA, PIANOS

PIANO alemán, clavijero bronce, flamante, liquido barato. Verlo y tratar, Compañía 1366. (73) 6-11 C.

CIA. FRANCESA POSTERGO SU DEBUT EN EL TEATRO LUX HASTA EL DIA 20

Dará únicas 6 funciones

Debido al extraordinario éxito que ha alcanzado en Buenos Aires la Cía. Francesa del Teatro Palais Royal, de Paris, ésta ha debido prolongar algunos días más su actuación en la capital argentina. Por este motivo su presentación en Santiago se ha postergado hasta el martes 20 del presente, y la temporada quedará reducida a seis únicas funciones.

Los artistas de esta celebrada trouppe se trasladarán a nuestro país el día 19, en avión LAN. En la capital, grupos artísticos preparan ya distintos agasajos a estos notables embajadores del esprit francés que pondrán en nuetro ambiente la más coloreada nota de la gracia y la picardía parisienses.

El debut se hará —como lo hemos anunciado con anterioridad— con la divertidísima comedia de Jean de Letraz, "Une nuit chez vous, Madame".

Se nos encarga comunicar a las personas que se interesen por reservar abonos a las únicas seis funciones que dará esta Compañía, que la Empresa atiende de 11 a 13 y de 17 a 19 horas, en la secretaría del Teatro Lux.

El Baquedano exhibe hoy dos films en tecnicolor

Como hemos venido anunciando la cartelera del teatro Baquedano, podrá desde hoy a consideración de sus habitués, dos magníficas producciones en technicolor del sello Artistas Unidos. Nos estamos refiriendo a la cinta de Burt Lancaster titulada "Apache" y "El hombre del millón", la comedia más reídora del presente año, con Gregory Peck, en un papel totalmente distinto al que le acostumbramos ver.

Con éxito fue estrenado ayer film "Un divorcio"

Ayer se conoció en el cine la obra maestra del novelista francés, Paul Bourget, "Un divorcio", con el estreno del film del mismo nombre, que presentan, simultáneamente, los cines Santa Lucía y Florida. El director Gómez Muriel ha hecho una magnífica realización, donde no se sabe qué admirar más: si el tema, profundamente humano y de actualidad, o la maestría de los actores, en sus difíciles papeles.

En el reparto destacan Marga López, Carlos López Moctezuma.

El concertista de guitarra Arturo González se presentará esta tarde en el Teatro Sur

Esta tarde, a las 19 horas, se verificará en el Teatro Sur, del Hotel Carrera, la 6a. fecha del ciclo de conciertos de balance de la actividad musical en nuestro país. En esta ocasión, actuará el concertista en guitarra Arturo González, quien ha preparado un hermoso programa, que pondrá a prueba sus extraordinarias condiciones en el arte que ha hecho famoso Andrés Segovia. Arturo González ha de constituir la mayor sorpresa musical del año: su calidad es realmente extraordinaria. A continuación, reseñamos su programa. Primera parte: 1) Roberto de Visee: Suite en Re Menor (Minueto, Bourre, Zarabanda, Gaveta y Minueto); 2) Gaspar Sanz: Pavana, y 3) J. S. Bach: Preludio. Segunda parte: 1) Scr: Allegre; 2) Cor: Andante; 3) Liebet: Canción Catalana; 4) Moreno Torroba: Burgalesa, y 5) Moreno Torroba: Arana. Tercera parte: 1) Fleury: Pieza Carácterística; 2) Fleury: Milonga; 3) Falla: Homenaje en la tumba de Debussy; 4) Tarrega: Capricho Arabe; 5) Tarrega: Mazurca; 6) Tarrega: Trémolo; 7) Aguado: Andantino, y 8) Albéniz: Asturias.



Las entradas para este concierto están en venta en la boletería del Teatro Sur, fono 82011, anexo 1532.

Hoy se estrena la nueva película de Ava Gardner

Una película que todos quieren ver, por la que existe el más decidido entusiasmo, es la "La Condesa Descalza", que motiva el viaje de Ava Gardner, la protagonista, a todos los países de América y Europa, y que nos la describe como la belleza que esclavizó a dos continentes, y que subió desde una simple gitana madrileña, a miembro auténtico de la nobleza italiana.

Rodada en colores dentro de los más fastuosos escenarios, justo orgullo del sello Artistas Unidos, "La Condesa Descalza" se estrena hoy, simultáneamente en los cines Real, Bandera, Continental, Dante y Lo Castillo.

LOS FLYING VICTOR'S ACENTUAN SUS EXITOS EN EL CIRCO DEL CAUPOLICAN

La intervención del trío de trapecistas voladores estadounidenses, The Flying Victor's, acentúa cada día su éxito en los interesantes programas del Nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1955, que cumple su décimosexta temporada en el redondel del Teatro Caupolicán.

Por la precisión matemática, justeza, elegancia y dramatismo de sus ejercicios aéreos gimnásticos, The Flying Victor's arrancan ovaciones del enorme público que acude al Caupolicán".

Hoy, a las 9.40 de la noche, los trapecistas norteamericanos ejecutarán un único espectáculo con su impresionante "Cruce de la muerte a ciegas", en el aire. Además, actuarán los Nillson Bross, magníficos barristas en triples barras altas; sirios libaneses equilibristas Los Abuhadba; chinos fantasista, Tien Hsin y Ling Ma; los cuatro saltadores en vuelo desde el trampolín báscula, The Tony Garibaldi Trouppe; pulsarios rítmicos Forthy and Lafaye; el Diablo de Goma; la bella contorsionista española, Meryde; Mike Agramonte, prodigio alambrista; el Colegio de Perros Comediantes; clowns, tonis, excéntricos musicales, y dos orquestas.

Mañana miércoles habrá dos nuevas funciones: vermouth infantil, a las 18.20, y nocturna, a las 21.40 horas.

"GENTE DE NOCHE" EN CINE EL GOLF

Un tenso drama que relata lo que pasa casi a diario entre las zonas oriental y occidental de Berlín, y el peligro que significa todo lo que ahí ocurre, nos relata la emocionante película de la Fox "Gente de noche", filmada íntegramente en Cinemascope en la auténtica ex-capital de Alemania.

Gregory Peck, encabeza el reparto en el que actúa Broderick Grawford, Anita Bjork y Rita Gam. Se exhibirá en el cine El Golf.

Opera de Bizet veremos cantada por artistas de color en el Cine Astor

En la pantalla del teatro Astor, como siempre a la cabeza de los éxitos Fox, se estrenará un nuevo film en Cinemascope, "Carmen de fuego", centelleante producción que lleva en el reparto un extraordinario elenco de artistas negros encabezados por Dorothy Dandridge y Harry Belafonte.

Las clásicas melodías de Georges Bizet son llevadas a la pantalla con una nueva y sensacional puesta de escena.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

ANTONIO VARAS.— V.: Fuerte Bulnes.

CAUPOLICAN. — Noche: Nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1955.

COUSIÑO.— Compañía de Revistas Picaresque.

DIEZ DE JULIO.— Compañía de Revistas Burlesque.

L'ATELIER. — Vermut: "Delito en la isla de las cabras".

MARU.— Crimen perfecto.

OPERA — Compañía de Revistas Bim Bam Bum.

PETIT REX.— Descanso

SATCH.— V. y N.: Toda mujer es un misterio, de Cariola.

SUR.— V.: Concierto de guitarra por Arturo González.

CINES

ALAMEDA. — R.: La ciudad de los malvados; Nosotros los caníbales y Noticiarios.

ALCAZAR.— V. y N.: La princesa que quería vivir, El rabo de la estrella.

ALHAMBRA.— (Descanso del personal.

ALMAGRO.— R.: Infierno bajo cero, Nido de ratas.

APOLO.— R.: La calle prohibida, La historia de un pecado, María Antonieta.

AUDITORIUM.— R.: El enemigo público N.o 1, Noticiarios.

ANDES.— R.: La hazaña de Malta, Ansias de amar, Esposa por una noche.

AMERICA.— R.: Forja de valientes, El niño prodigio, Un día con el diablo.

ASTOR.— M., V. y N.: Desirée, Noticiarios y Agregados.

AVENIDA MATTA.— R.: Locuras de Paris, Esposa por una noche, Forja de valientes.

BANDERA.— M., V. y N.: La condesa descalza y Noticiarios.

BALMACEDA.— R.: Nido de ratas, Infierno bajo cero y Agregados.

BAQUEDANO (Pantalla panorámica).— R.: El hombre del millón y Apache.

BLANCO ENCALADA.— R.: Ansias de amar, La hazaña de Malta, Locuras de París.

BRASIL.— R.: Regreso a la isla del tesoro, La forja de los valientes.

BOLIVAR.— R.: María Antonieta, Pelota de trapo, Noticiarios y Agregados.

CARRERA (Pantalla panorámica) — R.: Un extraño en la escalera, Apasionada.

CENTRAL (Cinemascope).— M., V. y N.: Sobra un marido.

CERVANTES.— R.: La cama.

CINELANDIA.— R.: Dos gemelos en aprietos, Agregados y Sinopsis.

CITY.— R.: El hacha sangrienta, Noticiarios y Agregados.

COLON (Pantalla panorámica).— R.: El regreso a la isla del tesoro, Robinson Crusoe, Hasta el último tiro y Noticiarios.

CONTINENTAL.— M., V. y N.: La condesa descalza y Noticiarios.

CLUB DE SEÑORAS. — R.: La dama marcada, Ese impulso maravilloso.

DANTE.— M., V. y N.: La condesa descalza.

DELICIAS.— R.: Todos eran valientes, Mujer de fuego, La hora suprema.

DIECIOCHO.— R.: La muerte va de viajes, Locos de atar, Intriga en Damasco.

EGAÑA.— V. y N.: Un divorcio y El gangster.

EL GOLF (Cinemascope).— V. y N.: Sobra un marido.

EL SALTO.— R.: Escuela de vagabundos, La ciudad de los malvados, El diablo Bwana.

ESMERALDA.— R.: Envidia de oro verde, Robinson Crusoe, El precio de la gloria y Agregados.

FLORIDA.— R.: Un divorcio.

GRAN AVENIDA.— R.: Un extraño en la escalera, Apasionada y Noticiarios.

HOLLYWOOD.— R.: La estatua de carne, Experimento peligroso, Yo, el jurado y Noticiarios.

IDEAL CINEMA.— R.: Cuando una mujer se atreve, Corazón salvaje, De mala entraña y Agregados.

IMPERIAL.— R.: Reclusa, El gran pecador, Viva Villa y Serial.

IRIS.— R.: Mi amor brasileño, Brindis al amor y Sinopsis.

METRO.— M., V. y N.: Beau Brummell, Noticiarios y Agregados.

MIAMI.— R.: Su tipo de mujer, Su destino me condena.

MINERVA.— R.: Crimen y castigo, Novia a la medida y Oyeme cantar.

MIRAFLORES.— R.: Sin novedad en el frente, Deportado y Noticiarios.

MONUMENTAL.— R.: El regreso a la isla del tesoro, Robinson Crusoe, Hasta el último tiro y Agregados.

MODERNO.— R.: La bien pagada, Pícaras de París, Ríndete amor mío.

NACIONAL. — R.: Envidia de oro verde, El precio de la gloria, Robinson Crusoe.

MISTRAL. — Próxima inauguración.

NACIONAL (Puente Alto).— R.: La alegre casada, Mogambo, Acto de amor y Sinopsis.

NORMANDIE. — R.: Contienda por un imperio, Espionaje en Shanghai.

O'HIGGINS.— R.: Infierno bajo cero, Nido de ratas y Agregados.

ORIENTE (Pantalla panorámica). — R.: Un divorcio.

PACIFICO.— M., V. y N.: Pepino y Violeta y Noticiarios.

PRAT (Pantalla panorámica). — R.: El precio de la gloria, Robinson Crusoe, Envidia de oro verde.

PLAZA.— M., V., S. y N.: Secretos de mujer y Noticiarios.

PEDRO DE VALDIVIA. — V. y N.: Jinetes de la Mongolia.

PRINCIPAL.— R.: Dibujos, Cómicas, Semana de la alegría y últimos Noticiarios.

ITALIA. — R.: Como perdí la guerra, El bandido, Aguila negra.

LAS LILAS. — V. y N.: Beau Brummell y Noticiarios

LIRA. — (Descanso del personal).

LIBERTAD (Pantalla panorámica).— R.: Infierno bajo cero, Nido de ratas y Noticiarios.

LO CASTILLO.— V. y N.: La condesa descalza y Noticiarios.

LUX.— R.: Fanfán la Tulipe, El fantasma del castillo y Noticiarios.

MAIPO.— R.: Un extraño en la escalera, Apasionada y Agregados.

MANUEL RODRIGUEZ. — R.: Apasionada, Un extraño en la escalera y Descriptivos.

MARCONI.— R.: Mi amor brasileño, Brindis al amor y Noticiarios.

PORTUGAL (Pantalla panorámica).— R.: Regreso a la isla del tesoro, Hasta el último tiro, Robinson Crusoe.

PROVIDENCIA.— R.: Capitanes del mar, Si volvieras a mí, El diablo Bwana.

REAL.— M., V. y N.: La condesa descalza y Noticiarios.

RECOLETA.— R.: La viuda alegre, Magnolia, Leven anclas.

REGINA.— V. y N.: Jinetes de la Mongolia.

REPUBLICA.— R.: Experimento peligroso, Sangre de mi sangre, Infierno en la tierra.

REX.— M., V. y N.: El americano.

RITZ (Pantalla panorámica). — R.: La cama y Noticiarios.

RIALTO.— R.: Mi amor brasileño, Brindis al amor.

ROXY.— R.: El cafetal maldito y Noticiarios.

ROMA (Pantalla panorámica). — R.: Violetas imperiales, El gran vals.

SAN ANTONIO. — R.: Placeres de París, Líos de Clochermerle.

SANTA LUCIA (Pantalla panorámica).— Un divorcio.

SANTIAGO.— R.: Cuidado con el amor.

SAN MIGUEL.— R.: Esposa por una noche, Magnolia, Locuras de París.

SAN MARTIN.— R.: Gitana tenías que ser, Noticiarios y Agregados.

SAO PAULO.— R.: La vida pasional de Verdi y Noticiarios.

VALENCIA.— V. y N.: Cía. Flor Hernández: Rosendo, el cobarde.

VICTORIA.— R.: El espectáculo más grande del mundo.

VIENA.— (Descanso del personal).

YORK.— R.: Fuego sobre Africa, Noticiarios y Agregados.

AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

76) NEGOCIOS VENDEN

MOTIVO viaje, traspásase negocio artículos para damas. Costo mercadería e instalaciones solamente. Moneda 720, local 30. (76) 12-9 P.

78) OCUPACIONES BUSCAN

c) Profesionales y empleados

CHOFER electricista, independiente, responsable, con capital invertido 500,000 pesos; óptimas referencias, fono 66151, ofrécese. (78-c) 15-9 P.

79) OCUPACIONES OFRECEN

A) Artes y Oficios Diversos

SE NECESITA un niño para los mandados. Pirámide 752, paradero 11 1/2, Gran Avenida. (79-a) 14-9 P.

NECESITO buenos oficiales de herrero cerrajeros. San Pablo 3752. (79-a) 13-9 P.

SE NECESITAN caneteros y muchachos para aseo, inútil presentarse sin buenos antecedentes "Luxo-Tex". Vicuña Mackenna 2395. (79-a) 13-9 P.

MUCHACHO mandados, necesito. Imprenta. Segunda Avenida 170, paradero 13. (79-a) 15-9 P.

86) PROPIEDADES COMPRAN

COMPRO parcela, sector Rancagua-San Fernando y Peumo, hasta un millón. Ofertas detalladas a MRM, Correo 10, Ñuñoa (Santiago). (86) 13-9 P.

92) RADIOS FONOGRAFOS

VENDO radioelectrola, radios chassis transmisores, se hacen transformaciones cachureo. Reparaciones domicilio, Monjitas 478, fono 36009 (92) H|O C

RADIOS, máquinas Alfa, discos, facilidades de pago. Ordina, Alameda 2981. (92) H|O C.

93) RELOJES

[illegible] "Omega", Marcial y [illegible] Sostia. (93) H|O O.

RELOJES cualquier estado compro, oro, joyas, boletos empeño. Huérfanos 1241 (93) H|O O.

94) REMATES

RESOLUCION SEXTO JUZGADO Trabajo, 15 septiembre próximo, 10.30 horas, ante martillero Armando Maiocco, en San Martín 148, efectuarase remate especies embargadas en ejecuciones seguidas por Servicio Seguro Social contra deudores que se indican: Héctor Santis Ojeda, anillo oro con diamante y lapicera Parker "51"; Héctor Picolini Chávez, radioelectrola "RCA Victor"; Togo Arredondo, motor eléctrico "General Electric", 1/4 HP; Manuel Santana Vera, radio "RCA Victor" y bicicleta niño; Suc. Eduardo Valenzuela, motor eléctrico "Schneider", 5 HP y radio "RCA Victor"; Jorge Ferg Wad, escopeta dos cañones "Colin"; limpia. Espinoza, estufa parafina "Rexil"; Julio III Aburto, motor "General Electric", 1|6 HP; Serafín Vialba, reloj pulsera "Gala", enchapado oro, pulsera igual metal; Raúl Vera Vera, radio "RCA Victor"; Guillermo Leeser, reloj pulsera "Longines", oro, pulsera metálica; Ulimario del Villar, máquina pegar botones; Salomón Waimberg, estufa parafina "Orávor"; Rebeca Dvoredsky, radio "Andrea", y Carlos Zelada, reloj pulsera "Borel", pulsera metálica.— El secretario.

QUINTO JUZGADO DE MENOR Cuantía Criminal.— Remate.— Ante el Quinto Juzgado de Menor Cuantía Criminal de Santiago (Catedral 1359) se efectuará el día 16 del presente, a las 10 horas, el remate de las existencias decomisadas por infracción a Ley de Alcoholes, consistente en chuicos, vinos, licores y cerveza, etc. Los oponentes deberán acreditar su calidad de comerciantes establecidos en el ramo de alcoholes, con patente al día.— Santiago, 12 de septiembre de 1955.— El secretario. (94) 14-9 P.

RESOLUCION PRIMER JUZGADO Trabajo, 15 septiembre próximo, 10.30 horas, ante martillero Armando Maiocco, en San Martín 148, efectuarase remate especies embargadas en ejecuciones seguidas por Servicio Seguro Social, contra varios deudores que se indican: Arturo Morandé Bascuñán, enceradora "Electrolux"; Luis Núñez Delgado, reloj pulsera hombre "Certina"; Olegario del Campo, sofá, dos sillones y una silla roble americano, tapizados pegamoide café; Enrique Amunátegui Stewart, tecle mecánico "Cleveland", para una tonelada; Jorge Zorricueta Vildósola, cronómetro oro 18 kilates, "Superius", pulsera metálica; Gilda Orrego, reloj pulsera hombre, "Gran Suisse"; José Vicente Fuentes Poblete, máquina escribir "Royal"; Alberto Lorenzoni, revólver "Smith y Wesson", calibre 7; Guillermo Martínez, radio velador "Zenith"; Soc. Industrial Muebles Cromados (Oscar Cornejo), cuatro sillas metal cromado, tapizadas pegamoide; Carlos Candia, lámpara lágrimas, seis luces, de vidrio; Arturo González Díaz, reloj "Champ", pulsera metal, y Leandro Díaz Hevia, mueble toilette, estilo normando, en blanco.— El secretario. (94) 14-9 P.

TERCER JUZGADO CIVIL.— REMATE.— Audiencia treinta presente quince horas, se rematará propiedad calle Copiapó N.o 772, esta ciudad, inscrita fojas 9711, N.o 17355, C. de B. R., año 1954, embargada autos ejecutivos Luque Lastra, Antonio, con Bustamante Orellana, Daniel. Mínimum, $ 430.000. Pago contado. Boleta 10 o|o mínimum o dinero efectivo. Bases, antecedentes, autos citados.— Secretario. (94) 15-9 P.

REMATE.— EL 21 DE SEPTIEMBRE de 1955, a las quince horas, por resolución del Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, se sacarán a remate los derechos de dominio de don Salomón Díaz Abdulmesih, sobre la propiedad de calle Huérfanos 1480, y que ascienden al cincuenta por ciento de los derechos de dominio sobre la misma. Mínimum para posturas será la suma de $ 2.587.000. Boleta de garantía por $ 25.870. Pago al contado. Demás bases y condiciones en autos caratulados "Salomón Díaz con Martín Gondos", juicio ordinario, que se tramita ante el citado tribunal.— El secretario. (94) 14-9 P.

95) RESIDENCIALES

PIEZAS pensión. Recibo pasajeros. Huérfanos 1393. (95) 24-5-56 P.

RESIDENCIAL confortable, centralísima, piezas c|s. muebles, días, meses, universitarios, precios especiales; comidas sanas, en aceite, óptima atención. Fono 87298. Santo Domingo 1457. (95) H/O C

RESIDENCIAL Ejército 120. Piezas calle, con comida, c/s. muebles; casa bajos. Seriedad. (95) 24-9 P.

96) SANITARIOS, COCINAS

SALAS de baño importadas y nacionales, completas, desde $ 29.700. W. C. silenciosos, 5.000; lavaplatos con muebles, 3.000, toda clase de artefactos sueltos. Califonts y cocinas a gas, termos eléctricos, muebles de cocina, azulejos. Tramitaciones por Caja. Facilidades. Serrano 49 y 53 y San Diego 2572. Fono 95093. (96) H|O C.

(97) — SASTRERIA

CASIMIRES desde 650 pesos el metro. Depósito directo de fábricas Casa Salazar, Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) H/O C

SASTRERIA Salazar, caballeros niños, extenso surtido, corte elegante. Precios incompetibles. Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) H|O C

$ 4.800, HECHURAS finas con óptima, crin y forro fino, corte moderno. Puente 746, 2.o piso, oficina 4. (97) 22-9 P.

103) VARIOS

COMISION acepta profesional a París. Teléfono 66086, de 13.30 a 16.30 (103) 14-9 P.

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 18 páginas.— Precio $ 15.—

LA NACION

MARTES 13 DE SEPTIEMBRE DE 1955
SANTIAGO DE CHILE

Matrimonio y separación



PARIS.— En La-Chapelle-de-Bragny, acaba de celebrarse el matrimonio civil entre los jóvenes Geoffroy de Vogue y Helena de Carmoy. Los Marqueses de Vogue, padres del novio, sólo esperaban la realización del matrimonio de su hijo para, con la autorización del Papa Pío XII, separarse después de 35 años de vida conyugal, con el objeto de tomar ambos las órdenes religiosas. En la foto se ve, en primer plano, a los jóvenes desposados, y a continuación, al Marqués y a la Marquesa Melchior de Vogue.— (Foto INTERCONTINENTALE).

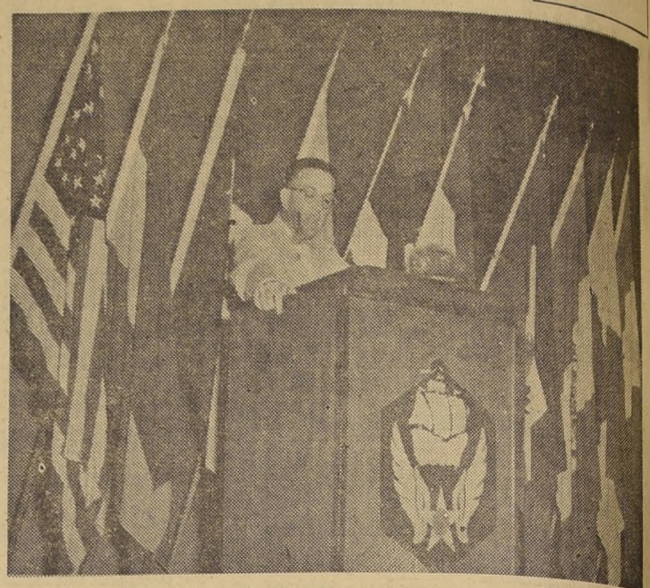
PLATILLOS VOLADORES DATAN DEL AÑO 1863

Revolviendo en archivos y hemerotecas se encuentran a veces noticias que parecen de nuestra época. En efecto: un periódico madrileño, del 16 de agosto de 1863, publicaba esta noticia, en la que sólo faltaba designar con el nombre de "platillo volador" al fenómeno observado en el cielo de la Villa y Corte: "Anteayer se pudo observar en dirección del Este, un cuerpo luminoso de color rojizo, parecido a un cometa. Después de permanecer inmóvil durante bastante tiempo, el cuerpo comenzó a moverse en diferentes direcciones, tan pronto horizontal, como verticalmente".

EN AUSTRALIA OYEN ANTES QUE EN LONDRES LOS TAÑIDOS DEL BIG BEN

El Sr. R. M. Mellon, de "Las Maravillas Ilimitadas del Mundo", de Los Angeles, California, hizo recientemente una pregunta difícil a la BBC. Había escuchado que cuando las campanadas del Carillón del Big Ben eran radiodifundidas a través del mundo, se escuchaban antes en Australia que en Londres. "Sin embargo, no tenemos ninguna información precisa", escribió el Sr. Mellon. "Como consideramos que ésto sería una de las maravillas del mundo, quisiéramos consignarlo en nuestras nuevas series". La BBC investigó el asunto y recibió de sus ingenieros la contestación siguiente: "Es enteramente cierto que una persona en la Plaza del Parlamento escucharía las campanadas del Big Ben más tarde que un radioescucha en sintonía con el Servicio General de Ultramar. La razón de ello es que las ondas de radio se propagan mucho más rápidamente que las ondas del sonido. La velocidad de las ondas de radio es de aproximadamente 300 mil kilómetros por segundo, mientras que las ondas del sonido tienen solamente una velocidad aproximada de 1.200 kilómetros por hora.

PANAMERICANISMO



El prominente educador, Dr. C. Gregory Crampton, pronunció un vibrante discurso sobre la significación del Panamericanismo, a los estudiantes de la Escuela de la Fuerza Aérea de los Estados Unidos para la América Latina, dependiente del Comando Aéreo del Caribe. El Dr. Crampton es profesor de Historia de la Universidad de Utah, en Salt Lake City, EE. UU., y actualmente enseña en la Universidad de Panamá, como instructor por seis meses bajo el Programa de Intercambio de Educación Internacional. En la Escuela Latinoamericana de Aviación, fundada en 1947, se han graduado cerca de dos mil estudiantes de 16 de los países (Chile entre ellos) latinoamericanos. El curso principal versa sobre el manejo de aviones a retroimpulso. Los profesores son instructores bilingües de la Fuerza Aérea de los Estados Unidos.— (Foto especial para LA NACION).

Efemérides de hoy

SEPTIEMBRE 13

1816 Por orden del Director Supremo Juan Martínez de Pueyrredón, el pueblo argentino reunido en la plaza Victoria, hoy plaza Mayo, jura la Independencia.
1875 Muere don José Manuel Ibáñez, fundador del primer templo protestante que hubo en Santiago.
1928 Empieza a funcionar la línea aérea "Panagra".
1941 Se funda el Museo Pedagógico de Chile.
1946 Se celebra en Santiago el Congreso Nacional de Educación Secundaria.

Extraño regreso

Los Servicios de Inteligencia americanos de Berlín Occidental ven una señal de los peligrosos progresos realizados por los Soviets en materia de proyectiles dirigidos, en el hecho de que hayan regresado a la Alemania Oriental unos 20 expertos germanos en esta materia que, desde el fin de la guerra, estuvieron trabajando en Moscú. Temen que su retorno a la patria se deba a que los rusos ya saben bastante sobre el tema para desenvolverse por sí mismos.

Macauly, supuesto seudónimo del General Franco, reclama la devolución de Gibraltar a España

Dice que la masonería ha sido para los ingleses el medio secreto para su unidad

MADRID (ANSA).—Al cumplirse, recientemente, el 251.o aniversario de la ocupación británica de Gibraltar, la prensa española ha recordado la fecha con múltiples editoriales y comentarios. En un artículo titulado "Gibraltar y la Masonería", que firma Macaulay —seudónimo tras el cual se oculta el general Franco, según es voz corriente en la península— el diario "Arriba" dice que el aniversario recuerda a los españoles el proceso histórico de la "gran infamia inglesa". Declara luego que la ocupación está en abierto contraste con la razón, la justicia y la moral.

Más adelante dice Macaulay que el 99 por ciento de los ingleses ignora la existencia de pruebas definitivas sobre el golpe de mano dado por el gobierno británico; por ello, agrega, no debe culparse al pueblo sino a las clases dirigentes de Londres. Declara luego que durante dos siglos la masonería ha sido para los ingleses el medio secreto para el mantenimiento de la unidad política interna y, para el exterior, el instrumento potente con que se forjó el Imperio.

Termina el articulista declarando que solamente una firme posición ibérica podrá convencer a Gran Bretaña de que ya no habrá más posibilidad de engaños con conspiraciones masónicas. Para "ganar el corazón y la amistad española —concluye— existe hoy una sola vía: la restitución del Peñón".

LA CONVENCION DE UTRECHT. — Por su parte el diario católico "Ya" afirma que Inglaterra, al permitir un aumento del 10 por ciento en todos los precios existentes en Gibraltar, ha violado una vez más la Convención de Utrecht y termina reclamando la devolución como una medida para una perfecta relación anglo-hispana.

TARDE O TEMPRANO.— El diario monárquico "ABC" afirma que Londres sabe que, tarde o temprano, deberá devolver Gibraltar a España. Hoy el peñón no representa más que un papel preponderante en los programas militares si no cuenta con el apoyo total del pueblo que lo circunda. Es necesario esperar —termina diciendo— que la razón termine por imponerse entre los políticos ingleses y que se encuentre una solución práctica para la cual España, como afirma el general Franco, siempre se encuentra dispuesta.

PEDAZO DE TIERRA ESPAÑOLA — El vespertino "Informaciones" recuerda que Gibraltar es una minúscula parte de la superficie de España y, por ende, no entran en juego intenciones expansionistas. "Pero ese mínimo pedazo de tierra española debe volver a ser española porque así lo rechaman la justicia y la razón", declara el editorialista.

FOCO INFECCIOSO.— A su vez el órgano sindicalista "Pueblo" afirma que mientras Gibraltar siga en poder de los ingleses el peñón continuará siendo una "sentina gentiun", es decir, un foco infeccioso, rebelde a toda cura posible.



El General Franco en el mundo de la caricatura. Según sus compatriotas, el político es también un formidable polemista.

LAS MUJERES AGUANTAN MAS

Estudiando estadísticas que comprendían más de 60.000 casos, el Dr. E. Perman ha observado que las mujeres son más resistentes a la intervenciones quirúrgicas que los hombres, pues el número de éstos que había fallecido a consecuencia de operaciones era proporcionalmente superior al de las mujeres muertas en iguales circunstancias. En general, los hombres resisten menos las "agresiones" exteriores y las mujeres son más vulnerables a las perturbaciones internas (como los trastornos glandulares). Los hombres son atacados con más frecuencia por las enfermedades del corazón y por úlceras estomacales. En las mujeres se observa más a menudo la anemia, la diabetes, el bocio, la hipertensión, cálculos biliares, ciertas formas de reumatismo (poliartritis crónica) y desarreglos de las válvulas cardíacas.

ETIMOLOGIA DEL NOMBRE SANTIAGO.

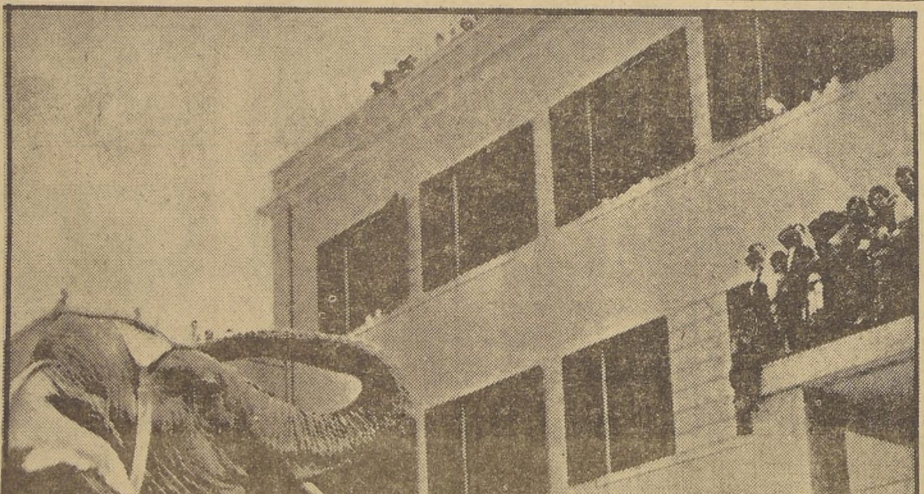
Nadie ignora que el nombre del apóstol Santiago, fue en España, durante muchos siglos, el nombre más alto de la cristiandad después de los nombres de Cristo y de su madre. Santiago era el santo que encarnaba la resistencia al invasor árabe, el santo cuyo nombre llegó a ser grito de guerra español hasta muy adelantada la conquista y la colonización de América.

Por esto no debe extrañar que el nombre de Santiago tenga varios equivalentes, nacidos del frecuentísimo empleo. En latín el nombre del apóstol es "Jacobus". Forma española muy antigua fue "San Yago" (sanctus Jacobus). De la unión de Sant y Yago nació la forma Santiago, y por eso no se puede decir "san Santiago" (en Santiago ya está comprendida la mención "san").

Directamente del latín ha venido la forma "Jacobo", sin mayor transformación fonética. De la región catalana procede la variante "Jaime", que también es sinónimo de Santiago.

Y de la forma Sant Yago surgió en la antigüedad todavía otra Sant Diago o San Diego.

LOS HOSPITALES DE ITALIA



Anualmente, los más famosos artistas italianos cumplen en forma voluntaria gratuitas jiras por los establecimientos hospitalarios de la península. Estrellas de circo, cantantes famosos y revistas de toda clase actúan ante los enfermos, llevándoles la alegría de los espectáculos que ellos no pueden presenciar por la reclusión. La presente fotografía —gentileza del Centro de Documentación de la presidencia del Consejo de Ministros de la República Italiana— muestra el instante en que "Jumbo", uno de los más cotizados artistas circenses italianos, realiza sus mejores piruetas para los huéspedes de la Clínica de Maternidad y Ginecología de Catania. "Jumbo", como era de esperar, arrancó calurosos aplausos

"AMIGOS PARA SIEMPRE", EL PRIMER FILM DE CALIDAD QUE SE HA PRESENTADO EN VENECIA

Conmovedora historia de dos valientes muchachos

VENECIA.— (ANSA).— Después de tantos films mediocres, desagradables y equivocados, he aquí que se ofrece la primera película de la selección oficial italiana —"Amici per la pelle"—, justo a tiempo para levantar el ánimo y la moral del público que, desde hace una semana, sigue con malos ojos el desarrollo de la undécima muestra veneciana del cine.

DOS VALIENTES MUCHACHOS. — "Amici per la pelle" ("Amigos para siempre"), es una película agradable, gentil, sin homicidios, sin seducciones. Sus protagonistas no son ni bandidos ni cowboys: trátase de la historia de dos pequeños valientes muchachos, compañeros de escuela. La trama no posee mucha acción, todo está mantenido a través de un hilo frágil y construido con delicada y sincera inspiración. Posiblemente los personajes secundarios no están concebidos con líneas definidas y quizás ciertas reacciones de los niños son un tanto forzadas. Estos defectos se diluyen gracias a la dirección de Franco Rossi, que ha sabido analizar la psicología de los dos muchachos con una profundidad y una sutileza realmente notables.

Trátase de dos caracteres diversos, que, por contraste, llegan a tener gran afinidad en el misterioso mundo de las cosas infantiles.

La obra es un continuo movimiento alternado de episodios dulcemente conmovedores, sucesos levemente irónicos y pequeñas tragedias como les acontecen a diario a dos muchachos de doce años de edad. Gerónimo Meyner y Andrea Scire, son los dos pequeños actores que actúan como veteranos de la escena.

ASUNTO DESAGRADABLE.— En cambio, la primera presentación francesa no fue muy afortunada. Se ofreció "Mauvaises rencontres" dirigido por Alejandro Astruc, en base a una novela de corte popular de Cecil Laurent; trátase de un asunto obscuro y desagradable, narrado en forma retorcida, donde aparece la triste vida de una mujer con tres etapas de vicio y miseria. Hay mal gusto y evidente incapacidad en la dirección para lograr el equilibrio necesario. Los actores son Anouk, Jean Claude Pascal, Philippe Lemaire y Gaby Sylvia. No integra el envío oficial francés esta película, lo cual es indicio claro para juzgar [illegible]

LOS DUQUES DE BEDFORD RECIBEN GENTILMENTE A LAS VISITAS, PERO A RAZON DE 2 CHELINES LA ENTRADA

LONDRES.— (ANSA).— El décimotercer duque de Bedford y la duquesa reciben todos los días de la semana, excepto los lunes y viernes. Su mansión, situada en Woburn Abbey, a ochenta kilómetros al norte de Londres, es una de las más bellas del país. Sus setenta habitaciones contienen preciosos tesoros de arte, tanto en pintura como en cerámica, escultura y otras expresiones artísticas. El palacio, que tiene a sus pies a un pequeño lago poblado con ánades de doce especies diversas, está circundado por un parque de cincuenta hectáreas donde habitan ciervos y otros animales.

UN NOBLE FRANCO.— El duque, un hombre de 38 años de edad, que lleva siempre anteojos oscuros, es el último entre los miembros de la nobleza británica que ha abierto su palacio a la curiosidad del público. Pero es el más decidido y franco de los nobles que se han dedicado a esta actividad inventada hace apenas diez años. "No es cierto que Woburn Abbey me pertenezca... Soy yo quien pertenezco a Woburn Abbey", dice el duque explicando sus razones personales para convertir el palacio en un centro turístico que se puede visitar a razón de dos chelines la entrada.

UNA HERENCIA Y LOS IMPUESTOS.— La historia comienza hace varios años, cuando falleció el duque de Bedford; su hijo, el actual duque, se encontró con una herencia de cinco millones de libras esterlinas, de las cuales el ochenta por ciento debió pagar al fisco de acuerdo a las leyes británicas. Resolvió entonces dedicarse a varios negocios, pero, ante el fracaso, decidió explotar como museo su mansión. "Esta es una industria y como tal debe ser tratada" sostuvo el noble. Por eso, utilizó dos hectáreas de terreno y las convirtió en un minúsculo Luna Park para solaz y diversión de los niños. Doce ponies y tres llamas, como en los zoos, previo pago de 1 chelín, pasean a las criaturas, durante media hora. También pueden dar un paseo de cuarto de hora por 6 peniques. Seis máquinas automáticas para la venta de naranjada fresca —a 6 peniques el vaso— están a disposición de los visitantes. Pero la fuente fundamental de ingresos son los dos chelines del boleto de entrada. Ocurre que el mantenimiento del palacio cuesta cincuenta mil libras al año. Hasta ahora, en ocho meses de funcionamiento, solamente las entradas han llegado a las sesenta mil libras. El duque de Bedford ha triunfado en esta nueva empresa, luego de varios fracasos en otras.

FIRMAN AUTOGRAFOS.— El duque y la duquesa, con un claro sentido en la conducción de este negocio, contribuyen personalmente al éxito logrado. Atienden a los visitantes, firman autógrafos —gentileza que cuesta medio chelín—. Si los turistas, en su mayoría norteamericanos, desean una foto con los duques no hay ningún inconveniente: el precio es... tres chelines. Un turista le escribió una carta de agradecimiento por las gentilezas demostradas, pero recordó que su hijo, de cinco años de edad, estaba desilusionado porque "el duque no tenía puesta la corona...". El duque de Bedford jamás se ha puesto la corona, hecho que sólo puede hacerse en una ceremonia de coronación.

También vende el duque los ciervos que cría en su parque a razón de treinta libras la pareja. Están asegurados y tienen garantía de un perfecto estado de salud. El escudo de los Bedford tiene el siguiente motto: "Será lo que será". El fatalismo heredado lo ha hecho realista al duque que todas las noches efectúa la contabilidad de los ingresos, sin olvidar el pago de los impuestos a los lugares de diversión, como ha catalogado el fisco a este negocio turístico.